

Zeitschrift: Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin
Herausgeber: Verein Saiten
Band: 18 (2011)
Heft: 200

Rubrik: Kalender

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis Kulturprogramme

- | | | |
|-----------------------------|------------------------------|------------------------------|
| 2 Theater und Konzert SG. | 52 Gare de Lion Wil. | 60 Kunsthalle St.Gallen. |
| 4 Bildungshaus St.Arbogast. | Marienberg Rorschach. | 63 Kulturfestival SG. |
| 8 Kunstmuseum Winterthur. | Salzhaus Winterthur. | Buch Biennale St.Gallen. |
| Klubschule Migros SG. | 54 Kinok St.Gallen. | Kunstmuseum Thurgau. |
| 15 Zirkus Knie. | Kellerbühne St.Gallen. | 68 Honky Tonk SG. |
| Museum im Lagerhaus SG. | Diogenes Theater Altstätten. | 71 Kunstmuseum St.Gallen. |
| Songwriter Slamery R'horn. | 56 Figurentheater St.Gallen. | Kunstmuseum Liechtenstein. |
| 50 Bachstiftung St.Gallen. | Grabenhalle St.Gallen. | 73 Saiten. |
| Jüdisches Museum | Kugl St.Gallen. | 78 Comedia Buchhandlung SG. |
| Hohenems. | 60 Palace St.Gallen. | Curtius Tanz St.Gallen. |
| Kunstraum Kreuzlingen. | Kultur is Dorf Herisau. | 80 Lokremise Kunstmuseum SG. |

Kalender

01.-30.04.2011

Wird unterstützt von:
Schützengarten Bier



Schützengarten
Das vortreffliche Bier.

FR 01.04

KONZERT

- 1. Mittagskonzert.** Klanggenuss. Tonhalle St.Gallen, 12:15 Uhr
- 6. Konstanzer Rocknacht.** Mit Amuke und Somersalt. K9 Konstanz, 21 Uhr
- Aloan.** Electro und Fifties-Rock'n'Roll. Tap Tab Schaffhausen, 22 Uhr
- BlueBeardBand.** Saisonauftakt. Schloss Werdenberg, 19 Uhr
- Erich Oskar Huetter, Janna Polyzoides.** Die Brahms-Sonaten. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 20 Uhr
- Gesungener Geschichtena-bend.** Quer durch Schweizer Musikkulturlandschaften. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr
- Honey for Petzi.** Lausanner Rock. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
- Joo Kraus & Tales in Tones Trio.** «Songs from Neverland». Kammgarn Arbon, 20:30 Uhr
- Knuth und Tucek.** Hymnen und Abgesänge aufs Jahrhundert. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
- Lee Scratch Perry.** Dub-Legende trifft auf Hype Williams. Palace St.Gallen, 22 Uhr
- Lo Fat Orchestra.** The soul trash trio from hell. Fabrigli Buchs, 21:30 Uhr
- R-P-M.** Die Coverband mit Pasta. Schloss Hagenwil Amriswil, 20 Uhr
- Phonodope.** Debütalbum-Taufe. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr
- Schellinski.** Mit der neuen CD «Moatlaschmecker». Altes Kino Rankweil, 20 Uhr
- The Peacocks & Sewer Rats.** Punk, Rockabilly. Fassbeiz Schaffhausen, 21 Uhr
- Thomaten & Beeren.** Rumpelkammermusik. Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr
- CLUBBING/PARTY**
- Dance Free.** Rauchfrei Tanzen. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr
- Das Leben ist kein Ponyhof.** Indie-Party. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr
- Destinations - Beat Club.** DJs Jak, Pa-tee, P-Beat - Electronica. Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr
- iPod-Battle.** Zwei Teams im K.O.-System. Der Applaus entscheidet. Marienberg Rorschach, 21:30 Uhr
- Tango Argentino.** Tanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

FILM

- Kokowääh!** Komödie mit Til Schweiger. Ab 8 J. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
- La mirada invisible.** Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
- Te doy mis ojos.** Filmreihe Frauen und Gewalt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
- The Human Resources Manager.** Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
- The Light Thief.** Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17:15 Uhr
- Unser Garten Eden - Mano Khalil.** Dokumentarfilm mit Besuch des Regisseurs. Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr

THEATER

- Alcina.** Oper von Händel. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
- Aperitif mit dem Teufel.** Schauspielerspieler rettet die Welt. Willi Metallhandwerk Gais, 20:15 Uhr
- Bonnie & Clyde.** Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
- Die Kaktusblüte.** Komödien-Klassiker. Gemeindezentrum Mörschwil, 20 Uhr
- Die lustigen Weiber von Windsor.** Shakespeare-Komödie. Gymnasium Friedberg Gossau, 20 Uhr
- Die Pfarrhauskomödie.** Antiklerikales Drama. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
- Die Planung des Plans.** Ein Monolog voll beissender Ironie. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr
- DinnerKrimi.** Sie sind der Detektiv. Einstein Congress Hotel St.Gallen, 19 Uhr
- Fettes Schwein.** Schauspiel von Neil LaBute über den Konformitätszwang. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr
- Klartext.** Ein Beamter lügt nicht mehr - mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
- König Ödipus.** Die Tragödie von Sophokles im Heute. Offene Kirche St.Gallen, 10:30 Uhr
- Moorgang.** Eine schwarze Komödie von Norman Robbins. Casino Herisau, 20 Uhr
- Mutter Courage und ihre Kinder.** Stück von Bertold Brecht, Musik von Paul Dessau. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
- Play Gantenbein!** Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
- Rache der Unschuld.** Interaktives Kriminaltheater mit Dresscode. Schloßlekkeller Vaduz, 20 Uhr
- Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt.** Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

- Musikbox.** Ein Solotheater zu zweit. Schulhaus Sonmental Rebstein, 20 Uhr
- Theatersport.** Die Freischwimmer vs. Gastmannschaft. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
- Volpone.** Das KWiWi tritt auf. Psychiatrische Klinik Wil, 20 Uhr
- Zauberflöte.** Oper für zwei Celli. Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr
- Zwei Schachteln auf Hochzeitsreise.** Komödie von Walter Millns. Haberhaus Schaffhausen, 20 Uhr

KABARETT

- Hubertus Huber.** «Nach-richten». Bistro zu Tisch Bischofszell, 21 Uhr
- Malediva.** «Die fetten Jahre». Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
- Michel Gammenthaler.** «Wahnsinn». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

MUSICAL

- Oli, dä Mammubaum.** Ein Minimusical für die ganze Familie. Naturmuseum St.Gallen, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

- Judit Villiger.** Vernissage mit Gabriele Lutz. Kunstraum Kreuzlingen, 19:30 Uhr
- Rik Beemsterboer.** Vernissage «Portraits». Galerie Paul Hafner St.Gallen, 18 Uhr
- Turku Looks - Winti Looks.** Vernissage. Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr

LITERATUR

- 10 Jahre Poetry Slam Frauenfeld.** Spokenword-Festival. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr
- Poetry Slam.** Wettstreit der Dichter. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
- Poetry Slam.** «Dead or Alive!». Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr

VORTRAG

- Sexualerziehung bei Kleinkindern.** Vortrag von Jitna Brönnimann. Mit Anmeldung. Kantons- und Frauenfeld, 19:30 Uhr
- Wiedersehen in Bregenz.** Mit Boris Marte. KUB Bregenz, 18 Uhr

SA 02.04

KONZERT

- A-cappella-Festival Rorschach.** Auf fünf Bühnen. Mit Lauthals, Tonalrausch u.m. Rorschach, 18 Uhr
- Billy & The Dusty Beards.** ZZ-Top-Coverband. Z88 Kreuzlingen, 21 Uhr
- Divertimento.** Schaaner Chor. Schloßlekkeller Vaduz, 20 Uhr
- Jahreskonzert.** Posuennenchor. Ev. Kirche Amriswil, 20 Uhr
- Jim Weider's Project Perculator.** Mit neuem Album «Pulse». Albani Winterthur, 21 Uhr

- Knuth und Tucek.** Hymnen und Abgesänge aufs Jahrhundert. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
- Lady Waks, Yasmin Gate.** Big B-day bash. USL Amriswil, 22 Uhr
- Long Blues Night.** 2. Bluesfestival Frauenfeld. Mit Black Cat Bone, Morblus. Casino Frauenfeld, 20 Uhr
- Martin O.** Singt alleine im Kanon. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr
- Mas O Menos.** Noche espagnola. CD-Präsentation. Theater am Saurmarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
- Meeting of Reims.** Mit Tommy Vercetti, Sulaya feat. Toe Aka, Toebeats. Salzhaus Winterthur, 21 Uhr
- Ostmusik in Love.** Musikgeschellschaft St.Gallen Ost. Kath. Pfarrheim St.Fiden St.Gallen, 19 Uhr
- Portobello.** Britpop. Jugendkulturräum Flon St.Gallen, 21 Uhr
- Raekwon.** Meister des schnellen-Flows. Kammgarn Schaffhausen, 23 Uhr
- SSC Big Band Rheintal.** Die Rheintaler Grossformation. Hotel Sonne, Altstätten, 19:30 Uhr
- Stadtmusik Bischofszell.** «ab uf San Galle». Konzert und Komödie. Bitzhalle Bischofszell, 20 Uhr
- Stahlzeit & Support.** Rammstein-Tributeband. Tennis-Event-Center Hohenems, 21 Uhr
- The armed Man.** A Mass for Peace. Konzertchor Orchester Arbon. Ev. Kirche Arbon, 19:30 Uhr
- The Peacocks & Graveyard Johnnys.** Punk, Rockabilly. Fassbeiz Schaffhausen, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

- Chamäleon.** Disco ab 30. K9 Konstanz, 21 Uhr
- High 5 feat. The Niceguys.** Hip Hop bis Electro. Gare de Lion Wil, 22 Uhr
- Illusion Room.** Das Techno-Produzentenduo Format B. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
- Kula Club Party.** Mit Boris Bude. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr
- Oldie-Disco.** 70er und 80er. Alti Gerbi Oberuzwil, 20 Uhr
- Park die Halle.** Indoor Parkplatzfest 2011. Mit Venetus Flos, Pimp the System, Kovlo. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr
- The Globe.** Worldmusic Dance. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
- Trackproductions.** DJs und Visuals. Kraftfeld Winterthur, 23 Uhr

FILM

- Dschungelkind.** Eine Familie im Dschungel von Papua. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr
- Kokowääh!** Komödie mit Til Schweiger. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
- Nueve reinas.** Gauner planen den grossen Coup. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr

- Romans d'ados 1: La fin d'innocence.** 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
- The Human Resources Manager.** Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr

THEATER

- Bernard Massuir.** «La voix est libre». Jazz und Klamauk. Alte Turnhalle Engelburg, 20:15 Uhr
- Der Floh im Ohr.** Offene Probe. Theater St.Gallen, 10 Uhr
- Die Kaktusblüte.** Komödien-Klassiker. Gemeindezentrum Mörschwil, 20 Uhr
- Die lustigen Weiber von Windsor.** Shakespeare-Komödie. Gymnasium Friedberg Gossau, 20 Uhr
- Die Planung des Plans.** Ein Monolog voll beissender Ironie. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr
- Duo Luna-tic.** «bloup». Musik-Kabarett. ZiK Arbon, 20 Uhr
- Faust I.** Der Tragödie erster Teil mit Puppen. Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr
- Klartext.** Ein Beamter lügt nicht mehr - mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
- Knapu.** Szemische Lesung mit Rentier Rock'n'Roll. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
- König Ödipus.** Die Tragödie von Sophokles im Heute. Offene Kirche St.Gallen, 10:30 Uhr
- La Traviata.** Giuseppe Opera mit Marionetten. Lindauer Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
- Michael Kohlhaas.** Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
- Nume Zoff mit em Stoff.** Zwei Bauernfamilien kämpfen ums Überleben. Mehrzweckhalle Uttwil, 18:30 Uhr
- Peer Gynt.** Dramatisches Gedicht nach Henrik Ibsen. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
- Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt.** Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
- Ulrike Maria Stuart.** Königinendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
- Volpone.** Das KWiWi tritt auf. Psychiatrische Klinik Wil, 20 Uhr

KABARETT

- Aperitif mit dem Teufel.** Schauspielerspieler rettet die Welt. Psychiatrisches Zentrum Herisau, 20:15 Uhr
- Gessler Zwillinge.** «Friede, Freude, Eierkuchen». Chössi-theater Lichtensteig, 20:15 Uhr
- Michel Gammenthaler.** «Wahnsinn». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr



Lieferschein

LS6

GARE DE LION

Datum
Date
Date

im April 2011

Preis

SA 09 PUSH THE BUTTON!

Spezifikation
Specification

Indie-Rave-Electro made for the Dancefloor!
An den Plattentellern die beiden DJs Ulli
und Maesoo von "indiependance.ch".

DO 14

Singer-Songwriter-Zirkus

BBFrances präsentiert den dritten Zirkus
mit vier fantastischen MusikerInnen von
nah und fern! Eintritt frei!

FR 22

The Soundtrack of our Lives

Die aussergewöhnlichen Rockkünstler aus
Schweden machen auf ihrer Welttournee auch
einen Halt in Wil. Vorverkauf: Starticket.ch

DO 28

Bernd Begemann

"Der beste Entertainer weit und breit" -
Direkt aus Deutschland mit seinem
unberechenbaren Solo-Programm. GRATIS!

SA 30

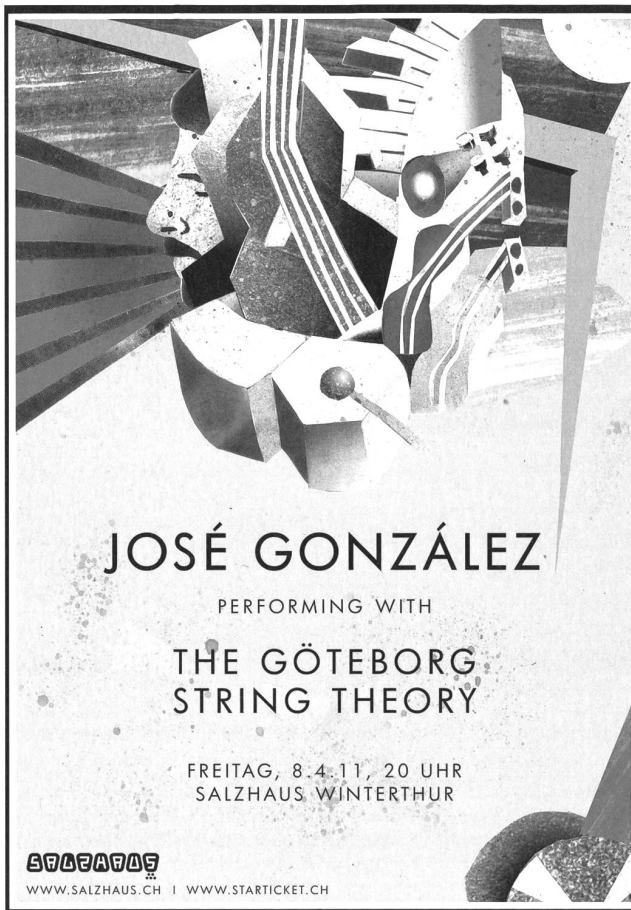
DANCE OF DAYS

Das grosse Indoor Hardcore Festival! Mit
7 Bands aus den USA, Deutschland und der
Schweiz.

Immer aktuell: der vollständige

Fahrplan auf www.garedelion.ch

Gare de Lion / www.garedelion.ch



JOSÉ GONZÁLEZ

PERFORMING WITH

**THE GÖTEBORG
STRING THEORY**

FREITAG, 8.4.11, 20 UHR
SALZHAUS WINTERTHUR

SALZHAUS

WWW.SALZHAUS.CH | WWW.STARTICKET.CH



der april im mariaberg

5. Apr. - 21.30h - CH - FR
n'Roll, Trash, Garage

**THE MAGNETIX -
LES CHEVAUX SAUVAGES
- SPEEDY & THE FUCK
OFFS**

Sa 16. Apr. - 21.30h - IRE - AT - USA - CH
Hardcore

**FRUSTRATION
WITHIN WALLS
ILL INTENT - BRUT**

Sa 23. Apr. - 21.30h - Basel - Zürich
Lofi Experimental Stoner Artrock

**FAI BABA
AIE CA GICLE**

MARIABERG RORSCHACH / HAUPTSTRASSE 45 / 9400 RORSCHACH / INFO: WAN.MABERG.CH 

SALZHAUS

FR, 8.04.11, 20.00

JOSÉ GONZÁLEZ SWE
& THE GÖTEBORG STRING THEORY

DO, 21.04.11, 20.00

HATHORS CH - PLATTENTAUF
SAGEBUZZ (CH), TWO KILLERS THEORY (CH)

MI, 27.04.11, 19.00

TRIGGERFINGER BEL

DO, 28.04.11, 20.00

7 DOLLAR TAXI CH
LUZERNER INDIE-SENKRECHTSTARTER

SA, 30.04.11, 20.00

OPEN SEASON CH

VORSCHAU:

10.05.11	LAST DAYS OF APRIL (SWE)
18.05.11	DAS RACIST (NYC)
20.05.11	MOUNT KIMBIE (UK)
21.05.11	ATARI TEENAGE RIOT (D) - EINZIGE CH-SHOW
28.05.11	SINA & BAND (CH)

VORVERKAUF STARTICKET.CH

WWW.SALZHAUS.CH

UNTERE VOGELSGANGSTRASSE 6 | 8400 WINTERTHUR



Börsengang des Nachwuchts'

Phonodope in der Grabenhalle

Hartnäckig drücken die beiden den Leuten weisse Flyer in die Hand. Phonodope steht drauf. Und «We play g(o)d. You p(l)ay better.» Der Bandname gehört zu einer jungen Popband aus der Region. Der Spruch zu ihrer CD-Taufe in der Grabenhalle. Auf ihrer schönen Internetseite wird der Auftritt eines KMUs vorgespielt, auf der Bühne spielen Phonodope «frischen Gitarrenrock, rhythmisch vertrackte Zwischenteile und Popmelodien abwechselnd mit eigenständigen Interpretationen von Italo-Folk bis zu Reggae.»

Freitag, 1. April, 22 Uhr,
Grabenhalle St.Gallen.

Mehr Infos: www.grabenhalle.ch



Bodenseecountry

Thomaten und Beeren in Sommeri

Kurz bevor die beiden wieder Manuel Stahlberger und die Band durchs Land fahren und deren Technik betreuen, spielen sie selber: Thomaten und Beeren stehen nach wie vor auf den Bühnen dieser Region. Und die Bühnen werden erfreulicherweise grösser und grösser – die Sternbühne ist es dann diesen Sommer. Thomas Kuratli und Ben Stokvis werden aber auch, ähm, grösser, wachsen mit und man darf gespannt sein, in welche Richtung sich ihre auf Ostschweizer Verhältnisse zugeschnittene Folkmusik entwickelt (hat).

Freitag, 1. April, 20.30 Uhr,
Löwenarena Sommeri.

Mehr Infos: www.loewenarena.ch



Leicht verwirrte Friedenstauben

Gessler Zwillinge in Lichtensteig

Jahrelang standen Lotti Stäubli und Barbara Hutzenlaub nichts ahnend als Acapickels auf der Bühne. Seit sie wissen, dass sie eineiige Zwillinge sind, haben sie die alten Zöpfe abgelegt und ihre inneren Diven nach aussen gekehrt. Die Gessler Zwillinge verbindet aber mehr als die naturbedingte Ähnlichkeit: Es ist die gemeinsame Vision einer besseren und friedfertigen Welt, die sie zusammenschweisst. Während Barbara mit ehrlichem Engagement Vorträge über die drohende Klimakatastrophe hält, ruft Lotti zu den Waffen, zum unerbittlichen und gnadenlosen Kampf für den Weltfrieden.

Samstag, 2. April, 20.15 Uhr,
Chössi Theater Lichtensteig.

Mehr Infos: www.choessi.ch



Von Brahms bis Schumann

Abendmusikzyklus in der Kirche Oberglatt

Lea Bösch (Viola) und Tiffany Butt (Klavier) bieten ein klangvolles Programm. Von Johannes Brahms ertönt die zweite Viola-Sonate, aus den «Espaces acoustiques» wird der Prolog zu hören sein, es folgt die zu unrecht ziemlich unbekannte Romanze von Max Bruch, und als finaler Musikgenuss schweben die Märchenbilder von Robert Schumann durch die Oberglatte Kirche.

Sonntag, 3. April, 19 Uhr,
Kirche Oberglatt Flawil.

Mehr Infos: www.abendmusikzyklus.ch

MUSICAL

Avenue Q. Das Leben der Bewohner an der fiktiven Strasse in New York. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Oli, dä Mammutbaum. Minimusal für die ganze Familie. Naturmuseum St.Gallen, 13:30/19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Blau, blau, blau. Vernissage. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 17 Uhr

Gemeinschafts-Bilderausstellung. Vernissage. Städtische Galerie zur Balieri Frauenfeld, 17 Uhr

LITERATUR

10 Jahre Poetry Slam Frauenfeld. Spokenword-Festival. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr. Angestossen wird im Kaff Frauenfeld, 20 Uhr
Thomas Hürlimann. Liest aus «Dämmerchoppen». Rathauslaube Schaffhausen, 20 Uhr
Wienerisch, amüsant. Clemens Berndorff liest Hader, Dorfer, Altenberg. Kaffeehaus St.Gallen, 17 Uhr

VORTRAG

«**Hoffnung.**» Kunstaussstellung und Vortrag. Ev. Kirche Teufen, 10 Uhr

KINDER

Der Rabe Socke kommt! Lesung für Kinder ab 3. Buchhandlung Ravensbuch Friedrichshafen, 11 Uhr
Die kleine Hexe. Eigenproduktion. Ab 5. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Familien Kunst Labor. Kunstvermittlung ab 4. Alte Fabrik Rapperswil, 10 Uhr
Kasperletheater. Das bekannte Puppentheater. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

DIVERSES

Primaware 2011. Aus fairem Handel. Blumeria Marbach, 11 Uhr

SO

03.04

KONZERT

A-cappella-Festival Rorschach.

Von der Renaissance bis heute. Kirche St.Kolumban Rorschach, 17 Uhr

Blues at Afternoon. 2. Bluesfestival Frauenfeld. Mit Don P.& The Blue Jags. Casino Frauenfeld, 17 Uhr
Cello Kids. 25 jugendliche Cellisten spielen Crossover. Altes Kino Mels, 11 Uhr

Divertimento Chor Schaan.

Pop, Rock, Evergreens und Schlager. Fabrigli Buchs, 17 Uhr

Duo Lea Bösch & Tiffany Butt. Programm mit Viola und Klavier.

Ev. Kirche Oberglatt Flawil, 19 Uhr

Lied am Sonntag. Matinee. Theater St.Gallen, 11 Uhr

Matthew Peverly. Dunkel poetisches Bullaugenkonzert 15. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

Osteroratorium und Krönungsmesse. Oratorienchor und Barockensemble. Ev. Stadtkirche Frauenfeld, 17 Uhr

Schlager & Volksmusik Frühlingfest. Mit Francine Jordi. Casino Herisau, 17 Uhr

Seven. Zeit für einen Rückblick. Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr

The armed Man. Konzertchor. Leitung: Bernhard Bichler. Ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 18 Uhr

Stadtmusik Bischofszell. «ab uf San Galle». Konzert und Komödie. Bitzhalle Bischofszell, 12 Uhr

Wiener Symphoniker. Im Rahmen der Bregenzer Meisterkonzerte. Festspielhaus Bregenz, 19:30 Uhr

FILM

Jaffa - The Orange's Clockwork. Die Geschichte Palästinas anhand der Jaffa-Orange. Kinok in der Lokremise, 11 Uhr

La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17:30 Uhr

Memento. Ein Mann mit Gedächtnisverlust sucht den Mörder seiner Frau. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Russlands Wildnis. Dokumentarfilm. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Satte Farben vor Schwarz. Familiendrama mit Bruno Ganz. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr

The Light Thief. Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 13 Uhr

THEATER

Alcina. Oper von Händel. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Dear Wendy. Nach einem Drehbuch von Lars von Trier. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr

Die Legende vom heiligen Trinker. Ein Clochard wird in Paris von einem Wunder heimgesucht. Palais Bleu Trogen, 17 Uhr

Die lustigen Weiber von Windsor. Shakespeare-Komödie. Gymnasium Friedberg Gossau, 16 Uhr

Die Planung des Plans. Ein Monolog voll beissender Ironie. Kellertheater Winterthur, 17:30 Uhr

Die Zaubergeflöte. Mozart mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr

Hotel Freiheit. Das Mafob Theater untersucht die Freiheit. Tanz-Raum Herisau, 17:15 Uhr

In einem finsternen Haus. Ein Psychokrimi von Neil LaBute. Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr

König Ödipus. Die Tragödie von heute. Offene Kirche St.Gallen, 10:30 Uhr

Rache der Unschuld. Interaktives Kriminaltheater mit Dresscode. Schloßlekkeller Vaduz, 20 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

KABARETT

Gardi Hutter. «Die Schneiderin». Altes Kino Rankweil, 20 Uhr

Heute für Morgen Zeichen setzen! 100 Jahre Frauentag. Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr

Wolfram Berger. «Karl Valentin - solo». Casinotheater Winterthur, 17 Uhr

MUSICAL

Oli, dä Mammutbaum. Ein Minimusal für die ganze Familie. Naturmuseum St.Gallen, 11/17 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Adolf Hölzel und seine Schweizer Schüler. Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr

Afrika-Abteilung. Führung mit Peter Müller. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr

André Kertész. Retrospektive. Führung mit Natalie Madani. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr

Das Leben der Kartäusermönche. Führung. Kartause Ittingen Warth, 15 Uhr

Die Türken in Wien. Vernissage. Salomon Sulzer Saal Hohenems, 11 Uhr

Haegue Yang. Letzte Führung. KUB Bregenz, 16 Uhr

Harmo Nie. Führung. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr

«Hoffnung». Führung durch die Kunstaussstellung. Ev. Kirche Teufen, 9:45 Uhr

Katja Schenker «moll». Finissage mit Performance und Installation. Kunstverein Konstanz, 11 Uhr

Kunstwerk des Monats. Führung. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 11 Uhr

Luigi Archetti/Timmermahn. Führung. Kunst(Zeug)Haus Rapperswil, 11:15 Uhr

Naomi Lesheim, Sleepers. Führung. IG Halle Rapperswil, 11:15 Uhr

New Existentialism Part 2. Führung. Alte Fabrik Rapperswil, 14 Uhr

Norbert Möslang. bits, bots, mps and ppms. Führung mit Roland Wäpse, Direktor. Lokremise St.Gallen, 13 Uhr

Peter Bürge. «Être chez soi». Finissage. Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr

Rudolf Steiner. Führung. Museum Liner Appenzell, 14 Uhr

Sonntagmatinée. Führung mit Miriam Neuburger. Hallen für Neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

LITERATUR

Jens Dittmar. «Als wär's ein Stück Papier.» TaK Schaan, 17 Uhr

KINDER

Die kleine Hexe. Eigenproduktion ab 5J. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

FamilienSonntag. Entdeckungsreise nach Zentralamerika. Besucherzentrum Trogen, 10 Uhr

Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 15 Uhr

Pellepau. Kinderlesung. Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr

Schneewittchen. Vom Kindertheater Floh. Kultur- und Gemeindezentrum Aadorf, 14:30 Uhr

DIVERSES

Primaware 2011. Aus fairem Handel. Blumeria Marbach, 11 Uhr

Sonntagsozpf. Z'Morgäbuffet, Sonntagszeiten, friedliche Musik. Kulturcinema Arbon, 9:30 Uhr

MO

KONZERT

Meat Beat Manifesto. Industrial, Hip-Hop, Electronica, Jazz und Dub. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

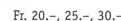
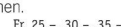
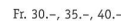
Schülerkonzert. Musikschule Appenzell. Gymnasium St.Antonius Appenzell, 19 Uhr

04.04



www.diogenes-theater.ch

Vorverkauf Boutique Gwundernase, Telefon 071 755 19 65



Stadt St.Gallen

**SWISSLOS**Kulturförderung
Kanton St.Gallen

Sponsoren:

MIGROS
kulturprozent

TAGBLATT



Multergasse 1-3
9001 St.Gallen
071 227 47 47
info@voesslitor.ch
www.books.ch

retrospektive christian pezold
romans d'ados 1-4
ricardo darín ...

Cinema in der Lokremise | Grunbergstr. 7 | St.Gallen | www.kinok.ch
Reservationen: 071 245 80 72 | Bus 1 + 4 Halt Rosenbergstrasse
Bus 7 Halt St. Leonhard oder wenige Gehminuten vom Bahnhof

Still aus «Jerichow» – wird im April gezeigt

XINOK
cinema



Höseler mit dicker Hose

Feinde im parfin de siècle

Stammgast Miller demütigt den Kellner Gittelmann Abend für Abend und macht einen auf dicke Hose. In Wahrheit ist Miller aber bettelarm und in seiner kläglichen Existenz abhängig von seinen Söhnen. Der Kellner Gittelmann hat fünf Jahre lang die Demütigungen ertragen, als er aber Millers Hilflosigkeit feststellt, zahlt er endlich mit gleicher sadistischer Freude die Erniedrigungen zurück.

Di, 5. April, Mi, 6. April, Mi, 13. April, Fr, 15. April, jeweils 20 Uhr, So, 10. April, 17.30 Uhr, parfin de siècle St.Gallen.

Mehr Infos: www.parfindesiecle.ch



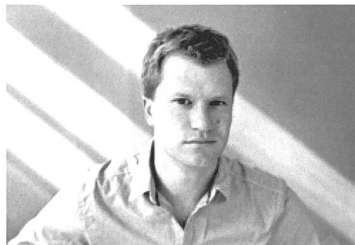
Zappas Band

The Grande Mothers Re: Invented in der Grabenhalle

Nein, es steht nicht einfach eine weitere Band aus L.A. auf dem Programm: Bei The Grande Mothers Re: Invented stehen immerhin drei Buddies von Frank Zappa auf der Bühne. Der Bassist Roy Estrada (war auch mal beim grossen Captain Beefheart an Bord), der Keyboarder Don Preston (nach Zappa bei Nat King Cole) und der Sänger Napoleon Murphy Rock (ehemals Saxophonist und Flötist) widmen sich in ihrem Programm dem irrsinnigen und vertrackten Werk Frank Zappas – über zwei Stunden lang, aufgelockert von flotten Tanzeinlagen und Anekdoten.

Mittwoch, 6. April, 21 Uhr, Grabenhalle St.Gallen.

Mehr Infos: www.grabenhalle.ch



Ein Hasenleben

Jens Steiner in der Comedia

Der junge Autor kommt mit seinem ersten Roman «Hasenleben» nach St.Gallen. Er handelt von der Kellnerin Lilly, die mit ihren Kindern durch die Schweiz tingelt. Sie träumt von einer guten Ausbildung und einem Familienleben, während sie die Nächte durchtanzt, die Kinder sich selber überlässt: Werner streift unablässig durch Hotelflure und spioniert Gäste aus. Emma ist ruhiger, sitzt oft am Fenster und ritzt an ihren Armen. Plötzlich taucht ein Mann auf und Lillys Flucht endet durch ein tragisches Ereignis.

Donnerstag, 7. April, 20 Uhr, Buchhandlung Comedia St.Gallen.

Mehr Infos: www.comedia-sg.ch



Hits fürs Herz

«Azzurro» in Weinfelden und Amriswil

Die Oberthurgauer Festspiele präsentieren «Azzurro». Ein Musical mit den bekanntesten deutschen und italienischen Hits. Die Geschichte? Alles, was das Musicalherz begehrt: Grande amore, Tragödie und ein grossartiges Happy End. – Für alle Mimmis, die mit 66 Jahren nie ohne Krimi im Kornfeld ins Bett gehen und trotz Marmor, Stein und Eisen über sieben Brücken gehen, um rote Lippen zu küssen!

Do, 7. April, Fr, 8. April, Do, 14. April, Fr, 15. April, Sa, 16. April, jeweils 20 Uhr, So, 10. April, So, 17. April, jeweils 17 Uhr, Thurgauerhof Weinfelden.

Fr, 29. April, Sa, 30. April, Do, 5. Mai, Fr, 6. Mai, Sa, 7. Mai, jeweils 20 Uhr, Pentorama Amriswil.

Stone Dry. Cover und eigenes. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr

FILM

La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18 Uhr
The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Deus ex Machina. Wir gegen die Welt. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Fettes Schwein. Schauspiel von Neil LaBute über den Konformitätszwang. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr

LITERATUR

Erich Hackl. Liest aus «Familie Salzmann». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

VORTRAG

Rätoromanische Sprache und Literatur. Öffentliche Vorlesung. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr
Soziologie. Zur Soziologie der Architektur. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr

DI 05.04

KONZERT

Geoff Berner. «Victory Party». La Buena Onda St.Gallen, 20:30 Uhr
Manao. «Drums of China». Perkussionsperformance. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr
The Souljazz Orchestra. Kana-disches Sextett. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Trenchtown Rock. Die Reggae Disco. K9 Konstanz, 21 Uhr

FILM

Das Geheimnis des Bienensterbens. Filmreihe in Kooperation mit Bio Austria. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Dschungelkind. Eine Familie im Dschungel von Papua. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Jerichow. Christian Petzolds unheilvolle Dreiecksgeometrie über heimliche Begierden. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr
Käsky - Tears of April. Finnland zur Zeit des Bürgerkriegs. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr
Wolfsburg. Ein Mann verliebt sich in die Mutter des Jungen, der durch seine Schuld starb. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17:30 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Wil, 20 Uhr
Chinesischer Nationalcircus. Reiche Traditionen. Montforthaus Feldkirch, 20 Uhr
Faust I. Der Tragödie erster Teil mit Puppen. Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr
Feinde. Stück von Arkady Leokum. Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Fettes Schwein. Schauspiel von Neil LaBute über den Konformitätszwang. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr
Gespenster. Schauspiel von Henrik Ibsen. Casino Frauenfeld, 20 Uhr
In den Alpen. Stück von Elfriede Jelinek. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Mutter Courage und ihre Kinder. Stück von Bertold Brecht. Musik von Paul Dessau. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
Theatersport. Die Impro-Comedy-Show. Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Die Sammlung neu gezeigt II. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Erfahrung und Sprache. Einführung durch die Kuratorin. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr
Präkolumbische Kunst aus Costa Rica. Führung. Rosgartenmuseum Konstanz, 17 Uhr
Kunstauff - Marcel van Eeden. Führung mit Stefanie Kasper. Kunstmuseum St.Gallen, 14:30 Uhr
Weltensammler. Führung. Kunstmuseum Thurgau Warth, 19 Uhr
Zuhause auf der Strasse. Führung. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 18 Uhr

LITERATUR

Arif Demolli. «Es war ein Dorf in Kosova - die Lebenden und die Toten meiner Kindheit». Keller der Rose St.Gallen, 20 Uhr
Erich Hackl. «Familie Salzmann». Erzählung aus unserer Mitte». CoalMine Winterthur, 20 Uhr

VORTRAG

Alexander Lautenwasser. Resonanz und Schöpfung. Kinotheater Madlen Heerbrugg, 19:30 Uhr
Gespräch mit Regisseur Christian Petzold. Der deutsche Regisseur unterhält sich mit Jörg Metelmann. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
Musikgeschichte. Lesekonventionen und Hörgewohnheiten. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr
Stadt und Region St.Gallen. Der Wandel der politischen Kultur im Kanton St.Gallen. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr
Verkannte Genies. Über die Evolutionspädagogik. Buchhandlung Bodan Kreuzlingen, 19:30 Uhr

KINDER

Erzählstunde auf Französisch. Für Kinder ab 2 J mit Elodie Tassin. Freihandbibliothek St.Gallen, 16 Uhr

DIVERSES

Bohm'scher Dialog. Ein Weg in Toleranz und Respekt. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr
Stadtwanderung. Alte St.Galler Pilgerwege und Pilgerziele. Mit Walter Frei. St.Gallen, 18 Uhr

MI 06.04

KONZERT

Adrian Stern. Auf «Herz»-Tournee. Casino Herisau, 20 Uhr
Jazz im Foyer. Improvisieren und experimentieren. Theater Kosmos Bregenz, 20:30 Uhr
Michael von der Heide. Mit «Lido». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Michael Wespi. Gitarren-Pop. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr
Mittwoch-Mittag-Konzert. Vocaljazz mit dem Nicole Dur-rer Trio. Ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 12:15 Uhr
The Grande Mothers Reinvented. Drei langjährige Bandmates von Frank Zappa. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Radio & Ping Pong. Stereo hören und duellieren. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Salsa-Night. Die Salsa-Party. K9 Konstanz, 22 Uhr

FILM

Der letzte schöne Herbsttag. Die Liebesnöte zweier Grossstadt-menschen. Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Kurz davor ist es passiert. Film-reihe Frauen und Gewalt. Spielbo-den Dornbirn, 20:30 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21 Uhr
Pandora's Box. Berührender Film aus der Türkei. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Romans d'ados 2: La crise. 7

Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. An-wendend: die Regisseurin Béatrice Bakhti. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

Romans d'ados 3: Les illusions perdues. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Lang-zeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:45 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Wil, 15/20 Uhr
Feinde. Stück von Arkady Leokum. Theater Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Jaap Achterberg. «Die Geschichte von Herrn Sommer». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 10 Uhr
Onkel Wanja. Radikales Schau-spiel von Anton Tschechow. SAL Schaan, 20 Uhr
Peer Gynt. Dramatisches Gedicht nach Henrik Ibsen. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Ulrike Maria Stuart. Königin-nendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

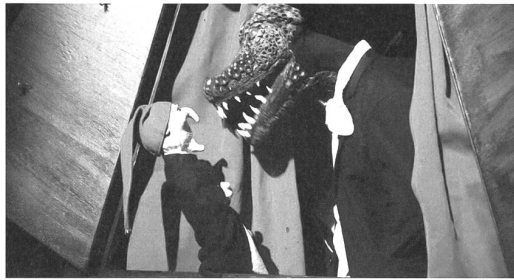
Dornrosen. «Volle Kanne». Bühne Marbach, 20:15 Uhr
Gardi Hutter. «Die Schneiderin». Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr
Katja Baumann. Rosen für Herrn Grimm. Gymnasium Friedberg Gos-sau, 20 Uhr
Roland Düringer. «Ich Einleben». Kulturbühne Am Bach Götzis, 20 Uhr



Figuren Theater St Gallen

April 2011

Für Erwachsene



Kaspartout

Gastspiel von Rahel Wohlgensinger und Simon Engeli, Konstanz

Idee und Konzeption: Simon Engeli, Rahel Wohlgensinger
Puppenspiel: Rahel Wohlgensinger
Schauspiel und Live-Musik: Simon Engeli
Ausstattung und Puppenbau: Jasmin Gehrandt
Text und Regie: Rodrigo Umseher

Kasper-Theater für Erwachsene erlebt in diesen Jahren eine eigentliche Renaissance, die Festivals sind voll davon und auch wir haben in der letzten Zeit Beispiele dafür gezeigt. Hier eine Version, die am Stadttheater Konstanz entstanden ist. Kasper ist faul, egoistisch und "denkt" mit seinem Unterleib. Probleme löst er mittels seiner Klatsche. Was aber passiert, wenn er auf die heutige Realität trifft? Dann wird aus jedem politischen Bösewicht ein Krokodil, das verhaun und aus jedem Opfer einer Prinzessin, die gerettet werden muss. Geht Kasper in die Politik, reicht als Wahlversprechen die garantiert umfassende Triebbefriedigung für alle. Aber so einfach ist es nicht! Oder doch?
Rahel Wohlgensinger hat für diese Inszenierung einen Werkbeitrag der Stadt St Gallen erhalten.

Freitag, 29.4.2011 um 20.00 Uhr

Samstag, 30.4.2011 um 20.00 Uhr

Lämmli Brunnenstrasse 34, 9004 St. Gallen, Vorverkauf: 071 228 16 66 (Klubschule Migros)
www.figurentheater-sg.ch, Tageskasse: 071 222 60 60 (1h vor Vorstellungsbeginn)

KUGL April

MEHR INFOS:
KUGL.CH
ADRESSE:
GÜTERBAHN-
HOFSTR. 4
CH-9000
ST. GALLEN

FREITAG 01.04 22.00
TARANTINO NIGHT
AB 18 SURFPARTY

SAMSTAG 02.04 23.00
ILLUSION ROOM FEAT. FORMAT B (STIL VOR TALENT)
AB 18 TECHNO & HOUSE

FREITAG 08.04 23.00
ARE YOU LOCAL?
AB 18 TECHNO & HOUSE

SAMSTAG 09.04 22.00
CUNNINGLYNGUISTS (LIVE, USA)
AB 16 HIP HOP

SAMSTAG 16.04 23.00
TOBI NEUMANN (COCOON, BERLIN)
AB 18 TECHNO & HOUSE

DONNERSTAG 21.04 23.00
OH! MON DIEU! FEAT. HOMEWORK (NL)
AB 18 ELECTRO & HOUSE

FREITAG 22.04 22.00
I LOVE 90'S HIP HOP LORD JAZZ (LORDS OF THE UNDERGROUND)
AB 18 HIP HOP

SAMSTAG 23.04 23.00
GET WASTED! FEAT THE SEXINADERS
AB 18 ELECTRO

DONNERSTAG 28.04 20.00
LESCHWU

FREITAG 29.04 21.00
HONKY TONK FESTIVAL LIVE: STEFF LA CHEFFE & CAMERO

SAMSTAG 30.04 23.00
DISCOTRON3000 FEAT. ONE MAN PARTY (DRUMMER OF A FAMOUS BELGIEN BAND)
AB 18 ELECTRO



PRIL 2011

1. ^[alternative] **PHONODOPE [CH]**
21.00 **ANDRIN UETZ [CH]**

2. ^[elektronische / punkrock] **„PARK DIE HALLE“**
20.00 **VENETUS FLOS [CH] / YOUK ANDANCE [CH]**
PIMP THE SYSTEM [CH] / KOVLO [CH]

4. ^[elektronische / dub] **MEAT BEAT MANIFESTO [USA]**
20.00 **NAPOLEON HIIRD [U.K.]**

3. ^[sängerorientiert] **BULLAUGENKONZERT # 15** 19.30
MATTHEW FEVERLY [USA]
KITTY SOLARIS [D]

7. ^[alternative] **BILDERBUCH [A]**
20.30 **EKK # 03**

8. ^[hip-hop / rap] **DAS MENSCHENKIND [CH]**
21.37 **E.S.I.K. [CH] / PASCO [CH]**
9. ^[punkrock] **HICKTOWN FESTIVAL IV** 19.30
GEWAPEND BETON [NL] / UPS! [SRB] / NOFNGB [CH]
UNVEIL [CH] / CHEAP NOISE [CH]

11. **DICHTUNGS* RING** #56
20.00

13. **„STADION TRIFFT STADT“*** 19.30

15. ^[reggae / dub] **DUB CORNER II** 22.00
JUSTICE RIVAH SOUNDSYSTEM [CH]
COLLYNIZATION SOUND SYSTEM [D]
SHALAMANDA SOUND SYSTEM [A]

16. ^[rock] **„ROCK NIGHT“** 20.00
THE GANS [CH]
PIERONERO [CH]
INNOCENT [CH]

21. ^[experimentell] **DRUM LOOP PROJECT [CH]** 20.30
EKK # 04

23. ^[hardcore / metal] **„BRAVE NEW WORLD TOUR“** 19.00
SHAME ON U [CH] / PORT OF CALL [CH]
SHELT FLARES [CH] / HULK CITY [CH]

29. ^[grunge / alternative] **HONKY TONK FESTIVAL** 20.00
TRIGGERFINGER [B]
BACKSEAT RHYTHM [CH]
PEDRO LEHMANN [CH]

14. & 28. ^[punk] **HALLENBEIZ*** 20.30

30. ^[elektronische / rock] **1.MAI FEST*** 20.00
HERR BITTER [CH]
PLASMA [CH]





Plädoyer für menschliche Artenvielfalt

«Eigenbrötler» im fabriggli

Das neue Stück mit den tanzen Choreografinnen Brigitta Schrepfer und Christiane Loch, die seit achtzehn Jahren ihre eigenen Tanzcompagnien Somafon bzw. Carambole leiten, ist ein humorvoller, inspirierender Streifzug durch das Grenzgebiet zwischen Gleich- und Anders-Sein. Wer sich selbst ist, ist anders als die anderen. Wer anders ist, gehört nicht dazu. Um dazugehören, will man wie die anderen sein. Doch wenn man ist wie die anderen, ist man dann noch sich selbst?

Freitag, 8. April, 20 Uhr, Werdenberger Kleintheater fabriggli Buchs.
Mehr Infos: www.fabriggli.ch



Raffeln und Fladen

Kabaretttage in Appenzell

Zum zwölften Mal wird in Appenzell zu den besten Kabarettisten (meist in ausverkauften Rängen) gelacht. Urban Pol bringt am ersten Abend den täglichen Irrsinn aus unserem nördlichen Nachbarland auf die Bretter. Am Tag darauf heisst es «jawoll, mein Rührer!». Stermann und Grisseman (s. Bild) rommeln ihren Youtube-Hit «Die Deutsche Kochschau» durch den Leni-Raffelstahl. Durch den dritten Abend führt Michel Gammenthaler, wenn «de goldig Biberflade» an einen Star von morgen vergeben wird: an Lara Stoll, Anette Herbst oder Nils Althaus.

7. bis 9. April, jeweils 20 Uhr, Gringel Appenzell.
Mehr Infos: www.kabarett-tage.ch



Crossover über die Landesgrenzen

Thurgauer Kammerorchester und Pierre Favre

Das Thurgauer Kammerorchester hat mit dem Dirigenten Claude Villaret durch seine aussergewöhnlichen Programme und Crossover-Projekte über die Landesgrenzen hinaus grosse Anerkennung geerntet. Auch das neue Programm ist spannend: Das Orchester beauftragte den Schweizer Perkussionisten Pierre Favre mit einer Komposition. Sein «Concerto pour percussion et orchestre à cordes», in dem er als Solist wirkt, wird mit der 1970 vom Briten William Alwyn komponierten «Sinfonietta for string orchestra» als dramaturgischem Pendant zur Aufführung gebracht.

Freitag, 8. April, 20 Uhr, Pädagogische Maturitätsschule Kreuzlingen. Samstag, 9. April, 20 Uhr, Lokremise St.Gallen.
Mehr Infos: www.lokremise.ch



Best of schlimmst

Storm & Störmer im Gewerbemuseum

Die beiden sind Kult und ein Geheimtipp. In Zürich, Basel, Bern und Baden haben sie mit ihren «Vorträgen mit Fallbeispielen zu schlechter Kunst» bereits ein Liebhaberpublikum gewonnen. Erstmals kommen sie nun mit einem «Best of Worst – Gesammelte Tiefpunkte der bisherigen Programme» zum Thema Buch nach Winterthur: schlimme, gemeine, schreckliche, schlechte oder missratene Texte – Autobiografien, Ratgeber, Gedichte, Weltliteratur.

Sonntag, 10. April, 14 Uhr, Gewerbemuseum Winterthur.
Mehr Infos: www.gewerbemuseum.ch

MUSICAL

Avenue Q. Das Leben der Bewohner an der fiktiven Strasse in New York. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Adolf Hölzel und seine Schweizer Schüler. Führung. Wessenberg-Galerie Konstanz, 15 Uhr

André Kertész - Retrospektive. Führung mit Aline Juchler. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr

Bild/Objekt. Kunst über Mittag mit Kristina Gersbach. Kunstmuseum Winterthur, 12:15 Uhr

Kultur am Nachmittag. Führung mit Manuel Kaiser. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

VORTRAG

Erneuerbare Energien im Konflikt mit Biodiversität. Führung durch das Gebiet Grafenau mit Jonas Brandun. St.Gallen, 18 Uhr

Menschenwürde - Arbeit - Geld. «Wer war Rudolf Steiner?». Oberstufenzentrum Reutenen Frauenfeld, 19:30 Uhr

Gesellschaft. Wachstum ohne Grenzen? Universität St.Gallen, 20:15 Uhr

Seniorenakademie Berlingen. «Weder Tag noch Stunde». Bildungs- und Tagungszentrum Kronenhof Berlingen, 14:20 Uhr

Vom Wildhuhn zur Hochleistungshenne. Vortrag. Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

Litauen. Vortrag. Klinik Schloss Mammern, 20 Uhr

KINDER

Die Osterhasen. Fröhliche Plagegeister helfen dem Osterhasen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Erzählstunde auf Spanisch. Mit Cócó Céspedes. Freihandbibliothek St.Gallen, 16 Uhr

Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 15 Uhr

Metsän... Seinä on vihreä ovi.

Figurentheater Deutsch und Finnisch. Theater im Waaghaus Winterthur, 14:30 Uhr

Mitmach-Theater. Kurs für Kinder. Eisenwerk Frauenfeld, 14 Uhr

Theater Saperlott. Figurentheater «D'ChronäLiina». Altes Kino Mels, 14 Uhr

Zauberlaterne. Filmclub für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Alte Kaserne Winterthur, 14 Uhr

DO 07.04

KONZERT

9. Tonhallekonzert. «Russische Phantastereien». Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

Bilderbuch. Junge Oberösterreicher und Gitarrenwirbel. Grabenhalle St.Gallen, 20:45 Uhr

Chrügel & The Alligators. Blues. Tap Tab Schaffhausen, 21 Uhr

Gabriela Krapf. Mit fünf Musikern. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

Jazz now. Herbie's Explo 3000. Spiele schon mit Clifford Jordan. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

Marktscheider Kunst. Jazziges mit Punk-Attitüde aus St.Petersburg. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Max Lässer & das Überlandorchester. Unerhörte Schweizer Alpenmusik. Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr

Musikkollegium Winterthur. Werke von Johannes Brahms. Stadthaus Winterthur, 19:45 Uhr

Nick Woodland. Rhythm & Blues. Altes Kino Rankweil, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

Bade.wanne. DJ Sir Peter Oliver. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

Die J-bar. Offene Plattenteller. Kaff Frauenfeld, 20 Uhr

Elektrobar. Mit DJ Alastair. Krempe Buchs, 20:30 Uhr

Gare.Tango. Tanzabend mit DJ Patrick. Gare de Lion Wil, 20 Uhr

FILM

Die innere Sicherheit. Jeanne leidet unter der RAF-Vergangenheit ihrer Eltern. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr

Rio. Film in 3D. Kinotheater Madlen Heerbrugg, 20:15 Uhr

The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Wil, 20 Uhr

Eine Geschichte in Männerkleidern. Von und mit Generationen-Club. Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Fettes Schwein. Schauspiel von Neil LaBute über den Konformitätszwang. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Moorgang. Eine schwarze Komödie von Norman Robbins. Casino Herisau, 20 Uhr

Mutter Courage und ihre Kinder. Stück von Bertold Brecht. Mit Musik von Paul Dessau. Stadtheater Konstanz, 19:30 Uhr

Onkel Wanja. Radikales Schauspiel von Anton Tschechow. SAL Schaan, 20 Uhr

Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadtheater Schaffhausen, 15 Uhr

Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

Splitternacht. Offene Bühne für Amateure, Profis und Dilettanten. K9 Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Urban Priol. «Wie im Film». Appenzeller Kabarett-Tage. Schulhaus Gringel Appenzell, 20 Uhr

Dornrosen. «Volle Kanne». Kammgarn Hard, 20:30 Uhr

Fil. Polit-Comedy. Palace St.Gallen, 20:30 Uhr

Gardi Hutter. «Die Schneiderin». Stadtheater Schaffhausen, 19:30 Uhr

Moritz Netenjakob. «Multiple Sarkasmen». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Daniela Gugg/Monika Sennhauser. Gesprächsrunde zur Finissage mit Karin Bühler, Daniela Gugg, Corinne Schatz und Monika Sennhauser. Nextex St.Gallen, 19:30 Uhr

Schönheit als Notwendigkeit. Führung. Otten Kunstraum Hohenems, 18 Uhr

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich. Gast: Urs Lütolf. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

Jens Steiner. Liest aus «Hasenleben». Buchhandlung Comedia St.Gallen, 20 Uhr

Pater Brown. Hörspielstunde 8. Frohsinn Weinfelden, 20 Uhr

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich. Gast: Urs Lütolf. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

Jens Steiner. Liest aus «Hasenleben». Buchhandlung Comedia St.Gallen, 20 Uhr

Pater Brown. Hörspielstunde 8. Frohsinn Weinfelden, 20 Uhr

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich. Gast: Urs Lütolf. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

Jens Steiner. Liest aus «Hasenleben». Buchhandlung Comedia St.Gallen, 20 Uhr

Pater Brown. Hörspielstunde 8. Frohsinn Weinfelden, 20 Uhr

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich. Gast: Urs Lütolf. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

Jens Steiner. Liest aus «Hasenleben». Buchhandlung Comedia St.Gallen, 20 Uhr

KINDER

Carolins Weltreise. Marionettenspiel ab 4 Jahren. Alte Fabrik Rapperswil, 20 Uhr

Erzählstunde auf Albanisch. Für Kinder. Freihandbibliothek St.Gallen, 17 Uhr

DIVERSES

Breakdance mit Son Le. Öffentliches Breakdancetraining. flon St.Gallen, 19 Uhr

Frauentempel Stimmfeuer. Anlass für Frauen. Stimmfeuer Frauentempel St.Gallen, 19:30 Uhr

In and Out. Symposium. Die Wiederentdeckung von Künstlern. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 20 Uhr

Tanzklang und Bewegungslabor. Mit Pablo Hess. Schloss Glarisegg Steckborn, 19:30 Uhr

Unentgeltliche Rechtsauskunft. Amtsnotariates St.Gallen, 17 Uhr

FR 08.04

KONZERT

77 Bombay Street. Mit dem Debütalbum «Up in the Sky». Altes Kino Mels, 21 Uhr

9. Tonhallekonzert. «Russische Phantastereien». Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

Beans. Antipop Consortium aus den USA. Support Göldin & Bit-Tuner. Palace St.Gallen, 22 Uhr

Bubble Beatz. Drum-Performance und Elektronik-Live-Act. Club Conrad Sohm Dornbirn, 22 Uhr

Das Menschenkind. CD-Release. Grabenhalle St.Gallen, 22:30 Uhr

Dodo Hug & Efsio Contini. «Sorriso amaro». Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

Fil. Der Deutschlandexport. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

Malevolent Creation. Mit Mumakil und Shit Can Devil. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr



Männer am Meer. Mundartband. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr
Netnakisum. Streichtrio trifft steirische Polka. Haberhaus Schaffhausen, 20:30 Uhr
Pankraz. Lyrische Lieder. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
Pete Levin Trio feat. Lenny White & Dave Stryker. Drei Jazzmusiker. Jazzclub Rorschach, 20 Uhr
Pierre Favre & Thurgauer Kammerorchester. Crossover-Projekt. Pädagogische Maturitätsschule Kreuzlingen, 20 Uhr
Shares for Bears. Mit Chapter II, November-7 & HMN VII Bands. Alte Kaserne Winterthur, 20:30 Uhr
Super 8. Acht Herren mit breitem Repertoire. Restaurant Bären Hundwil, 21 Uhr
Ulrich Drechsler Cello Quartet. Musikalische Querdenker. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Virginie Teychené. Vokaljazz. Jazzhuus Lustenau, 21 Uhr
Walt's Blues Box. Blues-Groove. Alte Fabrik Rapperswil, 21:15 Uhr
Zarewitsch Don Kosaken. Russische Gesänge. Ev. Kreuzkirche am Ölrain Bregenz, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

5 Rhythmen Wave. Tanz. Kulturwerkstatt Wil, 20 Uhr
Are you local? Resident Electronic Night. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
All about minimal. DJs Mad-T und Cris P. Kaff Frauenfeld, 21 Uhr
Tango Argentino. Tanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

FILM

Adams Äpfel. Bitterböse Kultur-Komödie. Bistro zu Tisch Bischofszell, 20 Uhr
Hoselupf. Komödie und Doku über den Schweizer Nationalsport. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Kamchatka. Nach dem Militärputsch in Argentinien, muss eine Familie abtauchen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
Luna de avellaneda. Eine Hommage an das Leben und die Liebe. Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr
The Future of Food. Nichts ist, wie es schmeckt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
The Light Thief. Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17:15 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Wil, 20 Uhr
Danse, Céline - danse! Tragische Rattenallegorie. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr
Die Pfarrhauskomödie. Antiklerikales Drama. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Eine Geschichte in Männerkleidern. Von und mit Generationen-Club. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Impro-Match. TmbH Konstanz vs. tiltanic St.Gallen. K9 Konstanz, 20 Uhr
Jaap Achterberg. «Die Geschichte von Herrn Sommer». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Klartext. Ein Beamter lügt nicht mehr - mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr

Moorgang. Eine schwarze Komödie von Norman Robbins. Casino Herisau, 20 Uhr
Nkhata Bay. Kurz vor einer Reise nach Afrika. Archäologisches Landesmuseum Konstanz, 20 Uhr
Nume Zoff mit em Stoff. Zwei Bauernfamilien kämpfen ums Überleben. Mehrzweckhalle Uttwil, 18:30 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Theatersport. Winterthur TS gegen Isar 148. TaK Schaan, 20 Uhr
Ulrike Maria Stuart. Königinendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

KABARETT

Andreas Thiel & Les Papillons. Politsatire 3. Kammgarn Schaffhausen, 20:30 Uhr
Claudio Zuccolini. «Das Erfolgsprogramm». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Mammutjäger. «Die Krone der Erschöpfung». Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr
Schön & Gut. «Der Fisch, die Kuh und das Meer». Kultur im Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr
Sternmann & Grissemann. «Die deutsche Kochshow». Schulhaus Gringel Appenzell, 20 Uhr

TANZ

Somafon - «Eigenbrötler». Getanztes Plädoyer für menschliche Artenvielfalt. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Fausto Melotti. Vernissage. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Hommage an Johannes Diem. Vernissage. Museum Rosenegg Kreuzlingen, 18 Uhr
Werner Steininger - «Weg». Vernissage. Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 19 Uhr

LITERATUR

Gier Live. Silvano Cerutti liest aus seinem Buch «Count Vlad». Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr
Peter Probst und Richard Thiess. Kriminacht. Buchhandlung Ravensbuch Friedrichshafen, 20 Uhr
Poetry Slam. «Dead or Alive?». Lokremise St.Gallen, 21 Uhr
Sinfonie des Todes. Der Wiener Krimi. Kiefer-Martis-Huus Ruggell, 20 Uhr

VORTRAG

Kambodscha. Der Traum von Angkor. Altes Kino Rankweil, 20 Uhr
Karma und Wiedergeburt. Vortrag und Meditation mit Kelsang Lachpa. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr

DIVERSES

Speeddating. Für alle unter 35. Stadttheater Konstanz, 22 Uhr
Temporäre Akademie. Gespräch zur Inszenierung «Der goldene Drahe». TaK Schaan, 19:30 Uhr

09.04

KONZERT

Band Contest Festival Brütten. Die fünf Finalisten spielen auf. Albani Winterthur, 19 Uhr
Cunninlynguists. US-amerikanischer Hip-Hop aus Kentucky. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
Dodo & The Liberators. Reggae. Krempel Buchs, 22:30 Uhr
Dodo Hug & Efsio Contini. «Sorriso amaro». Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Favez. Mit Album «En Garde». Kammgarn Schaffhausen, 21:30 Uhr
Filippa Gojo Quartett. Jazz. Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Frühlingskonzert. Mit der Liberty Brass Band Ostschweiz und Junior. Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr
Good Counselors. Drei Prinzen des Songwriter-Pop. Palace St.Gallen, 21 Uhr
Harry Satchmo's All Stars. Dixieland, Swing und Chicago-Jazz. Casino Herisau, 20 Uhr
Harry Sokal & Wolfert Brederode. Wiener Saxofonist und niederländischer Pianist. Alte Kaserne Winterthur, 20:15 Uhr
Hicktown Festival Vol. 4. Gewapend Beton, UPS!, Nofnog, Unveil. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr
MG-Gais & Engel-Chörli. Mit den Highlights. Oberstufenzentrum Gaiserau Gais, 20 Uhr
Le Corps Mince de Françoise/Bilderbuch. Vergnügter Indie-Pop. Carinisaal Lustenau, 21 Uhr
Lloyd Cole & small ensemble. Alter Meister mit warmen Songs. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Martin Zobel & Soulrise Band. Roots, Rock. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr
Myron. Das Basler Duos mit neuen Songs. Restaurant Eintracht Kirchberg, 21 Uhr
Pierre Favre & Thurgauer Kammerorchester. Crossover-Projekt. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr
Rasputin. Sechsköpfige Pop-Rock-Combo. Kaff Frauenfeld, 21 Uhr
Ray Fein & Friends. Boogie. Kulturtreff Rotbarf Uznach, 20:30 Uhr
Sally & Adrian Egli. Bittersüsse Local Night. Tankstell-Bar St.Gallen, 21 Uhr
SSC Big Band Rheintal. Die Rheintaler Grossformation. Hotel Metropol, Widnau, 19:30 Uhr
Super 8. Acht Herren mit breitem Repertoire. Restaurant Bären Hundwil, 21 Uhr
Title Tracks. Power-Pop. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Cafetango. Tango argentino tanzen. Kaffeehaus St.Gallen, 16 Uhr
Chamaleon. Die Kultidisco ab Dreissig. K9 Konstanz, 21 Uhr
Country-Party. Alles Wild. Jugendbeiz Talhof St.Gallen, 21 Uhr
Push the Button. Remixes von bekannten Hits. Gare de Lion Wil, 23 Uhr
Smelled like twen spirit. Mash up the 90s. Salzhaus Winterthur, 22 Uhr
Smooove & Turrell. Kraftwerk Resident DJs - Funk, Soul. Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr

FILM

Der Gruen-Effekt. Dokumentarfilm über Victor Gruen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Dschungelkind. Eine Familie im Dschungel von Papua. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
El Hijo de la Novia. Feelgood-Movie mit Ricardo Darin. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19 Uhr
Kokowääh! Komödie mit Til Schweiger. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr
Romans d'ados 4: Adultes mais pas trop. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr

THEATER

Alcina. Oper von Georg Friedrich Händel. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Blaubart. Die Hofnung der Frauen. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Danse, Céline - danse! Eine tragischkomische Rattenallegorie. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr
Hotel Freiheit. Das Mafob Theater untersucht die Freiheit. Tanz-Raum Herisau, 20:15 Uhr
Jaap Achterberg. «Die Geschichte von Herrn Sommer». Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Klartext. Ein Beamter lügt nicht mehr - mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Moorgang. Eine schwarze Komödie von Norman Robbins. Casino Herisau, 20 Uhr
Nume Zoff mit em Stoff. Zwei Bauernfamilien kämpfen ums Überleben. Mehrzweckhalle Uttwil Uttwil, 18:30 Uhr
Schwanensee. Ballett mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
Ulrike Maria Stuart. Königinendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Kleinkunstpreis «de goldig biberflade». Nominiert sind: Lara Stoll, Anette Herbst und Nils Althaus. Schulhaus Gringel Appenzell, 20 Uhr
Claudio Zuccolini. «Das Erfolgsprogramm». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Duo Luna-tic. «Bloup». Walzhuser Bühni Wälzenhausen, 20 Uhr
Esther Hasler. «Laud den Affen». Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr
Gessler Zwillinge. «Friede, Freude, Eierkuchen». Altes Kino Mels, 20:15 Uhr
Schlafende Hunde. Eva Stephan und Oliver Hepp. Kellerbühne Grünfels Jona, 20:30 Uhr
Schön & Gut. «Der Fisch, die Kuh und das Meer». Kultur im Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr
Thomas Götz. «Ohne Halt bis Bern». Eine Politsatire. Schloss Dotenwil Wittenbach, 20 Uhr

TANZ

B-Girl Battle. Frauen im Breakdance-Ring. Flon St.Gallen, 14 Uhr

MUSICAL

Lola Blau. Die Geschichte der Sängerin Lola Blau. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Charly Bühler. Vernissage. Kunstgalerie Freudenhaus Bischofszell, 17 Uhr
Wie bist du so schön. Vernissage. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 16:30 Uhr

VORTRAG

Gotthelf und Huggenberger. Ein fragwürdiger Vergleich. Greuterhof Islikon, 14:15 Uhr

KINDER

Carolín's Weltreise. Marionettenspiel. Alte Fabrik Rapperswil, 16 Uhr
Die Bremer Stadtmusikanten. Theater Minimus Maximus. Theater am Saumarkt Feldkirch, 15 Uhr
Die kleine Zauberflöte. Erzählt von Barbara Camenzind. Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr
Die Osterhasen. Fröhliche Plagegeister helfen dem Osterhasen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Juhuu - Nukketheater Teke-mään. Finnisches Puppentheater. Theater im Waaghaus Winterthur, 14:30 Uhr
Sassy - eine Tuba geht auf Reisen. Familienkonzert. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

SO 10.04

KONZERT

Ensemble TaG. Musik zu Texten von Herta Müller. Theater am Gleis Winterthur, 17 Uhr
Frühlingskonzert. Kammerorchester Amriswil. Ev. Kirche Amriswil, 17 Uhr
Frühlingskonzert. Werke von Locatelli, Händel, Bach. Kath. Kirche Herdern, 17 Uhr
Frühlingskonzert. Liberty Brass Band Ostschweiz & Junior. Casino Frauenfeld, 20 Uhr
Glück - Die Reise nach Bhutan. Film und Konzert. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 17 Uhr
Klangfest Moderne Musik. Cage und Co spielt Werke amerikanischer Meister. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 11 Uhr
Napoleons Fanfare. Rock-Songs mit Klassiker-Anspruch. Albani Winterthur, 20 Uhr
Podium-Konzert 4. Mit Christoph Gabathuler und Susanne Lang. Rathaus-Saal Vaduz, 11 Uhr
Quartetto Pianova. Johannes Brahms Klavierquartett Nr. 1. Stadthaus Winterthur, 11 Uhr
«Musik im Schloss» V. Mendelssohn, Dvorak und Grieg. Schloss Restaurant Rapperswil, 17 Uhr

CLUBBING/PARTY

Frühlingsmilonga. Tango. Stadttheater Konstanz, 17 Uhr

FILM

Gespenster. Eine Frau glaubt in einer Ausreisserin ihre entführte Tochter wiederzuerkennen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20 Uhr
Jaffa - The Orange's Clockwork. Die Geschichte Palästinas anhand der Jaffa-Orange. Kinok in der Lokremise, 11 Uhr



Hader, Hader, Hader, Hader

Josef Hader in der Tonhalle

«Hader spielt Hader» ist ja nichts Besonderes. Das macht er eigentlich immer. Aber diesmal probiert Josef Hader etwas, was viele Kollegen machen, er aber normalerweise nicht: Nummern spielen und dazwischen Lieder singen. Aus den letzten fünf Programmen, die durchwegs geschlossene Theaterabende sind, werden Teile herausgenommen und zu kleinen Monologen geformt. Mit einigen freien Texten entsteht so ein neues Programm aus einem Guss. Und es entsteht eine neue Bühnenfigur: Hader als existenzialistischer Entertainer.

Mittwoch, 13. April, 20 Uhr,
Tonhalle St. Gallen.

Mehr Infos/Reservation: www.dominoevent.ch



Funk, fett, fidel

Mardi gras bb im Gaswerk

Mardi Gras.bb gibts schon viel länger als das Gaswerk, feiert aber trotzdem mit Trompeten und Posaunen mit dem Club das Fünfzehnjährige. In der klassischen elfköpfigen New-Orleans-Brass-Band-Besetzung erlangte die Truppe Mitte der Neunziger mit schweistreibendem Funk à la Tower Of Power lokale Berühmtheit in Deutschland. Mittlerweile haben sie sich von Mardi Grass Brass Band in Mardi Gras. bb (wobei bb für bold bold steht) umbenannt – weniger Name, mehr Selbstbewusstsein. Die Kapelle ist ein Garant für gute Laune und Ausgelassenheit.

Freitag, 15. April, 20.30 Uhr,
Gaswerk Winterthur.

Mehr Infos: www.gaswerk.ch



English passion

Kammerphilharmonie Winterthur unterwegs

Von neuem vereint die Kammerphilharmonie Winterthur in ihrem Passionsprogramm Vokalstücke mit Quartettwerken aus einem Sprach- und Kulturraum. «An english passion» beinhaltet einzigartige Lieder und Duette von Henry Purcell. Dazwischen erklingen Sätze aus Quartettwerken von Benjamin Britten, Ralph Vaughan Williams und Elizabeth Maconchy. Die Mitte des Konzertabends bildet die Elegie für Solo-Bratsche von Benjamin Britten. Zu Beginn und zum Ende des Programms stehen je eine der sieben Lachrimae-Kompositionen von John Dowland.

Sa, 16. April, 20 Uhr, ref. Kirche Trogen.
Mi, 20. April, 20 Uhr, Alte Kirche Romanshorn.
Do, 21. April, 20 Uhr, Dorfkirche Veltheim Winterthur.
Fr, 22. April, 17 Uhr, Kirche Sitzberg.



Gegen die Soulröhre

Wildbirds & Peacedrums im Palace

Vor drei Jahren sind die Sängerin Mariam Wallentin und der Schlagzeuger Andreas Werlin mit dem Album «Heartcore» angetreten, als Ehepaarliches Duo die Genre-grenzen aufzutun und mit grossem Herz ein paar Hipstermauern einzureissen. Die beiden spielen mit tribalistisch-rumpelnden Drums und einem zwischen Gesangsübungen aus der Operngarderobe, Jazz und sehr altem R'n'B pendelnden und immer warm-rauen Gesang manch Rock- oder Soulröhre an die Wand. Haben aber im Handumdrehen wieder eine tröstende Ballade parat. Nicht ganz einfach fassbar, aber ziemlich phänomenal.

Samstag, 23. April, 22 Uhr,
Palace St. Gallen.

Mehr Infos: www.palace.sg

La dernière fugue. Grosses Schauspielerkino. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr
Romans d'ados 1: La fin d'innocence. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 17:30 Uhr
Russlands Wildnis. Dokumentarfilm. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr
The Light Thief. Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 13 Uhr

THEATER

Blaubart. Hoffnung der Frauen. Stadttheater Konstanz, 11 Uhr
Bonnie & Clyde. Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Die Fledermaus. Operette von Johann Strauss. Theater St. Gallen, 14:30/19:30 Uhr
Die Pfarrhauskomödie. Antiklerikales Drama. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Die Zaubrerflöte. Mozart mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr
DinnerKrimi. Eine Leiche zuviel. Gasthof zum Goldenen Kreuz Frauenfeld, 17 Uhr
Feinde. Stück von Arkady Leokum. Theater Parfin de siècle St. Gallen, 17:30 Uhr
Mutter Courage und ihre Kinder. Stück von Bertold Brecht. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr

KABARETT

Peter Weyel. «Freude schenken». K9 Konstanz, 20 Uhr
Storm & Störmer. Worst Case Szenarios. Gewerbemuseum Winterthur, 14 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 17 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Ahnen. Führung. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 14 Uhr
Böse Dinge. Führung mit Claudio Lichtenstein. Gewerbemuseum Winterthur, 11 Uhr
Das Kapital Raum 1970-1977. Erläuterungen zu den Werken von Carl Andre. Hallen für Neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr
Das Projekt Schloss Glarisegg. Führung mit Ilona Rothfuchs. Schloss Glarisegg Steckborn, 15 Uhr
Fausto Melotti. Führung. Kunstmuseum Winterthur, 11:30 Uhr
Navid Nuur. Führung. Kunsthalle St. Gallen, 15 Uhr
Sehnsucht Süden. Führung. Kunstmuseum St. Gallen, 11 Uhr
Harmo Nie. Führung mit Flavio Paolucci und Peter Killer. Oxyd Kunsträume Winterthur, 11:30 Uhr
Kurt Cavigel. «Global Affairs». Führung. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 11:30 Uhr
Das Leben der Kartäusermönche. Führung. Kartause Ittingen Warth, 15 Uhr

LITERATUR

Lyrik und Musik. Birgit Rietzler liest, das Duo Tevana begleitet. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
Matinée. Pia Waibel liest Beate Stanislaw. Museum im Lagerhaus St. Gallen, 11 Uhr

VORTRAG

Faszination Orchideen. Orchideenkultur. Botanischer Garten St. Gallen, 10:15 Uhr
Der Floh im Ohr. Einführung in die Komödie von Georges Feydeau. Lokremise St. Gallen, 11 Uhr
Pro.Log. Mutter Courage und ihre Kinder. Mit Prof. Ulrich Gaier. Stadttheater Konstanz, 11 Uhr

KINDER

Carolins Weltreise. Marionettenspiel ab vier. Alte Fabrik Rapperswil, 14/16 Uhr

Die böse Küche. Workshop für Kinder. Gewerbemuseum Winterthur, 14 Uhr
Die Osterhasen. Fröhliche Plagegeister helfen dem Osterhasen. Figurentheater St. Gallen, 14:30 Uhr
Duftende Waldmärchen. Unter den Bäumen erzählt. Kammgarn Hard, 15 Uhr
Jim Knopf und Lukas de Lokiführer. Familienmusical für Kinder ab 4 Jahren. Stadtsaal Wil, 14 Uhr
Juhuu - Nuketeatteria Teke-mään. Finnisches Puppentheater. Theater im Waaghaus Winterthur, 14:30 Uhr
Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 15 Uhr
Singen bitte! Kinderkonzert zum Mitmachen. Theater am Kornmarkt Bregenz, 15 Uhr

DIVERSES

7. Dog Turnier. Spielabend. Mariaberg Rorschach, 13:30 Uhr

MO

KONZERT

Suhner or later. Jazzstandards. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr

FILM

La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr
The Light Thief. Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 18:30 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Buchs, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 10 Uhr

Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadtheater Schaffhausen, 15 Uhr

LITERATUR

Dichtungsring. Lesebühne. Grabenhalle St. Gallen, 20:30 Uhr

VORTRAG

Die Stadt St. Gallen als Erbin von St. Katharinen. Mit Stefan Sonderegger. Freihandbibliothek St. Gallen, 9:30 Uhr
Sucht im Alter. Mit Margrit Padrutt. Klubschule Migros im Hauptbahnhof St. Gallen, 19:30 Uhr
Soziologie. Zur Soziologie der Architektur. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr

DI

12.04

KONZERT

Sul Palco. Kammermusik. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

Disaster.bar. TransvesDj Crew. Kraffeld Winterthur, 20 Uhr
Erste Party im Semester. Man & Machine. Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

FILM

Die Brücken am Fluss. Klassiker mit Clint Eastwood. Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr
Grbavica. Filmreihe Frauen und Gewalt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Joki - The River. Finnischer Film, Regie führte Jamo Lampela. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr
La dernière fugue. Grosses Schauspielerkino. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

Yella. Yella verlässt ihren Mann und ihre Heimat, um im Westen eine Zukunft zu finden. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 18:15 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. Buchs, 20 Uhr
Eine Geschichte in Männerkleidern. Von und mit GenerationenClub. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Manon. Oper von Jules Massenet. Manon soll in ein Klosterinternat. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 10 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadtheater Schaffhausen, 15 Uhr

KABARETT

Peach Weber. «Mister Gaga». Casino Frauenfeld, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

André Kertész - Retrospektive. Bildfokus am Mittag. Fotomuseum Winterthur, 12:15 Uhr
Die Sammlung neu gezeigt III. Führung mit Harry Klewitz. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Erfahrung und Sprache. Führung. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr
Präkolumbische Kunst aus Costa Rica. Führung. Rosgartenmuseum Konstanz, 17 Uhr
Matthieu Gafsou und Raphael Hefti. Zwei Vernissagen. CoalMine Winterthur, 18:30 Uhr

VORTRAG

Musikgeschichte. Lesekonventionen und Hörgewohnheiten. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr
Vom Grabesdunkel zum österlichen Licht. Mit Franziska Schnoor. Stiftsbibliothek St. Gallen, 19:30 Uhr



PALACE April

Freitag 1

Lee "Scratch" Perry
HYPE WILLIAMS

JAM/CH

UK/DE



Samstag 2

Soul
Gallen

Donnerstag 7



FIL

ERFREULICHE
UNIVERSITÄT
ENERGIE
PLUS FREIRÄUME

Platz Blumenberg
APRIL
PALACE
palace.sg

Freitag 8



BEANS
ANTIPOP CONSORTIUM/USA
GÖLDIN & BIT-TUNER DJ-SET

Samstag 9

Donnerstag 14



Als die Welt
noch unterging
FRANK APUNKT SCHNEIDER & GUZ



GOOD COUNSELORS

Freitag 15



MERZ
BOW
JAPAN
NORBERT
MOISLANG
CH

Donnerstag 21 Freitag 22



STAHLBERGER

Samstag 23

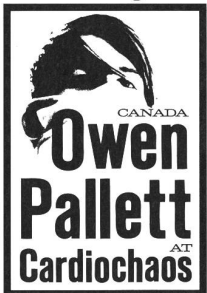
Montag 25

Wildbirds &



Peacedrums
ELECTRICITY IN OUR HOMES

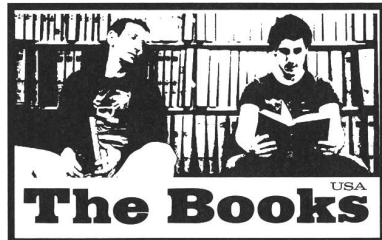
eisbuero.ch



Owen
Pallett
Cardiochaos

Freitag 29

Samstag 30



The Books



RAP
HISTORY 1985

VORSCHAU

6. MAI DOPE CRACKERS TOUR: BIT-TUNER, FELDERMELDER, NIK 7. MAI SOUL GALLEN
16. MAI ESSEN & THE WITCH UK 26. MAI THE SADIES CAN & THE MEKONS UK
27. MAI NISENNENMONDAI JPN 2. JUNI JA, PANIK AT 4. JUNI PRAM UK 8. JUNI CRYSTAL STILTS USA

TUMBA ZAFFA
HACKBRET MEETS HEAVY
KONZERT

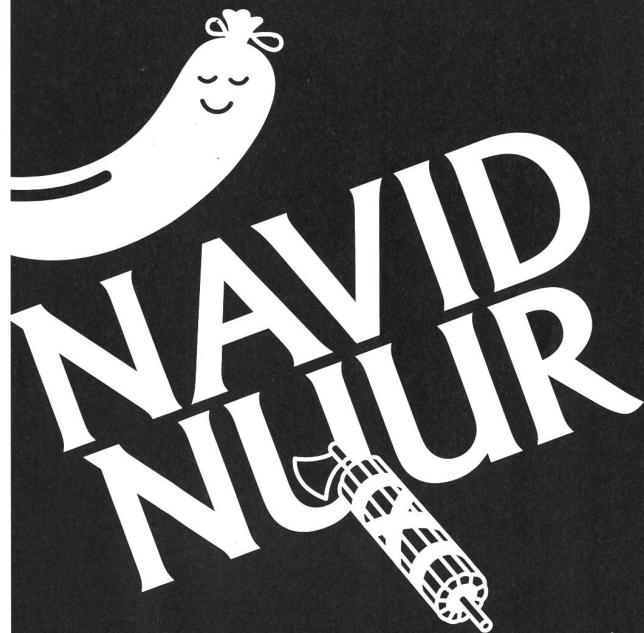
SAMSTAG 30. APRIL 11
20.30h
EINTRITT: 15.-/25.-

MALTE ZEUGHAUS
HERISAU



«POST PARALLELISM»

12. Februar - 17. April 2011



Führung: Sonntag, 10. April, 15 Uhr

Davidstrasse 40
9000 St.Gallen
www.k9000.ch

Di-Fr 12-18 Uhr
Sa/So 11-17 Uhr

Kunst
Halle Sankt
Gallen

DIVERSES

Fight Club. Konstanzer Theater Talk. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

MI 13.04

KONZERT

Jordi Savall. Mit La Capella Reial de Catalunya. Pfarrkirche St. Laurentius Schaan, 20:30 Uhr
Tuliasia. Musik aus dem schwedisch-finnischen Grenzgebiet. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

CLUBBING/PARTY

Salsa-Night. Die Salsa-Party in Konstanz. K9 Konstanz, 22 Uhr

FILM

Bad Boy Kummer. Dem Phänomen Tom Kummer auf der Spur. Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Das Geheimnis des Bienensterbens. Filmreihe in Kooperation mit Bio Austria. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Romans d'ados 2: La crise. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 18 Uhr
The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Alcina. Oper von Georg Friedrich Händel. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr
Bonnie & Clyde. Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Circus Knie. Das Original. Buchs, 15/20 Uhr
Feinde. Stück von Arkady Leokum. Theater Parfin de siècle St. Gallen, 20 Uhr
In den Alpen. Stück von Elfriede Jelinek. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 10 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
Ulrike Maria Stuart. Königinnendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

KABARETT

Alfred Dorfer. «bisjetzt». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Josef Hader. «Hader spielt Hader». Tonhalle St. Gallen, 20 Uhr

MUSICAL

De Träumer. Josef wird nach Ägypten verkauft. Gemeindesaal Steinach, 20 Uhr und Casino Herisau, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

David Schnell - Stunde. Führung. Museum zu Allerheiligen Schaffhausen, 12:30 Uhr
Fabian Marti. Vernissage. Manor-Kunstpreis Kanton Zürich. Kunstmuseum Winterthur, 18 Uhr
Marcel van Eeden. Führung. Kunstmuseum St. Gallen, 18:30 Uhr
Set 7/Arbeit/Labour. Führung. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr

LITERATUR

Mittwoch-Mittag-Impuls. Matthias Flückiger liest die Bibel. Ev. Kirche St. Laurentius St. Gallen, 12:15 Uhr
Peter Stamm. «Seertücken». Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

VORTRAG

Ihr Gehirn kann viel mehr als Sie glauben. Gedächtnistraining. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr
Kampfsplatz Erinnerung. Widerstand der Kärntner Slowenen. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Seniorenakademie Berlingen. «Sterben und Tod in der Musik Johann Sebastian Bachs». Bildungs- und Tagungszentrum Kronenhof Berlingen, 14:20 Uhr
Mischa Suter. Über die Macht der Arbeiter und Formen des Widerstands. Fotomuseum Winterthur, 19:30 Uhr
Strausse als Hoftiere. Mittagstreff mit Cornelia Eberle. Naturmuseum St. Gallen, 12:15 Uhr
Theater & Psychoanalyse. Die Abgründe der Liebe bei Heinrich von Kleist. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KINDER

Eine kleine Sonate. Gruppe 38, Arhus. TaK Schaan, 18 Uhr
Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 15 Uhr
Museum für Kinder. Vorhang auf für die Waldtiere. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 10:30 Uhr

DIVERSES

Jassturnier. Obenabe, Udenuf. Kraftfeld Winterthur, 19:30 Uhr
Stadion trifft Stadt. Präsentiert vom Dachverband DV1879. Grabenhalle St. Gallen, 20 Uhr
Stadtwanderung. Frauen und Kinder im alten St. Gallen. Mit Walter Frei. Rathaus St. Gallen, 18 Uhr

DO 14.04

KONZERT

Lova. Die schwedische Sängerin mit dem Little Venus Gitarristen. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr
Peter Ratzenbeck. Österreichischer Fingerstyle-Gitarrist. Altes Kino Rankweil, 20 Uhr
Silhouette Tales. Indie aus Luzern. Tap Tab Schaffhausen, 21 Uhr
Singer-Songwriter Zirkus. Mit Reto Burrell, Yvonne Moore & Mat Callahan. Gare de Lion Wil, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Bade.wanne. DJ Selecta Maas from Jamaica. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Die Letztän. Ärzte Cover Band. USL Amriswil, 19:30 Uhr
Hallenbeiz. PingPong und DJ. Grabenhalle St. Gallen, 20:30 Uhr
Punkerbeiz. Punk's not dead. Kaff Frauenfeld, 20 Uhr

FILM

Die 4. Revolution - Energy Autonomy. Dokumentarfilm. K9 Konstanz, 20 Uhr

Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 20:30 Uhr
Nostalgia de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 18:15 Uhr
Pina. Tanzfilm. Kinotheater Madlen Heerbrugg, 20:15 Uhr
The Future of Food. Nichts ist, wie es schmeckt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

THEATER

Bonnie & Clyde. Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Mutter Courage und ihre Kinder. Stück von Bertold Brecht. Mit Musik von Paul Dessau. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr

KABARETT

Alfred Dorfer. «bisjetzt». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Josef Hader. «Hader spielt Hader». Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr

TANZ

Brigitta Schrepfers Somafon. «Eigenbrötler». Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr
Lola Blau. Die Geschichte der Sängerin Lola Blau. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
De Träumer. Josef wird nach Ägypten verkauft. Gemeindesaal Steinach, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Böse Dinge. Führung. Gewerbemuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Tone Fink. Vernissagerede von Dr. Thomas Miessgang. Galerie.Z Hard, 19:30 Uhr

LITERATUR

Guz & Frank Apunkt Schneider. «Als die Welt noch unterging». Palace St. Gallen, 21 Uhr

VORTRAG

Birgit Pelzer-Reith. «Tiger an Deck». Buchhandlung Ravensbuch Friedrichshafen, 20 Uhr
Friedrikultur in Dänemark. Dänischen Festtage. TaK Schaan, 18 Uhr
Kulturgeschichte. Das japanische Kaiserreich. Universität St. Gallen, 18:15 Uhr
Bernd Marin. Grossbaustellen und kein Licht im Tunnel. Spielboden Dornbirn, 19:30 Uhr

KINDER

Eine kleine Sonate. Dänische Festtage. Auf Rotkäppchens Fahrte. TaK Schaan, 10/14 Uhr

DIVERSES

Gespannte Linie, gekrümmte Fläche. Workshop zu Bill Bollinger. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr
Utopian Structures. Meet & Greet The Artists. Alte Fabrik Rapperswil, 12 Uhr

FR 15.04

KONZERT

Any Major Dude. Emotionale Highlands. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Bauernfänger. Stromloses Männersextett. Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Illa J & Frank Nitt. Feat. The Ruffcats. Albani Winterthur, 22 Uhr
Lalier. St. Galler Chansons. Kaffeehaus St. Gallen, 20 Uhr
Mardi Gras.bb. Brass Blues. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
Merzbow. Die japanischen King of Noise und Norbert Möslang. Palace St. Gallen, 22 Uhr
Monsters of Liedermaking. Sechs Liedermacher. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr
Myron. Das Basler Duos mit neuen Songs. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr
Setz Lakeman. Celticmusic. Kammgarn Schaffhausen, 21 Uhr
Stubenjazz Combo. Volksliedgut mit modernen Klängen. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
The Magnetix. Les Chevaux Sauvages, Speedy, The Fuck Offs. Mariaberg Rorschach, 21:30 Uhr
Wolfgang Verocai & Band. Mit neuen und alten Hits. Reichshofsaal Lustenau, 20 Uhr
Zoff Voices. Populäre Chormusik. K9 Konstanz, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

7-Rock-Friday. Casi-Bar. Casino Herisau, 20 Uhr
A Soulshakin' Evening. Hinterhaus Records Soundsystems. Kaff Frauenfeld, 21 Uhr
Dub Corner Part 2. European Soundsystem Meeting. Grabenhalle St. Gallen, 22 Uhr
Dynamite! Party für 14 bis 18-jährige. Gare de Lion Wil, 19 Uhr
Girls, Girls, Girls. feat. She Djs Acee & Guest. Kugl St. Gallen, 22 Uhr
Tango Argentino. Tanznacht. Tango Almacén St. Gallen, 21:30 Uhr
The Hit Shit. Non-Stop Musikvideos. Salzhaus Winterthur, 22 Uhr
Ü40-Party. Mit DJ Fred Dee. TaK Schaan, 20 Uhr

FILM

Kurz davor ist es passiert. Filmreihe Frauen und Gewalt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Kurzfilmnacht Schaffhausen. Vier Kurzfilmböcke. Kino Kiwi Schaffhausen, 20:15 Uhr
L'arnacoeur. Liebe ist nicht vorgesehen. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Romans d'ados 3: Les illusions perdues. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 19:15 Uhr
The Human Resources Manager. Das Roadmovie balanciert Witz und Ernst perfekt aus. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 21:30 Uhr
The Light Thief. Ein kirgisischer Elektriker versorgt die Armen seines Dorfes illegal mit Strom. Kinok in der Lokremise St. Gallen, 17:30 Uhr

THEATER

Der Floh im Ohr. Monsieur Chandebeise ist treu - glaubt seine Frau. Theater St. Gallen, 19:30 Uhr
Eine Geschichte in Männerkleidern. Von und mit Generationen-Club. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Feinde. Stück von Arkady Leokum. Theater Parfin de siècle St. Gallen, 20 Uhr
Herr der Fliegen. Jugendliche überleben einen Flugzeugabsturz. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Klartext. Ein Beamter lügt nicht mehr - mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
Madame Rachel Matter mit Daniel Fueter. Theatralischer Liederabend. Villa Sträuli Winterthur, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Play Gantenbein! Ein inszenierter Audiowalk für eine Person. Stadttheater Schaffhausen, 15 Uhr
Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Tiltanic. Theatersport. Figurentheater St. Gallen, 20 Uhr
Ulrike Maria Stuart. Königinnendrama von Elfriede Jelinek. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

KABARETT

Christoph Theussl. «Schmach und Wunder». Schlosseckler Vaduz, 20 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Utopian Structures - New Existentialism Part 3. Vernissage. Alte Fabrik Rapperswil, 19 Uhr

LITERATUR

Arno Geiger. «Der alte König in seinem Exil». Vinomnasaal Rankweil, 20 Uhr

VORTRAG

Karma und Wiedergeburt. Vortrag und Meditation mit Kelsang Lachpa. Offene Kirche St. Gallen, 19:30 Uhr

REKLAME

Auch für Städter...



ST. GALLER LANDBIER

St. Galler Landbier in der Bügelflasche wird mit bestem Aromahopfen, Gersten- und Weizenmalz vom Gutsbetrieb Schloss Watt in Mörschwil bei St. Gallen sowie Mais aus dem Rheintal gebraut. Zusammen mit einer behutsamen Gärung und Lagerung, bekommt St. Galler Landbier seine hellgoldene Farbe und sein einmaliges samtig-bieriges Aroma.

Schützengarten
Das vortreffliche Bier.





Die Attraktivität des Trio-Jazz

Melch Däniker Trio in Flawil

Die Formation rund um Melch Däniker aus dem Umfeld des SwissJazzOramas in Uster spielt seit vierzig Jahren in wechselnden Formationen und erhielt verschiedene Auszeichnungen. Mit «The Monday Session», dem neuen Album des Trios, ist ein Werk entstanden, das beweist, wie attraktiv die klassische Jazz-Besetzung sein kann: Die Protagonisten lassen einander viel Spielraum und interpretieren in intimer Atmosphäre Standards und eigene Kompositionen. Die Musiker erfinden mit dem Werk den Trio-Jazz zwar nicht neu, interpretieren seinen Inhalt aber stilsicher.

Montag, 25. April, 20 Uhr,
Restaurant Park Flawil.
Mehr Infos: www.night-music.ch



Arbeit und Film ab

Ausserrhoder Kulturlandsgemeinde

Das politisch-kulturelle Minifestival widmet sich breit und vielfältig dem Thema «Arbeit» – mit künstlerischen Interventionen, Diskussionen, Werkstätten, Ausstellungen, Kurzfilmen und Begegnungen. Bereits im Vorfeld, zwischen dem 26. April und dem 5. Mai, zeigen das Kino Rosental in Heiden und der Cinetreff in Herisau eine Filmreihe zum Thema. Die eigentliche Kulturlandsgemeinde findet am 7. Mai auf dem Areal der Firma Huber und Sunner in Herisau und am 8. Mai im Sitterwerk in St.Gallen statt.

26. April bis 6. Mai,
Kino Rosental Heiden, Cinetreff Herisau.
Mehr Infos: www.kulturlandsgemeinde.ch



Musiker aus Sucht

Big D And The Kids Table

«Es gibt Leute, die in einer Band sein wollen, und es gibt Musiker», hat Big-D-And-The-Kids-Table-Frontmann David McWane mal gesagt. Dann und wann tritt eine Band auf den Plan, die beschliesst, Musik zu machen, weil sie keine andere Wahl hat – und das sind meist jene Bands, die dem Zahn der Zeit trotzen. So auch die Ska-Punker Big D And The Kids Table. Seit mittlerweile vierzehn Jahren beweisen die Bandmitglieder, dass sie unabhängig von Ruhm oder Armut süchtige Musiker sind.

Mittwoch, 27. April, 20.30 Uhr,
Gaswerk Winterthur.
Mehr Infos: www.gaswerk.ch



Zwischen avantgardistisch und klassisch

Nils Wogram & Root 70 in Arbon

Die Musik von Root 70, einem Quartett um den deutschen Posaunisten Nils Wogram, steckt voller Hintersinn. Die Formation um den Ausnahme-Jazzposaunisten existiert seit gut zehn Jahren und besteht aus Hayden Chisholm (Altsaxophon, Melodica), Matt Penman (Bass) und Jochen Rückert (Schlagzeug). Sein Spielfeld zwischen Avantgarde und klassischem Jazz füllt Wogram mit seinen Mitstreitern von Root 70 mit grosser Lässigkeit aus. Beseelt, gewitzt und leidenschaftlich kommen die Stücke daher.

Freitag, 29. April, 20.30 Uhr,
Kultur Cinema Arbon.
Mehr Infos: www.kulturcinema.ch

KINDER

Goodbye Mr. Muffin. Dänische Festtage. Die letzten Tage des Meer-schwein-chens. Tak Schaan, 10/18 Uhr

Kaleidoskop. Dänische Festtage. Theater und Kunst für Kinder ab 8. Gemeindesaal Gamprin-Bendern, 10/14 Uhr

DIVERSES

Backstage. Führung durch das Kino Rosental. Auf Anmeldung. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr
Bingo. Gesellschafts-Spiel. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
St.Galler Buch-Biennale 2011. Wozu Bücher in digitaler Zeit? Podiumsdiskussion. Lokremise St.Gallen, 17:30 Uhr

SA 16.04

KONZERT

7 Dollar Taxi. Indie aus Luzern. Fabrigg Buchs, 21:30 Uhr
An english passion. Kammer-philharmonie Winterthur. Ev. Kirche Trogen, 20 Uhr
Big Beat. Blues und Rock Coverband. Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Breitbart Soundsystem. Bündner Hip-Hop. USL Amriswil, 22 Uhr
Dali & the Piper Band. Junger Singer-Songwriter aus Tasmanien. Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr
Darren Sigismund. Feat. Eliane Cuevas. KKG Glarus, 21 Uhr
Edan with Paten Locke. DJ aus Boston. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr
Frustration Within Walls, Ill Intent und Brut. Mariaberg Rorschach, 20 Uhr
La Guitare. Das Duo Siqueira Lima. Sport- und Kulturzentrum Dreispitz Kreuzlingen, 20 Uhr
Martin Lechner. Mit Band. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

My Name is George.

Indienacht. Tap Tab Schaffhausen, 22 Uhr
Newcomer-Night. Alle bekommen eine Chance. Jugendbeiz Talhof St.Gallen, 21 Uhr

Palmsonntagskonzert. Werke von Robert Schumann und Louis Spohr. Ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 19:30 Uhr

Pichtuner und Ordnungsamt. Electropop aus Deutschland. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr

Quella Fiamma. Lieder und Arien. Schloss Restaurant Rapperswil, 19 Uhr

Rocknight. Mit The Gans, Pie-ronero und Innocent. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

Tobi Neumann. Graue Eminenz des Techno. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
Unterhaltungsshow. Musikgesellschaft Harmonie Amriswil. Pentorama Amriswil, 19 Uhr
Walt's Blues Box. Albumtaufe «The Cat Walk». Albani Winterthur, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Chamäleon. Disco ab Dreissig. K9 Konstanz, 21 Uhr
Depeche Mode and more Party. Alles Wave. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr
Dutty Wine Vol. 12. Mit She Djs. Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr
Endstation-Club. Pandemonium Party. Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr

FILM

Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
La dernière fugue. Grosses Schauspielerkino. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
Nostalgia de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr

True Grit. Western der Coen-Brüder. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

THEATER

Ass-Dur. «1. Satz – Pest». Casino-theater Winterthur, 20 Uhr
Comart. Abschlussklasse Theater-schule Comart. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr
Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die Pfarrhauskomödie. Antikle-riales Drama. Theater am Korn-markt Bregenz, 19:30 Uhr
Dock Dock Dock. Die schlechteste Show aller Zeiten. Stadttheater Konstanz, 22:30 Uhr
Klartext. Ein Beamter lügt nicht mehr – mit dramatischen Folgen. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr
Madame Rachel Matter mit Daniel Fueter. Theatralischer Lie-derabend. Villa Sträuli Winterthur, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Moorgang. Eine schwarze Komö-die. Casino Herisau, 20 Uhr
Mutter Courage und ihre Kin-der. Stück von Bertold Brecht. Mit Musik von Paul Dessau. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Shakespeares sämtliche Werke, leicht gekürzt. Alle 36 Stücke in 90 Minuten. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr
Tiltanic. Theatersport. Figurenthe-ater St.Gallen, 20 Uhr

KABARETT

Comedy Hochzeit. Ein Hoch-zeitsfest ohne Brautpaar. Schloss Hagenwil Amriswil, 19 Uhr
Josef Hader. «Hader spielt Hader». Kreuz Jona, 20 Uhr

MUSICAL

Avenue Q. Das Leben der Bewoh-ner an der fiktiven Strasse in New York. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Thurgauerhof Weinfelden, 20 Uhr
De Träumer. Josef wird nach Ägypten verkauft. Ev. Kirche Amris-wil, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Die Reise der Tolera. Vernissage mit Musik von Patrick Benz. Offene Kirche St.Gallen, 18 Uhr
Sylvia Hostettler. Vernissage. Kunsthalle Arbon, 17 Uhr

KINDER

Sternenlieder. Dänische Festtage. Die dänischen Gruppen Reflexion und My. Tak Schaan, 13/16 Uhr
Kaleidoskop. Dänische Festtage. Theater und Kunst für Kinder ab 8. Gemeindesaal Gamprin-Bendern, 10:30/17 Uhr
Kinderclub. Freies Töpfern. Histo-risches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr
Tülliknüllifüllli. Eine drei Schweinchen Geschichte. Stadtthe-ater Konstanz, 17 Uhr

SO 17.04

KONZERT

Chorsemnar & Sinfonieorche-ster Liechtenstein. Paulus-Ora-torium von Felix Mendelssohn Bertholdy. SAL Schaan, 17 Uhr
Ittinger Sonntagskonzert 05. Die Kunst der Fuge BWV 1080. Kartause Ittingen Warth, 11:30 Uhr
Kammermusik. Mit dem Univer-sitätsorchesters. Kunstverein Kon-stanz, 11:15 Uhr
Ländlermusik. Willi Valotti und Franz Schmidig. Restaurant Rössli, Appenzell, 12 Uhr
Lied am Sonntag. Das Ensemble präsentiert Kammermusik. Theater St.Gallen, 11 Uhr
Museumskonzert. «Ars canonica». Kunstmuseum Winterthur, 10:30 Uhr

Orchesterführer für junge

Leute. Familienkonzert. Stadthaus Winterthur, 11/ 17 Uhr

Palmsonntagskonzert. Werke von Robert Schumann und Louis Spohr. Ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 17:30 Uhr

Passionskonzert CMO. Collegi-um musicum St.Gallen. Ev. Kirche Arbon, 17 Uhr

Sarbach. «Velotour». Berner Mundart in Fahrt. Schlössle Keller Vaduz, 20 Uhr

Sons of Noel and Adrian. Expe-rimental Folk aus Brighton. Tap Tab Schaffhausen, 21:30 Uhr

FILM

Romans d'ados 1: La fin d'innocence. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Lang-zeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 11 Uhr

Romans d'ados 2: La crise. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Langzeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 12:45 Uhr

Romans d'ados 3: Les illusions perdues. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Lang-zeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

Romans d'ados 4: Adultes mais pas trop. 7 Teenager, 7 Jahre, 4 Filme. Eine faszinierende Lang-zeitstudie. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Russlands Wildnis. Dokumentar-film. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

True Grit. Western der Coen-Brüder. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr

THEATER

Der Floh im Ohr. Monsieur Chandebise ist treu – glaubt seine Frau. Theater St.Gallen, 17 Uhr
Mutter Courage und ihre Kin-der. Stück von Bertold Brecht. Stadttheater Konstanz, 18 Uhr
Schwanensee. Ballett mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr



KULTUR FESTIVAL

St. Gallen
05/07/11 – 23/07/11

Kulturfestival / Mitten im Stadtpark – im Innenhof des Historischen und Völkerkundemuseums St. Gallen
 Informationen, Vorverkauf, etc.
www.kulturfestival.ch

U.A. MIT
JUNIP
 FEAT. JOSÉ GONZÁLEZ
BALKAN BRASS
BATTLE
 FANFARE CIOCARLIA VS.
 BOBAN I MARKO MARKOVIĆ ORKESTAR
LE TRIO
JOUBRAN
 PALÄSTINENSISCHE OUD SENSATION



STIFTUNG
 ST. GALLER ZENTRUM
 FÜR DAS BUCH

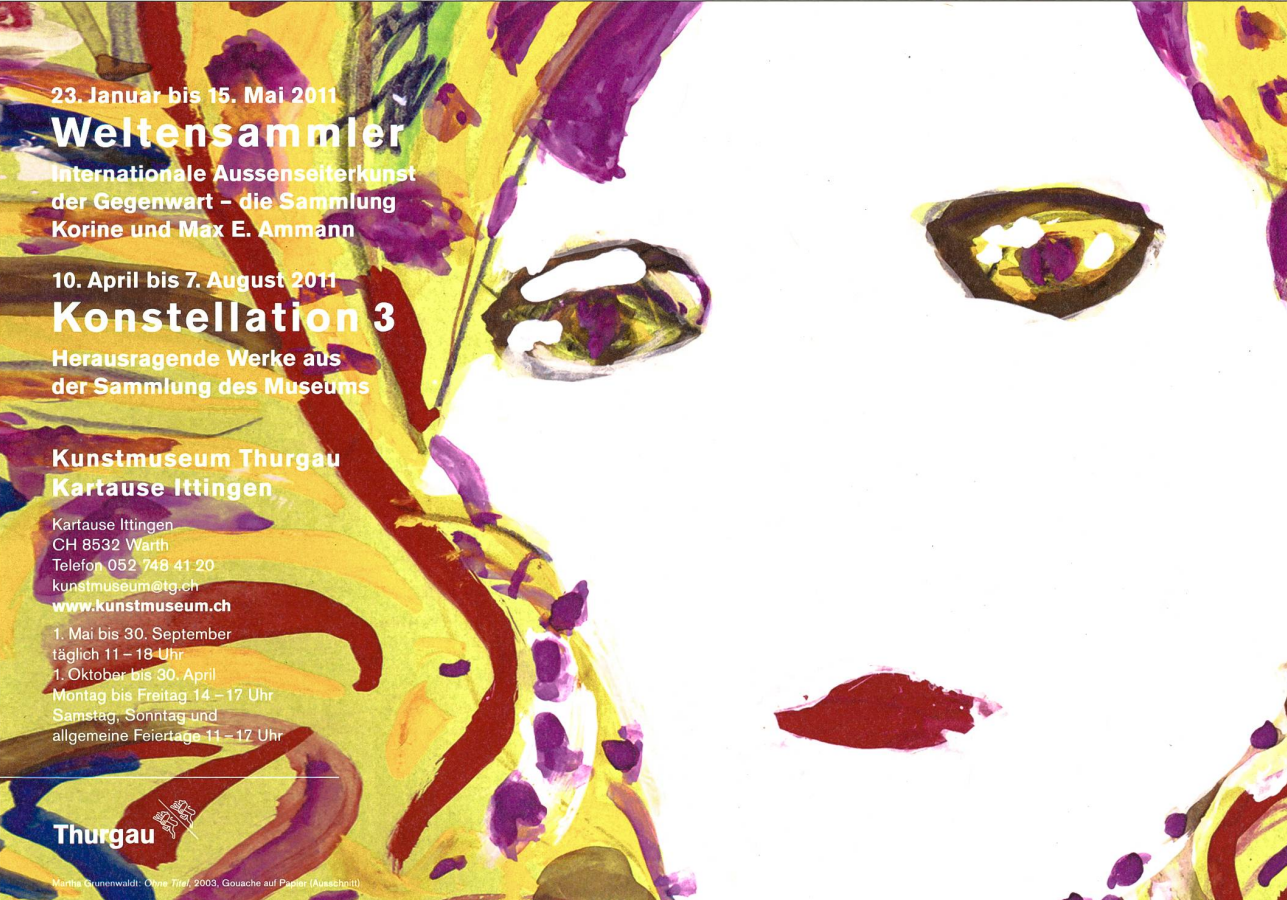
ST. GALLER
 BUCH-BIENNALE 2011
15.04.2011
 LOKREMISE

**WOZU
 BÜCHER IN
 DIGITALER
 ZEIT?**

PODIUMSDISKUSSION
 MIT HOLM FRIEBE, KARIN GRAF, JOCHEN HOERISCH,
 JEAN-FRÉDÉRIC JAUSLIN, DANIEL LÄNDOLF,
 MARTIN MEYER, VINCENT KAUFMANN (MODERATION).
 BEGRÜSSUNG DURCH PETER SCHÖNENBERGER UND
 KATHRIN HILBER.

EINLASS AB 17:00 UHR, BEGINN 17:30 UHR
 LOKREMISE ST. GALLER
 Grünbergstrasse 7, 9000 St. Gallen
www.buchstiftung.ch

Universitäts- & Galler
 MUSEUM
 Kanton St. Gallen
 GESELLSCHAFT
 PRO VIOLETT
 Kanton St. Gallen
 WALTER UND KETTER
 SPARK - STIFTUNG



23. Januar bis 15. Mai 2011
Weltensammler
 Internationale Aussenseiterkunst
 der Gegenwart – die Sammlung
 Korine und Max E. Ammann

10. April bis 7. August 2011
Konstellation 3
 Herausragende Werke aus
 der Sammlung des Museums

Kunstmuseum Thurgau
Kartause Ittingen

Kartause Ittingen
 CH 8532 Warth
 Telefon 052 748 41 20
kunstmuseum@tg.ch
www.kunstmuseum.ch

1. Mai bis 30. September
 täglich 11 – 18 Uhr
 1. Oktober bis 30. April
 Montag bis Freitag 14 – 17 Uhr
 Samstag, Sonntag und
 allgemeine Feiertage 11 – 17 Uhr

Thurgau

Martha Grunewald: Ohne Titel, 2003, Gouache auf Papier (Auschnitt)

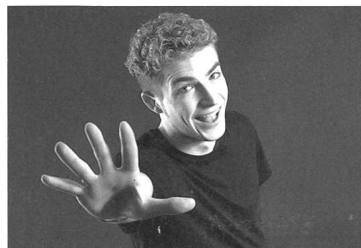


Top-Organisten, ideenreiche Konzepte

Domorgelkonzerte in der Kathedrale

Ende April beginnen die Internationalen Domorgelkonzerte 2011 in der Kathedrale St.Gallen. Die weit über die Grenzen der Stadt beliebte Konzertreihe präsentiert auch in diesem Jahr internationale Top-Organisten und ideenreiche Programmkonzepte. So spielt Domorganist Willibald Guggenmos aus St.Gallen im ersten Domorgelkonzert unter anderem Werke von Franz Liszt und Marcel Dupré.

30. April bis 18. Juni, jeweils samstags um 19.15 Uhr, Kathedrale St.Gallen.
Mehr Infos: www.dommusik-sg.ch



Alle, sogar Aeschbacher

Michael Elsener im Rössli

Sein Blick sagt: «Ich wars nicht.» Das Publikum aber weiss: Er wars. Denn er ist sie alle. Er ist Kurt Aeschbacher und all die vielen anderen, die wir aus dem Fernsehen kennen. Er ist der scheue Röbi und all jene, die wir ohne ihn nie kennenlernen würden. Er ist das, was man sich von einem jungen Kabarettisten wünscht. Er ist komisch, schnell, politisch. Er ist hintergründig. Und dann ist er wieder Kurt Aeschbacher.

Samstag, 30. April, 20. 15 Uhr,
Rössli Mogelsberg.
Mehr Infos: www.kultur-mogelsberg.ch



Hackbrett meets Heavy

Tumba Zaffa in Herisau

Seit der Gründung im Frühling 2006 steht der Name Tumba Zaffa für Metal der anderen Art. Inspiriert von diversen Bands, die volkstümliche Instrumente und Elemente in ihren Werken einsetzen, hat sich die Band entschlossen, verschiedene Metal-Songs zu covern und neuerdings auch selbst welche zu komponieren. Die aussergewöhnliche Besetzung, die zu Beginn aus vier Hackbrettern bestand, setzt sich nun aus drei Hackbrettern, Bass und Schlagzeug zusammen.

Samstag, 30. April, 20.30 Uhr,
Altes Zeughaus Herisau.
Mehr Infos: www.kulturisdorf.ch



Knef-Soirée

L'accordeoniste in Flawil

Die Flawiler Sängerin Eva Maria Froidevaux und der St.Galler Akkordeonist Willi Häne präsentieren erstmals ihr neues Repertoire mit Liedern von Hildegard Knef. Als L'accordeoniste unterhielt das Duo bis anhin auf Kleinbühnen und an privaten Anlässen mit Chansons von Edith Piaf. In den letzten Monaten ist nun ein zweites Liederprogramm mit Nummern von Hildegard Knef entstanden und feiert in Flawil Premiere.

Samstag, 30. April, 20.15 Uhr,
alter Saal hinter dem
Restaurant Bahnhof/Post Flawil.
Mehr Infos: www.kulturverein-touch.ch

LITERATUR

Frühschicht. Lesung mit Manfred Heinrich. Gast: Michael Künzle. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr

KINDER

Die Osterhasen. Fröhliche Plagegeister helfen dem Osterhasen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

DIVERSES

Frauentempel Stimmenfeuer. Tanzanlass für Frauen. Stimmenfeuer Frauentempel St.Gallen, 19:30 Uhr

FR

22.04

KONZERT

An english passion. Kammerphilharmonie Winterthur. Kirche Sitzberg, 17 Uhr
Buenos Aires. Jazz in Verbindung mit argentinischer Musik. Jazzhuus Lustenau, 21 Uhr
Karfreitagskonzert. Toggenburger Passion mit Peter Roth. Ev. Kirche Amriswil, 17 Uhr
Leçons de Ténèbres. Barockmusik. Schutzengelkapelle St.Gallen, 17:30 Uhr
Passionskonzert. Collegium musicum St.Gallen. Klosterkirche Pfäfers, 17 Uhr
Stahlberger & Band. Mit «Abgelenkt». Palace St.Gallen, 21 Uhr
The Soundtrack of our Lives. Schwedisches Sextett. Gare de Lion Wil, 21:30 Uhr
Up in Smoke Roadfestival Vol II. Naam, Mirror Queen, uvm. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
Youn Sun Nah. Jazz. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

CLUBBING/PARTY

7-Rock-Friday. Casi-Bar. Casino Herisau, 20 Uhr
I love 90's Hip Hop. Feat. Lord Jazz. Kugl St.Gallen, 22 Uhr

KF-Allstars. HipHop-Funk-Soulmania. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

FILM

Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
Grbavica. Filmreihe Frauen und Gewalt. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Hereafter. Clint Eastwoods Film zum Leben nach dem Tod. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
Nueve reinas. Argentinischer Thriller mit Ricardo Darín. Gauner planen den grossen Coup. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19 Uhr

THEATER

Impro-Match. TmbH vs. Crumbs. K9 Konstanz, 20 Uhr

KABARETT

Fabian Unteregger. «Von der Migros-Kasse zur Mister-Schweiz Wahl». Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

SA

23.04

KONZERT

Aie Ca Gicle. Fai Baba aus Zürich ist auch dabei. Mariaberg Rorschach, 21:30 Uhr
Baze. «D' Party isch vrbü»-Tour. Tap Tab Schaffhausen, 22 Uhr
Brave New World Tour 2011. Shame-on-u, Hulk City uvm. Grabenhalle St.Gallen, 19:45 Uhr
Depresszio. Mit Graveyard, Gonoreas, Battalion. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
Duo SchöneTöne. Die Singer-Songwriter aus St.Gallen. Bankk Wildhaus, 22 Uhr
Jazz with Strings. Paul Amrod & Friends. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Abyss of Fear und Soulline.

Live Concert Metalvetia Metalclub Herisau, 20 Uhr
Wil rappt! DJs und Live-Acts. Gare de Lion Wil, 22 Uhr
Wildbirds & Peacedrums. Tribal und Indie. Palace St.Gallen, 22 Uhr

CLUBBING/PARTY

Chamäleon. Die Kultdisco ab Dreissig. K9 Konstanz, 21 Uhr
Get Wasted! Feat the Sexinvaders. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
KF-Allstars. Elektro - Discomania. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr
Osterhasen-Party. Party in der Eisenbeiz. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr
V.O.C. feat. Leroy Schlimm. Hip Hop, Funk & House. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

FILM

Die innere Sicherheit. Jeanne leidet unter der RAF-Vergangenheit ihrer Eltern. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
Kamchatka. Nach dem Militärputsch muss eine Familie abtauchen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
L'arnacoeur. Liebe ist nicht vorgesehen. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

THEATER

Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die Fledermaus. Mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr

KABARETT

Gessler Zwillinge. «Friede, Freude, Eierkuchen». Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Linaz. «Patchwork». Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr
Variété Tivoli. Theater, Musik, Tanz und Performance. Variété Tivoli St.Gallen, 20:30 Uhr

KINDER

Die Osterhasen. Fröhliche Plagegeister helfen dem Osterhasen. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Gaul's Kinderlieder. Kinderkannoparty. Spielboden Dornbirn, 15 Uhr
Hexe Lilli. Reise nach Mandolan. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr
Eieiei! Eine Eiersuche der besonderen Art. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 14 Uhr
König Lindwurm. Erzähltheater nach einem nordischen Volksmärchen. Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

SO

24.04

KONZERT

Capriccio Basel. Kammermusik. Kloster Fischingen, 15 Uhr

CLUBBING/PARTY

Osterbock. mit DJ Jo. Spielboden Dornbirn, 14 Uhr
Ostertanzfest. Kraak & Smaak. Kraftwerk Krummenau, 21 Uhr

FILM

El Hijo de la Novia. Argentinisches Feelgood-Movie mit Ricardo Darín. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
Jaffa - The Orange's Clockwork. Die Geschichte Palästinas anhand der Jaffa-Orange. Kinok in der Lokremise, 11 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

Nostalgia de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 13 Uhr

THEATER

Carmen. Bizet mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr
Crumbs. Show einer Crew aus Kanada. K9 Konstanz, 20 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 17:30 Uhr
Peer Gynt. Dramatisches Gedicht nach Henrik Ibsen. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Tiefer gehen. Die Perspektive ist die des Täters, den Fokus setzen Sie. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

André Kertész. Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr
Das Leben der Kartäusermönche. Führung. Kartause Ittlingen Warth, 15 Uhr

KINDER

Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 15 Uhr
Eieiei! Eine Eiersuche der besonderen Art. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 12 Uhr

MO

25.04

KONZERT

Melch Däniker Trio. The Monday Session. Restaurant Park Flawil, 20 Uhr
Owen Pallett. Der Kanadier word von Cardiochaos aus Wien unterstützt. Palace St.Gallen, 21:30 Uhr

FILM

Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20 Uhr



die SAITEN -Handwerker seit immer



NiedermannDruck

Niedermann Druck AG | Rorschacherstrasse 290 | CH-9016 St.Gallen
Tel. +41 (0)71 282 48 80 | Fax. +41 (0)71 282 48 88 | office@niedermanndruck.ch | www.niedermanndruck.ch

Hoselupf. Komödie und Doku über den Schweizer Nationalsport. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr
Nostalgie de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 16 Uhr
Wolfsburg. Ein Mann verliebt sich in die Mutter des Jungen, der durch seine Schuld starb. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18 Uhr

THEATER

Faust I. Der Tragödie erster Teil mit Puppen. Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr
Nkhata Bay. Kurz vor einer Reise nach Afrika. Archäologisches Landesmuseum Konstanz, 20 Uhr
Schwanensee. Ballett mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr
Undine geht. Schauspiel von Ingeborg Bachmann. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

MUSICAL

Avenue Q. Das Leben der Bewohner an der fiktiven Strasse in New York. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KINDER

Eieieil! Eine Eiersuche der besonderen Art. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 14 Uhr
Hexe Lilli. Die Reise nach Mando-lan. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

DIVERSES

Friedensweg in Rorschach. «Fremde werden einheimisch». Rorschach, 9:45 Uhr

DI 26.04

KONZERT

Dienstagmusik. Mit Malcolm Green. Restaurant Drahtseilbahn St.Gallen, 19:30 Uhr
Mono & Nikitaman. Deutsche Reggae Band. Kulturladen Konstanz, 21 Uhr
Symphonieorchester Vorarlberg. Werke von Liszt und Bruckner. Festspielhaus Bregenz, 19:30 Uhr
The Original Wailers. Bob Marley's Band. Casino Herisau, 20 Uhr
The Toasters. 30th Anniversary. Fassbeiz Schaffhausen, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Disaster.bar. Editanstalt. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

FILM

Der Gruen-Effekt. Dokumentarfilm über Victor Gruen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Festmahl im August. Italienische Komödie. Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr
Gespenster. Eine Frau glaubt in einer Ausreiserin ihre entführte Tochter wiederzuerkennen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr
Reisender Krieger. Filmprogramm der Kulturlandsgemeinde. Filmkult von Christian Schocher. Kino Rosental Heiden, 19:30 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr
Näkkälä. Ein Emmentaler bei den Samen in der Tundra. Finnischer Frühling Winterthur. Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

THEATER

Crusius & Deutsch. «Entgleist». Talkshow. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr
Der Floh im Ohr. Monsieur Chandebe ist treu – glaubt seine Frau. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die Zaubergeflöte. Mozart mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
In den Alpen. Stück von Elfriede Jelinek. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Erfahrung und Sprache. Führung. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr
Fausto Melotti. Führung mit Harry Klewitz. Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Norbert Möslang. bits, bots, mp3s und ppms. Führung mit Konrad Bitterli. Lokremise St.Gallen, 18:30 Uhr

VORTRAG

Apitherapie - die Apotheke der Bienen. Mit Gregor Schraner. Lindsaal Speicher, 20 Uhr
Brennessel. Von Gisula Tscharnier. Lyceumclub St.Gallen, 15 Uhr

DIVERSES

Turm, Palast, Hütte? Workshop zum nachhaltigen Bauen. Gewerbemuseum Winterthur, 09 Uhr

MI 27.04

KONZERT

Big D and the Kids Table. 15 Jahre Gaswerk. Ska-Punk. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
Gesprächskonzert. Barockmusik aus der Klosterdruckerei. Kathedrale St.Gallen, 19:30 Uhr
Orchestre National de Belgique. Werke von Ringger, Bruch und Franck. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr
Triggerfinger. Belgisches Rock-Trio. Salzhaus Winterthur, 19 Uhr

CLUBBING/PARTY

Jamsession. Instrumente sind da. Jazzclub Rorschach, 20 Uhr
Salsa-Night. Die Salsa-Party in Konstanz. K9 Konstanz, 22 Uhr

FILM

Der Gruen-Effekt. Dokumentarfilm über Victor Gruen. Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr
Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr
Frech wie Krümel. Krümel lebt kein einfaches Leben. Kino Rosental Heiden, 14:15 Uhr
Kurz & Knapp. Animationsfilme. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Lange Nacht des kurzen Films. Bunte Palette von Kurzfilmen. Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Miral. Die Kriegswaise Miral im israelisch-palästinensischen Konflikt. Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Nostalgie de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr

THEATER

Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die Fledermaus. Die Operette mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 16 Uhr
Die Fledermaus. Operette von Johann Strauss. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Die Pfarrhauskomödie. Antiklerikales Drama. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr
Theater salto & mortale. «Der Rekord». Diogenes Theater Altstätten, 10 Uhr
Zuefall git's. Eine ernste Komödie des Senioren-Theaters St.Gallen. Ev. Kirchgemeindehaus Linsebühl St.Gallen, 14:30 Uhr

MUSICAL

Grease. Musical der Kanti Wattwil. Firma E. Weber Wattwil, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Hommage an Johannes Diem. Führung. Museum Rosenegg Kreuzlingen, 18 Uhr

LITERATUR

Das Bein ohne Mann. Clown Pic, Dante Andrea Franzetti und ihr Gemeinschaftswerk. Buchhandlung zur Rose St.Gallen, 19:30 Uhr
Feldkircher Literaturtage 2011. Babel oder Die Kunst des Übersetzens. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19:30 Uhr
Mittwoch-Mittag-Impuls. Pia Waibel liest die Bibel. Ev. Kirche St.Laurenzen St.Gallen, 12:15 Uhr

VORTRAG

Informationsabend. Zur Mittelschule, Integrierte Oberstufe etc. für Erwachsene. Ortega Schule St.Gallen, 19 Uhr
Integration und Behinderung. Eine Frage der Solidarität. Restaurant Dufour St.Gallen, 20 Uhr
Sicherheit. Einführung in einen philosophischen Grundbegriff. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr

Kleine Preise, grosse Wirkung.
Werben im SAITEN.

Einzelheiten und Tarife:
www.saiten.ch/werbung, verlag@saiten.ch
oder Tel. +41 71 222 30 66

KINDER

Das kleine Ich bin Ich. Gastspiel des Theaters Theatergeist Berlin. Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Erzählstunde auf Deutsch. Märchenstunde ab 6 Jahren. Freihandbibliothek St.Gallen, 17 Uhr
Kinderführung. Hedwig Scherrer-Ausstellung und Besuch im Figurentheater. Historisches Museum St.Gallen, 13:45 Uhr
Kiriku und die wilden Tiere. Die Abenteuer des schnellsten Jungen Westafrikas. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 15 Uhr

DIVERSES

Brennpunkt Region. Monatliches Podium. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr
Turm, Palast, Hütte? Workshop «Holz. Nachhaltiges Bauen in Finnland». Gewerbemuseum Winterthur, 9 Uhr

DO 28.04

KONZERT

7 Dollar Taxi. Luzerner Indie. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr
Bernd Begemann. Gratiskonzert Gare de Lion Wil, 20 Uhr
Jazzclub Konstanz. 13. New-Comer-Night. K9 Konstanz, 20 Uhr
Kalevi Kiviniemi. Orgelkonzert. Finnischen Frühlings Winterthur. Stadtkirche Winterthur, 19:30 Uhr
Martin O. Singt Kanon alleine. Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Moir. Chanson bis Gypsy-Funk. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr
Samuel Zünd und Kammerphilharmonie Graubünden. Der Max Raabe der Schweiz. SAL Schaan, 20 Uhr
Wolfgang Verocai & Band. Mit zehn neuen Liedern. Wirtschaft Dornbirn, 20 Uhr

CLUBBING/PARTY

Affenmann empfiehlt. Support Solair & Locke. Krempel Buchs, 20:30 Uhr
Bade.wanne. She-DJ Joan Landor. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
Hallenbeiz. Mit PingPong. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

FILM

Bauernkrieg. Filmprogramm der Auserroder Kulturlandsgemeinde. Dokumentarfilm von Erich Langjahr. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
La mirada invisible. Eine Lehrerin in der Militärdiktatur. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 18:15 Uhr
Yella. Yella verlässt ihren Mann und ihre Heimat, um im Westen eine Zukunft zu finden. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

4 nach 40. Vier Menschen im Lift. Altes Kino Rankweil, 20 Uhr
Alcina. Oper von Händel. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Augusta. Bitterböse Komödie von Richard Dresser. Theater im Pumpenhaus Steckborn, 20:15 Uhr
Bisswert - Ein richtiger Mensch. Von Holger Schober und Dana Csapo. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr
Bonnie & Clyde. Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Circus Knie. Das Original. St.Gallen, 20 Uhr
Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr
Tannöd. Kriminal-Hörspiel mit Musik. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr
Theater salto & mortale. «Der Rekord». Diogenes Theater Altstätten, 14 Uhr

KABARETT
Vierte Rheintaler Comedy Night. Fredy Schär, der Liedermacher der Schweiz. Kinotheater Madlen Heerbrugg, 20 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Bill Bollinger. Die Retrospektive. Kurzführung. Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 12:30 Uhr

LITERATUR

Feldkircher Literaturtage 2011. Babel oder die Kunst des Übersetzens. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
Jam on Poetry. Poeten bringen Texte, Zuhörer einen Beitrag für den Gewinnertopf. Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

VORTRAG

Kulturgeschichte. Das japanische Kaiserreich. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr
Paola von Wyss-Giacosa. Die Geschichte des exotischen Blicks. Kunsthaus Glarus, 19 Uhr

KINDER

Geschichtenzeit. Geschichten in Mundart. Von zwei bis sechs Jahre. Freihandbibliothek St.Gallen, 15 Uhr
Ora Buka. Ein Circustheater für Kinder ab fünf Jahren. Spielboden Dornbirn, 19 Uhr

DIVERSES

Klosterbibliotheken in der frühen Neuzeit. Eröffnungsvortrag des 18. Wolfenbütteler Arbeitskreises. Stiftsbibliothek St.Gallen, 19:30 Uhr

FR 29.04

KONZERT

Dýse/Sideroxylon. Prog-Noise-Stoner-Punk. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
Honky Tonk Festival. Live-Musik in ganz St.Gallen ab 19 Uhr
J.S.Bachstiftung. Kantate BWV 66. Ev. Kirche Trogen, 19 Uhr
Martin O. Singt solo Kanon. Theater an der Grenze Kreuzlingen, 20 Uhr
Natasa Zizakov. Orgelmusik. Ev. Kirche Amriswil, 19 Uhr
Nils Wogram Root 70. Jazzquartett. Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr
Open See. Band-Contest. Kulturladen Konstanz, 20 Uhr
Ordnungsam. Garage-Rock aus Berlin. Kaff Frauenfeld, 21:30 Uhr
The Books. Soundbibliothek. Palace St.Gallen, 22 Uhr
The Nightingales. Experimenteller Indie-Punk-Rock. Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

CLUBBING/PARTY

Barfussdisco. Barfussstanzten. Owi Dance Winterthur, 20:30 Uhr
Das kleine Wochenende. Mit Johnny Snake und Videoprojektionen. Kaffeehaus St.Gallen, 18 Uhr
Freestyle-Bar. Open Mic für Freestyler. Jugendkulturräum flon St.Gallen, 19 Uhr
Jive the Night. Von Rumba bis Walzer. K9 Konstanz, 21 Uhr
Klimbim. Ü40 Party. Gare de Lion Wil, 20:30 Uhr
Let's Dance. Party für Leute um 40. Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr
Tango Argentino. Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr
Thirlylicious. Tanzen ab 30. Salzhaus Winterthur, 21:30 Uhr
Wild Wild East. Balkan Beats und Russendisko. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr



ORTEGA SCHULE

INFOANLÄSSE - MI. 27. APR., 19.00

MITTELSTUFE
SEK-VORBEREITUNGSJAHR
INTEGRIERTE OBERSTUFE MIT SEK
ZWISCHENJAHR MIT PRAKTIKUM / SCHULE
10. SCHULJAHR
HANDELSCHULE (EIDGENÖSSISCHES FZ)
BERUFSBEGL. SEK FÜR ERWACHSENE

Jetzt anmelden:

071 223 53 91 oder info@ortegaschule.ch

Kesslerstrasse 1 · 9001 St. Gallen
www.ortegaschule.ch

Aktuell
Nachhilfe-Unterricht
**ORTEGA
SCHULE
ST. GALLEN**

EDUQUA

viegener
optik
the first

UNIQUE PIECE

Model C



Schmiedgasse 35, 9001 St. Gallen, t 0800 82 11 44
f 071 223 54 05, info@viegener.ch, www.viegener.ch

1 Nacht
34 Bands in
28 Lokalen

honky tonk

**Festival
St. Gallen**

Freitag 29.04.11

Festalticket für alle Lokale: Fr. 20.- im Vorverkauf, Fr. 25.- an der Abendkasse

Vorverkauf: Papeterie zum Schiff, Marktgasse 5, VBSG Bahnhofplatz und Tagblatt-Medien-Center, Oberer Graben 8 (alle ohne Vorverkaufsgebühr), unter www.ticketcorner.ch sowie an allen Ticketcorner-Vorverkaufsstellen in der Schweiz oder Tickethotline 0900 800 800/Fr. 1.19/Min. (zzgl. Vorverkaufsgebühr).

Kassen und Lokale ab 19 Uhr geöffnet. Live-Musik ab 20 Uhr.
www.honky-tonk.ch

FILM

Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
Grass. Dramatische Wanderung der Bakhtiari, 1925. Bistro zu Tisch Bischofszell, 20 Uhr
Jaffa - The Orange's Clockwork. Die Geschichte Palästinas anhand der Jaffa-Orange, Kinok in der Lokremise, 17:30 Uhr
Jerichow. Christian Petzolds unheilvolle Dreiecksgeschichte über heimliche Begierden. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:30 Uhr
Im Nordwind. Filmprogramm der Ausserrhoder Kulturlandsgemeinde zeigt Bettina Oberlis Werk. Cinetreff Herisau, 20 Uhr
Kurzfilmnacht St.Gallen. Mit Gastro- und Barbetrieb. Kino Corso St.Gallen, 20:15 Uhr
Look & Roll. Kurzfilmfestival zum Thema Behinderung. Kino Rosental Heiden, 17:15/20:15 Uhr
Luminawa - ein besseres Leben. Film von Thomas Lüchinger. Peter Roth und der Filmemacher sind anwesend. Ev. Kirchgemeindehaus Teufen, 20 Uhr

THEATER

Circus Knie. Das Original. St.Gallen, 20 Uhr
Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die Fledermaus. Operette von Johann Strauss. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Die Kameliendame. Nach Alexandre Dumas. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Die menschliche Stimme. Monodrama von Jean Cocteau. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr
Ein kleines Trauerspiel. August träumt sich die kuriosesten Gestalten herbei. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr
Faust I. Der Tragödie erster Teil mit Puppen. Stadttheater Konstanz, 20:30 Uhr
Kaspertout. Ein politischer Kasper für Erwachsene. Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr
Laura fehlt. Lauras Platz ist leer. Und er wird es bleiben. Momoll Jugendtheater Wil. Lokremise Wil, 20:15 Uhr
Michael Kohlhaas. Der Händler nimmt das Recht selbst in die Hand. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr
Paul Morocco Olé. Flamenco Comedy Show. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr
Schwanensee. Ballett mit Puppen. Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
Theater salto & mortale. «Der Rekord». Diogenes Theater Altstätten, 10 Uhr

KABARETT

Christof Spörk. «Lieder der Berge». Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Thomas Kreimeyer. «Der rote Stuhl». Interaktives Stegreif-Kabarett. Schloßkeller Vaduz, 20 Uhr
Zwergenhaft. «Happy End». Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

TANZ

Compagnie Marie Chouinard. «Body Remix». Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

MUSICAL

Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Pentoroma Amriswil, 20 Uhr
Grease. Musical. Kantonsschule Wattwil. Firma E. Weber Wattwil, 19:30 Uhr
Lola Blau. Die Geschichte der Sängerin Lola Blau. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Kunst über Mittag. Norbert Möslang. Führung mit Lunch. Lokremise St.Gallen, 12:30 Uhr
Wie bist du so schön. Museumszünli und Führung mit dem Museumsdirektor. Naturmuseum Thurgau Frauenfeld, 10 Uhr

LITERATUR

Feldkircher Literaturtage 2011. Babel oder die Kunst des Übersetzens. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
Puhdistus/Fegfeuer. Szenische Lesung auf Finnisch. Theater im Waaghaus Winterthur, 19:30 Uhr
Uri Shani. Israelischer Schriftsteller. Buchhandlung Comedia St.Gallen, 20 Uhr
WortMusik. Mit Parfin de siècle, Karin Robert Nötter und Richard Butz. Klubschule Migros im Hauptbahnhof St.Gallen, 20 Uhr

VORTRAG

Das Paradies ist weiblich. Christina Schlatter zur Matriarchatsforschung. Kantonsbibliothek Vadana St.Gallen, 13 Uhr

DIVERSES

Café de langue. Das Sprachcafé. Kaffeehaus St.Gallen, 9:30 Uhr
Landsmend-Stobete. Marco Fritsche im Gespräch mit der Künstlerin Roswitha Doerig. Kulturlokal 3 Eidgenossen Appenzell, 20 Uhr

SA 30.04

KONZERT

1. Mai Fest. Konzert mit Plasma und Herr Bitter. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr
Dance of Days Part 2. Mit Youth Of Today, Breakdown Of Sanity uvm. Gare de Lion Wil, 17 Uhr
Delta Moon. Southern-Blues-Rock. Kammgarn Hard, 20:30 Uhr
Dodo Hug und Efisio Contini. Italienische Canti di lavoro. Kellerbühne Grünfels Jona, 20:30 Uhr
Domorgelkonzert. Werke von Liszt und Dupré. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr
Finnischer Frühling in Winterthur. Finnischen Chor aus Zürich und Bigband aus Turku. Casinotheater Winterthur, 19 Uhr
Franky Four Fingers. Dreckige Gitarren. Kaff Frauenfeld, 21 Uhr
Ganes. Musik aus den Dolomiten. Freudenhaus Bregenz, 20:30 Uhr
Genepool und Aziz. Misfits vs. Devo Punkrock. Gaswerk Winterthur, 20:30 Uhr
L'accordeur-déoniste. Eva Maria Froidevaux und Willi Häne mit Liedern von der Knef. Kulturverein Touch Flawil, 20:15 Uhr
Gesellschaft der Musikfreunde. Werke von Mozart, Händel, Mendelssohn-Bartholdy. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

Mnevis und Flieder. Und DJ Bleifuss. USL Amriswil, 22 Uhr
Open Season. Schweizer Reggae. Salzhaus Winterthur, 20 Uhr
Open See. Band-Contest Vorausscheidung. Kulturladen Konstanz, 20 Uhr
Rap History. 1985. Palace St.Gallen, 22 Uhr
Shakra. Melodic-Rock. Restaurant Eintracht Kirchberg, 21 Uhr
Sina & Band. Mit ihrer CD «ich schwöre». Altes Kino Mels, 21 Uhr
Stahlberger & Band. Mundart aus der Ostschweiz. Tap Tab Schaffhausen, 21 Uhr
The Bianca Story. Ehrliche Pop-songs. Kammgarn Schaffhausen, 21:30 Uhr
Tumba Zaffa. «Hackbrett meets Heavy». Altes Zeughaus Herisau, 20:30 Uhr

CLUBBING/PARTY

Caribbean Vibe. Rubb a Dube Soundsystem und Friends. Salzhaus Winterthur, 23 Uhr
Das Lied schläft in der Maschine. 10 Jahre Jubiläum. Krafffeld Winterthur, 22 Uhr
Die Rakede. Defrost Party mit Die Rakede. Krempel Buchs, 22:30 Uhr
Niko Schwind. Nachtanz. Spielboden Dornbirn, 22 Uhr
One Man Party. Discotron3000. Kugl St.Gallen, 23 Uhr
Tanz in den Mai. DJ-Duo Ton AG. Löwenarena Sommeri, 21:30 Uhr
Tanz in den Mai. Zwei Parties, drei Bars. K9 Konstanz, 21 Uhr

FILM

Carancho. Als Rechtsanwalt Héctor Sosa die Zulassung verliert, beginnt er für eine dubiose Stiftung zu arbeiten. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 19:15 Uhr
Four Lions. Komödie über vier britische Suizidbomber. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 21:30 Uhr
Hereafter. Clint Eastwoods Film zum Leben nach dem Tod. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Kurzfilmnacht St.Gallen. Mit Gastro- und Barbetrieb. Kino Corso St.Gallen, 20:15 Uhr
L'arnacoeur. Liebe ist nicht vorgesehen. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr
Nostalgia de la luz. Dokumentarfilm über Chile, die Sternenkunde und existenzielle Fragen. Kinok in der Lokremise St.Gallen, 17 Uhr
Reisender Krieger. Filmprogramm der Ausserrhoder Kulturlandsgemeinde zu «Arbeit, fertig, los». Cinetreff Herisau, 20 Uhr

THEATER

Augusta. Bitterböse Komödie Theater im Pumpenhaus Steckborn, 20:15 Uhr
Bonnie & Clyde. Ein Paar für die Ewigkeit. Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr
Circus Knie. Das Original. St.Gallen, 15/20 Uhr
Der Geisterzug. Stück von Arnold Ridley in St.Galler Dialekt. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr
Die menschliche Stimme. Cocteau-Monodrama. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr
Ein kleines Trauerspiel. August träumt sich kuriose Gestalten herbei. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

I don't even know my name. Jugendclub im Alleingang. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Kaspertout. Ein politischer Kasper für Erwachsene. Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr
Mutter Courage und ihre Kinder. Stück von Bertold Brecht. Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Offene Zweierbeziehung. Komödie von Dario Fo. Kellertheater Winterthur, 20:30 Uhr

KABARETT

4 nach 40. Vier Menschen im Lift. Kultur im Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr
4. Casino-Comedy-Festival. Mit Claudio Zucchini, Christian Mark, Konterschwing und Tom Davis. Casino Herisau, 20 Uhr
Michael Elsener. «copy & paste». Gasthaus Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr
Thomas C. Breuer. «Schweizerreize». Chössi theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

TANZ

Dysoundbo. Tanzperformance & Livekonzert. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

MUSICAL

Avenue Q. Das Leben der Bewohner an der fiktiven Strasse in New York. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Azzurro. Achterbahnfahrt durch die deutschen und italienischen Hits. Pentoroma Amriswil, 20 Uhr
Grease. Musical. Kantonsschule Wattwil. Firma E. Weber Wattwil, 19:30 Uhr

KUNST/AUSSTELLUNGEN

Alles Logo. Vernissage. Fabrigg Buchs, 19 Uhr
Ida Kobel. Vernissage Schloss Dottenwil Wittenbach, 17 Uhr

LITERATUR

Feldkircher Literaturtage 2011. Babel oder die Kunst des Übersetzens. Theater am Saumarkt Feldkirch, 19:30 Uhr
Plaisir de l'amour - plaisir de la bouche. Kulinarische Lesung. Kultur-Werkstatt Wil, 19 Uhr

KINDER

Das kleine Ich bin Ich. Puppenschauspiel für Kinder ab drei. Spielboden Dornbirn, 14:30/16 Uhr
Erzählstunde auf Arabisch. Für Kinder. Freihandbibliothek St.Gallen, 11 Uhr
Schnurzippegal. Ein getanztes Theaterstück für Kinder ab drei. Theater Kosmos Bregenz, 15 Uhr

DIVERSES

1. Mai Kundgebung. Redner: Paul Rechsteiner, Etrit Hasler, Eylem und Debora Buess/Kathrin Preisig. Marktgasse, 16 Uhr
Heimspiel - Rudolf Läubli. Im Gespräch mit Alex Bänninger. Kulturzentrum Turmhof Steckborn, 17:30 Uhr
Feldkircher Literaturtage 2011 Podiumsdiskussion. Babel oder die Kunst des Übersetzens. Theater am Saumarkt Feldkirch, 20:15 Uhr
Jahreskreisfest - Waldpurgis. Beltane mit Birke Knopp. Schloss Glarisegg Steckborn, 19:30 Uhr

Kunst

Alpenhof.

St.Antonstrasse 62, Obereggen, +41 71 890 08 04, www.alpenhofalpenhof.ch
Kunstsammlung Nr. 5, MDFA Union zeigt ihre Sammlung: von Lizzi Bougatsos über Alex Hanimann und Dash Snow und v.a. zu Roman Signer, Norbert Möslang und Andreas Züst. bis 17.04.2011
Alte Fabrik Kulturzentrum. Klaus-Gebert-Strasse 5, Rapperswil, +41 55 210 51 54, www.alte-fabrik.ch
New Existentialism Part 2. Kurator: Historical Structures. bis 03.04.2011
Utopian Structures - New Existentialism Part 3. Installationen von Alon Levins und Michal Budnys. 16.04. bis 19.06.2011

Bürgerspital. Rorschacherstrasse 94, St.Gallen, +41 71 243 81 11, www.buergerspital.ch
Lebenswerk Pya Hug. Gleichzeitig an drei verschiedenen Stationen in St.Gallen zeigt das Museum im Lagerhaus, das Schaffen der Künstlerin Pya Hug. bis 30.06.2011

Frischknecht Juwelier.

Marktplatz 18, 9000 St.Gallen, +41 71 222 16 16, www.frischknecht-juwelier.ch
Lebenswerk Pya Hug. Gleichzeitig an drei verschiedenen Stationen in St.Gallen zeigt das Museum im Lagerhaus das Schaffen der Künstlerin Pya Hug. bis 30.06.2011

Fotomuseum Winterthur.

Grünenstrasse 44 & 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, www.fotomuseum.ch
André Kertész - Retrospektive. Kertész gilt als Mitbegründer der Fotoreportage und führte Stilelemente in die Fotografie ein, die man noch heute im Schaffen zeitgenössischer Fotografen vorfindet. bis 15.05.2011
Arbeit/Labour - Set 7 aus Sammlung und Archiv des Museum. Schön früh hat die Fotografie Zeugnis erbracht, unter welchen Bedingungen Menschen arbeiten. Die Ausstellung bringt historische Dokumentar Fotografien und künstlerische Werke zeitgenössischer Fotografen in einen Dialog. bis 22.05.2011

Fotostiftung Schweiz.

Grünenstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, www.fotostiftung.ch
Kurt Caviezel Global Affairs - Erkundungen im Netz. Die Welt durch öffentlich zugängliche Webcams fotografiert. Sein künstlerischer Blick macht deutlich, dass in den von den Webcams produzierten Bildern ein überraschendes, zuweilen surreales ästhetisches Potenzial steckt. bis 15.05.2011

Hallen für Neue Kunst.

Baumgartenstrasse 23, Schaffhausen, +41 52 625 25 15, www.modern-art.ch
Das Kapital Raum 1970-1977 - Beuys-Serie. Die Ausstellung im Beuys-Jahr 2011 ist Ausgangspunkt für eine vertiefte Beschäftigung mit Themen des Werks wie auch unserer Gesellschaft. bis 31.12.2011





Oh, du schöner Thurgau

Der Wandel im Naturmuseum Thurgau

Der Thurgau ist stolz auf seine vielen intakten Dörfer und naturnahen Landschaften. Doch das Gesicht der Thurgauer Landschaft verändert sich langsam und schleichend. Diesen ständigen Wandel will das Projekt «wie bist du so schön – 50 Jahre Thurgauer Siedlung und Landschaft im Wandel» sichtbar machen und die Bevölkerung dafür sensibilisieren. Im Zentrum steht die Wanderausstellung, die Halt in Frauenfeld macht – sie gibt zwar Antworten, urteilt aber nicht.

Bis 26. Juni, Naturmuseum Thurgau.

Mehr Infos: www.naturmuseum.tg.ch

**Sparen Sie nicht am falschen Ort!
Werben Sie im SAITEN.**

Einzelheiten und Tarife im Internet: www.saiten.ch/werbung,
verlag@saiten.ch oder telefonisch: +41 71 222 30 66

Johanniterkirche.

Marktplatz Feldkirch
Franz Huemer. Im Schaffen des Feldkirchers zeigt sich, wie irritierend auch scheinbar einfachste Bilder sein können. Die Ausstellung verschafft einen tiefen Blick in das Denkvolumen dieser aussergewöhnlichen Persönlichkeit. *bis 02.04.2011*

Katharinen.

Katharinengasse 11, St. Gallen
Aleksandra Signer. «Road Movies». Videoarbeiten. *bis 10.04.2011*

Klubschule Migros im

Hauptbahnhof. Bahnhofplatz 2, St. Gallen, +41 71 228 15 00, www.klubschule.ch
Werner Steininger – «Weg». Das Schaffen des Kunstmalers aus Gais. *08.04. bis 14.05.2011*

Kunst(Zeug)Haus.

Schönbodenstrasse 1, Rapperswil, +41 55 220 20 80, www.kunstzeughaus.ch
Kunsthochschule 2011. Gruppenausstellung «Überleben». *17.04. bis 19.06.2011*
musik seitwärts. Luigi Archetti und die Sammlung. Luigi Archetti arbeitet an der Schnittstelle von Kunst und Musik. In der Auseinandersetzung mit Werken aus der Sammlung verfolgt die Ausstellung Fragen nach dem Klang eines Bildes oder der Bildwerdung eines Tones. *bis 03.04.2011*

Reto Boller. Das Verhältnis von Bild und Objekt. *17.04. bis 19.06.2011*

Timmermann. Zeichnungen. Seit Beginn und bis heute ist er Zeichner und Maler einer phantastischen, skurrilen Welt. *bis 03.04.2011*

Kunsthalle Arbon.

Grabenstrasse 6, Arbon, +41 71 446 94 44, www.kunsthallearbon.ch
Sylvia Hostettler. «Niemandesland». Installationen. *17.04. bis 22.05.2011*

Kunsthalle Frauenfeld.

Grabenstrasse 36, Frauenfeld, +41 78 687 93 72, www.kunsthallefrauenfeld.ch
Irrdung. Die Anerkennung der Fehlleistung als Urquell neuen Lebens. Mit Anita Campell, Hannes Csögl und Sandy Schocher. *bis 17.04.2011*

Kunst Halle St. Gallen.

Davidstrasse 40, St. Gallen, +41 71 222 10 14, www.k9000.ch
Navid Nuur – «Post Parallelismus». In seiner ersten institutionellen Einzelausstellung in der Schweiz zeigt Navid Nuur hauptsächlich neue Arbeiten. *bis 17.04.2011*

Kunsthalle Ziegelhütte.

Ziegeleistrasse 14, Appenzell, +41 71 788 18 60, www.museumliner.ch/khz
Ahnen. Schenkungen von Heinrich Gebert an die Stiftung Liner Appenzell. *bis 01.05.2011*

Kunsthau.

Im Volksgarten Glarus, +41 55 640 25 35, www.kunsthau.glarus.ch
Daniel Silver – Coming Together. abstrakt-modernistische Skulpturen. *bis 01.05.2011*
Livingroom Exotica. Kader Attia, Isabelle Cornaro, Rashid Johnson, Fabian Marti, Lili Reynaud Dewar, Vanessa Sfavi, Costa Vece, Danh Vo. *bis 01.05.2011*

Kunsthau KUB.

Karl-Tizian-Platz Bregenz, +43 5574 485 94 0, www.kunsthau-bregenz.at
Eckhard Schulze-Fielitz & Yona Friedman. Zwei Architekten mit visionären Ideen. *16.04. bis 03.07.2011*
Haeghe Yang. Ihr Werk beinhaltet raumgreifende Installationen und Skulpturen. Dabei ist die Beschäftigung mit ihrer eigenen kulturellen

Herkunft und die Auseinandersetzung mit Fragen kultureller Identität von besonderer Bedeutung. *bis 03.04.2011*

Living Archives. Francis Bacon, Michal Heiman, Hannah Hurtzig, Robert Indiana, Katrin Mayer, Paul McCarthy. *bis 03.04.2011*
So machen wir es. Gruppenausstellung. Techniken und Ästhetik der Aneignung. *16.04. bis 03.07.2011*

Künstlerhaus Palais Thurn

und Taxis.
Gallusstrasse 10, Bregenz, +43 5574 427 51, www.kuensterhaus-bregenz.at
Zur Zeit – Wien. Studenten der Klasse Brigitte Kowanz, Transmediale Kunst: «Blossoms of a Multitude» *bis 25.04.2011*

Kunstmuseum.

Museumstrasse 32, St. Gallen, +41 71 242 06 74, www.kunstmuseumsg.ch
Marcel van Eeden – Schritte ins Reich der Kunst. Der 1965 in Den Haag geborene Künstler erschuf die fiktive Biographie der als Botaniker belegten Person und zeichnete in einer an den Film noir erinnernden Bildsprache dessen Lebensweg vom Bodyguard bis zum gefeierten Wissenschaftler und Künstler nach. *bis 08.05.2011*
Sehnsucht Süden. Von Arnold Böcklin bis Roman Signer. Die «Grand Tour» an die Geburtsstätten der Antike gehörte im 19. Jahrhundert zum Werdegang eines Gentleman aus gutem Hause. Diesen Kulturpfaden folgten unzählige junge Künstler. *bis 19.06.2011*

Kunstmuseum Liechtenstein.

Städtle 32, Vaduz, +41 423 235 03 00, www.kunstmuseum.li
Bill Bollinger. Die Retrospektive. Das radikale plastische Werk des nahezu in Vergessenheit geratenen amerikanischen Künstlers Bill Bollinger wird mit dieser Werkschau erstmals wieder gezeigt. *bis 08.05.2011*
Rising with a Sun. Arbeiten von Joseph Beuys, Max Bill, Alexander Stirling Calder, Francesco Clemente, Carin Ellberg, Dan Flavin, Barbara Hepworth u.v.m. zum Thema Licht. *bis 13.06.2011*
Wege. Ein Sammlungsdialog mit Werken von Franz Ackermann, Joseph Beuys, Matti Braun, James Lee Byars, Giorgio de Chirico, Diango Hernández, Meindert Hobbema, Leiko Ikemura, Kerstin Kartscher, Ernst Ludwig Kirchner, Ferdinand Nigg, Simon Starling und André Thomkins. *bis 13.06.2011*

Kunstmuseum Thurgau

(Kartause Ittingen). Warth, +41 52 748 41 20, www.kunstmuseum.tg.ch
Kontellation 3. Werke von Zilla Leutenegger, Roman Signer, Marina Abramovic und anderen. *10.04. bis 07.08.2011*
Weltensammler. Die Ausstellung versammelt rund 350 Werke von Aussenseiterkünstlern aus aller Welt. Die Auswahl umfasst Meisterwerke von Klassikern wie Adolf Wölffli ebenso wie unbekannte Neuentdeckungen. *bis 15.05.2011*

Kunstmuseum Winterthur.

Museumstrasse 52, Winterthur, +41 52 267 51 62
Bild/Objekt. Neuere Amerikanische Kunst aus der Sammlung. *bis 17.07.2011*
Fabian Marti. Manoir-Kunstpreis Kanton Zürich. *14.04. bis 17.07.2011*
Fausto Melotti. Musikalische und poetische Werke aus Messingdraht, bemalten Stoffetzen und Papier. *09.04. bis 17.07.2011*

Kunstraum Engländerbau.

Städtle 37, Vaduz, +41 423 233 31 11, www.kunstraum.li
Erfahrung und Sprache. Objekte und computergenerierte Zeichnungen von Joëlle Flumet, temporäre Wandmalerei von Ute Klein, Zeichnung und Videoprojektion von Zilla Leutenegger. *05.04. bis 22.05.2011*

Kunstraum Kreuzlingen.

Bodanstrasse 7 a, Kreuzlingen, +41 71 688 58 30, www.kunstraum-kreuzlingen.ch
Judit Villiger – «Bleu de France». Aquarelle. *02.04. bis 08.05.2011*
Retour du voyage. Videoprojekte von Stipendiaten aus der Cité des Arts in Paris. *02.04. bis 08.05.2011*

Kunstverein Konstanz.

Wessenbergstrasse 41, Konstanz, +49 7531 223 51, www.kunstverein-konstanz.de
Herlinde Koelbl – «Haare». Fotografien von Haaren in ihren vielfältigen symbolischen Bedeutungen. *16.04. bis 26.06.2011*
Katja Schenker «moll». Performance und Installation. *bis 03.04.2011*

Lokremise.

Grünbergstrasse 7, St. Gallen, +41 76 325 82 51, www.lokremise.ch
Norbert Möslang. «bits, bots, mp3s and pppms». Möslang gilt als einer der experimentierfreudigsten Soundtüftler der Musikszene. Daneben hat er sich in den letzten Jahren zunehmend dem Bildnerischen zugewandt und multimediale Installationen realisiert. *bis 01.05.2011*

Magazin 4.

Bergmannstrasse 6, Bregenz, +43 5574 410 15 11, www.magazin4.at
Anna Witt. Video-Arbeiten zeigen performative Eingriffe im öffentlichen Raum. *bis 08.05.2011*

Museum im Lagerhaus.

Davidstrasse 44, St. Gallen, +41 71 223 58 57, www.museumimlagerhaus.ch
Traumtänze. Ausstellung mit Werken aus dem Sammlungsbestand. *bis 28.02.2012*
Zuhause auf der Strasse. Kunst schaffen in Grenzsituationen oder trotz der Grenzsituation? Obwohl sie auf der Strasse leben, lassen manche Menschen nicht ab, künstlerisch tätig zu sein – oder sie werden es erst. *bis 10.07.2011*

Museum Liner.

Unterrainstrasse 5, Appenzell, +41 71 788 18 00, www.museumliner.ch
Rudolf Steiner/Otto Rietmann. Wandtafelzeichnungen und Photo-

graphien zum Thema «Ich bin das Bild der Welt». *bis 19.06.2011*

Museum zu Allerheiligen.

Baumgartenstrasse 6, Schaffhausen, +41 52 633 07 77, www.allerheiligen.ch
David Schnell – Stunde. Einzelausstellung. Aktuelle internationale Malerei. *bis 24.04.2011*
Vom Munot zum Rheinfall. Alte topographische Ansichten dokumentieren anschaulich Veränderungen und bauliche Entwicklungen einer Stadt und deren Umgebung. *bis 21.08.2011*

Nextex.

Schmiedgasse 15, St. Gallen, +41 71 220 83 50, www.nextex.ch
Daniela Gugg/Monika Sennhauser. Daniela Gugg befasst sich unter anderem spielerisch mit den Theorien der Astrophysik, insbesondere der Relativitätstheorie. Monika Sennhauser erforscht zeichnend, fotografierend, filmend und experimentierend den Lauf des Sonnenlichts. *bis 07.04.2011*

Null Stern Museum.

Unteres Hörli 2079, Teufen AR, +41 71 330 01 63
Das erste Null Stern Hotel der Welt. Das Hotel ist nun eröffnet als Museum, wo man den historischen Geburtsort des ersten Null Stern Hotels erleben und entdecken kann. Die Erfinder führen durch die Installation und erklären die Geschichte. Das Museum kann nach telefonischer Anmeldung besichtigt werden. *bis 31.05.2011*

Otten Kunstraum.

Schwefelbadstrasse 2, Hohenems, +43 5576 904 00, www.ottenkunstraum.at
Schönheit als Notwendigkeit. Gewobenes und Gemaltes aus der Sammlung Otten. *bis 29.07.2011*

Oxyd Kunsträume.

Wieshofstrasse 108, Winterthur, +41 52 316 29 20, www.oxydart.ch
Harmo Nie. Die Ausstellung beschäftigt sich mit befragungswürdigen ästhetischen Erwartungen, die ans Kunstwerk gestellt werden. Zu sehen sind Werke von Schweizer Künstlern des 20. Jahrhunderts. *bis 10.04.2011*

Sammlung Oskar Reinhart am

Römerholz. Haldenstrasse 95, Winterthur, +41 52 269 27 40, www.roemerholz.ch
Corot. Im Zentrum steht ein herausragendes Gemälde aus der Gruppe von Werken Camille Corots: Lesen des Mädchen. Dieses eindrucksvolle Bild wird in einen Kontext von Gemälden und Zeichnungen des Künstlers gestellt. *bis 15.05.2011*

Schaukasten Herisau.

Poststrasse 10, Herisau, +41 79 648 32 24, www.schaukastenherisau.ch
Ana Strika. Die grosse Kunstaussstellung! *bis 22.05.2011*

Schloss Dottenwil.

Dottenwil Wittenbach, +41 71 298 26 62, www.dottenwil.ch
Gruppe freitags. Esther Rühemann, Gaby Rüegg-Gulde, Charlotte Sau-

Marcel van Eeden

Schritte ins Reich der Kunst

19.2.–8.5.2011

Sehnsucht Süden

Von Arnold Böcklin bis Roman Signer

5.2.–19.6.2011

KUNST
MUSEUM
ST.GALLEN

www.kunstmuseumsg.ch | Museumstrasse 32 | CH-9000 St.Gallen | Di–So 10–17 Uhr, Mi 10–20 Uhr

Norbert Möslang

bits, bots, mpps and ppms

5.3.–1.5.2011

LOK
KUNST
MUSEUM
ST.GALLEN

www.lokremise.ch | Grünbergstrasse 7 | CH-9000 St.Gallen | Mo–Sa 13–20 Uhr, So 11–18 Uhr

April 2011

Aktuelle Ausstellungen

Bill Bollinger. Die Retrospektive
4. Februar bis 8. Mai 2011

Das Kunstmuseum Liechtenstein zeigt mit dieser Werkschau erstmals sei den 1970er Jahren das radikale plastische Werk des nahezu in Vergessenheit geratenen amerikanischen Künstlers Bill Bollinger (1939–1988).

Aus der Sammlung

Wege
10. März bis 13. Juni 2011

Rising with a Sun
10. März bis 13. Juni 2011

Veranstaltungen (Auswahl)

Freitag, 1. April 2011, 18 Uhr

Vernissage in Planken

Eduardo Chillida

Grafiken des Künstlers aus der Sammlung des Kunstmuseum Liechtenstein im Gemeindehaus Planken

Sonntag, 3. April 2011, 11 Uhr

Führung

Leiko Ikemura, *Liegende in gelbem Kleid*, 2009

Kunstwerk des Monats

Donnerstag, 7. April 2011, 14 – 20 Uhr

Symposium

In and Out

Die Wiederentdeckung in Vergessenheit geratener Künstler



Das gesamte Programm unter
www.kunstmuseum.li
Di–So 10–17 Uhr, Do 10–20 Uhr,
Mo geschlossen

Städtle 32, P.O. Box 370
9490 Vaduz, Liechtenstein
Tel +423 235 03 00

KUNSTMUSEUM
LIECHTENSTEIN

AUSSTELLUNGEN

pe-Gähwiler, Claudia van Winden Bösch. In der Ausstellung zeigen sie eine Auseinandersetzung mit ihren täglichen Erlebnissen. *bis 23.04.2011*
Ida Kobel. Ihre Arbeit gründet in einer tiefen Naturverbundenheit. Ihr Ausdrucksmittel ist vor allem Farbe. *30.04. bis 12.06.2011*

Schloss Wartensee.
Postfach 264, Rorschacherberg, +41 71 858 73 73, www.wartensee.ch
Simeun Moravac. Gemälde und Skulpturen im Schloss und im Park. *bis 13.11.2011*

Schloss Wolfsberg.
Wolfsbergstrasse 19, Ermatingen, +41 71 663 51 51, www.wolfsberg.com
Teruko Yokoi: Mond – Sonne – Jahreszeiten. Retrospektive der in Japan geborenen Berner Künstlerin. *bis 30.06.2011*

Museum

Appenzeller Volkskunde-Museum. Postfach 76, Stein AR, +41 71 368 50 56, www.avm-stein.ch
Neu in der Sammlung. Einen Überblick der Neuzugänge der letzten 5 Jahre. *bis 17.04.2011*

Gewerbemuseum Winterthur.
Kirchplatz 14, Winterthur, +41 52 267 51 36, www.gewerbemuseum.ch
Böse Dinge. «Positionen des (Un)geschmacks». Gute Form, böse Form: Die alte Frage nach der Qualität unserer Dingkultur neu gestellt: Wie und vor welchem Hintergrund entstehen ästhetische Urteile? Wie wurden sie einst begründet, und welche Werte stehen heute zur Diskussion? *bis 31.07.2011*
Holz. Nachhaltiges Bauen in Finnland. Eine Ausstellung im Rahmen des «Finnischen Frühlings» in Winterthur. *bis 29.05.2011*

Historisches Museum Heiden.
Kirchplatz 5, Heiden, +41 71 898 50 50, www.museum.heiden.ch
Zwei Ausstellungen zum Gedenken an Carl Böckli. Wer war Carl Böckli eigentlich? Karikaturist? Journalist? Kommentator? Analytiker? Dichter? Publizist? Entscheidet man sich für eine Bezeichnung allein, wird man Bö bei weitem nicht gerecht. *bis 30.09.2011*

Historisches Museum des Kantons Thurgau.
Freie Strasse 24, Frauenfeld, +41 52 724 25 20, www.historisches-museum.tg.ch
Schokolade – Die köstliche Versuchung. Im Zentrum der Ausstellung stehen Thurgauer Schokoladenbetriebe und eine ungeahnte Fülle und Vielfalt von Schokoladefiguren, hergestellt aus historischen Giessformen. *bis 25.04.2011*

Historisches und Völkerkundemuseum.
Museumstrasse 50, St.Gallen, +41 71 242 06 42, www.hmsg.ch
Ceramica Popolare. Antiken Objekten aus den Beständen des Museums werden Gebrauchskera-

miken des 19. und 20. Jahrhunderts aus einer bedeutenden Zürcher Sammlung gegenübergestellt. *bis 05.06.2011*
Hedwig Scherrer. Eine der ersten Ostschweizerinnen, die eine künstlerische Laufbahn einschlugen. *bis 18.09.2011*
Wilhelm Meier. Ein St.Galler Bildhauer zwischen Tradition und Moderne. *bis 18.09.2011*

IG Halle.
Postfach Rapperswil, +41 55 214 10 14, www.ighalle.ch
Naomi Leshem, Sleepers. Die israelisch-schweizerische Fotografin Naomi Leshem hat den Tiefschlaf von Teenagern in Deutschland, Frankreich, Israel, der Schweiz und den USA in ihren eigenen Schlafzimmern festgehalten. *bis 03.04.2011*

Ittinger Museum (Kartause Ittingen). Warth, +41 52 748 41 20, www.ittingermuseum.tg.ch
Herrschaftssitz und Musterlandwirtschaftsbetrieb. Die Kartause Ittingen in der Ära Fehr (1867 bis 1977). *bis 18.12.2011*

Jüdisches Museum.
Schweizerstrasse 5, Hohenems, +43 5576 739 89 0, www.jm-hohenems.at
Die Türken in Wien. Eine europäische jüdische Gemeinde. Die Ausstellung vermittelt überraschende Einsichten in die Geschichte der Beziehungen zwischen Österreich und der Türkei, zwischen Juden in West und Ost, und in die Geschichte der Migration in Europa und der jüdischen Diaspora. *05.04. bis 02.10.2011*

Museum am Dorfplatz (Haus Blume). Dorfplatz Gais, +41 71 791 80 81
Hag um Hag. Ein Requiem. Ausstellung von Mädel Fuchs. *bis 30.05.2011*

Museum Appenzell.
Hauptgasse 4, Appenzell, +41 71 788 96 31, www.museum.ai.ch
Albert Enzler und Johann Baptist Inauen. Zwei Aussenseiter der Appenzeller Bauernmalerei. *bis 06.11.2011*

Museum für Lebensgeschichten. im Hof, Speicher, 071 343 80 80, www.museumfuer-lebensgeschichten.ch
Hertha Ochsner. Bekannte Unbekannte – Ihre Welten. Eine besondere Ausstellung zu einer besonderen Frau mit einer ungewöhnlichen Lebensgeschichte. *bis 31.01.2012*
Museum Rosenegg.
Bärenstrasse 6, Kreuzlingen, +41 71 672 81 51, www.museumrosenegg.ch
Hommage an Johannes Diem. Bilderausstellung. *08.04. bis 29.05.2011*
Spiegel der Wirklichkeit. Fotografien von Martha Gubler. *bis 03.04.2011*

Naturmuseum.
Museumstrasse 32, St.Gallen, +41 71 242 06 70, www.naturmuseumsg.ch
Allerlei rund ums Ei. Mit frisch geschlüpften Küken. *bis 25.04.2011*

Bergeleben – Die Tierwelt unserer Gebirge. Eine Fotoausstellung des Grabser Naturfotografen Markus P.Stähli. *bis 12.06.2011*

Naturmuseum Thurgau.
Freie Strasse 26, Frauenfeld, +41 52 724 22 19, www.naturmuseum.tg.ch
Von Berlin nach Frauenfeld. Kabinettausstellung «Leben im Insektengarten – Jean-Henri Fabre» *bis 01.05.2011*
Wie bist du so schön. 50 Jahre Thurgauer Siedlung und Landschaft im Wandel. *09.04. bis 26.06.2011*

Schloss Werdenberg.
Werdenberg, +41 81 771 29 50, www.schlosswerdenberg.sg.ch
Schlossmuseum. Neben dem Wohnmuseum sind dauerhaft auch Werke von Pipilotti Rist und Niki Schawald zu sehen. *bis 30.10.2011*

Stiftsbibliothek.
Klosterhof 6 d, St.Gallen, +41 71 227 34 16, www.stiftsbibliothek.ch
Musik im Kloster St.Gallen. Die Stiftsbibliothek präsentiert in ihrer Jahresausstellung ihre kostbarsten musikalischen Schätze. *bis 06.11.2011*

Textilmuseum.
Vadianstrasse 2, St.Gallen, +41 71 222 17 44, www.textilmuseum.ch
Stall – die Spitzengeschichte. Umfassende Übersicht der facettenreichen, einzigartigen Geschichte der handgefertigten Spitzen, die zum Kulturgut von St.Gallen zählen. *bis 30.12.2011*

Galerie

Galerie Dorfplatz.
Dorfstrasse 11, Mogelsberg, +41 71 376 00 55, www.ateliererst.ch
Katzen, Pferde, Hühner und ein Staubsauger. Die Basler Künstlerin Veronika Kisling malt die Hintergründe und Menschen mit einer geistigen Behinderung malen ihre Motive darüber und stehen somit im Vordergrund. *bis 15.05.2011*

Galerie Friebe.
Unterstrasse 16, St.Gallen, +41 71 222 40 63, www.galerie-friebe.ch
entre-temps. Ausgewählte Arbeiten verschiedener Künstler. *bis 02.04.2011*

Galerie Lisi Hämmerle.
Anton-Schneider-Strasse 4 a, Bregenz, +43 5574 524 52, www.galerie-lisihaemmerle.at
Connected – listen to the other side. Die Österreichische Lichtkünstlerin Brigitte Kowanz stellt mit ihrem Team aus. *bis 23.04.2011*

Galerie Paul Hafner.
Davidstrasse 40, St.Gallen, +41 71 223 32 11, www.paulhafner.ch
Rik Beemsterboer. «Portraits». *02.04. bis 21.04.2011*

Galerie vor der Klostermauer.
Zeughausgasse 8, St.Gallen, +41 78 775 56 49, www.klostermauer.ch
Peter Bürge – «Être chez soi». Zeich-

nungen, Holzschnitte, Ölgemälde, Raumobjekte. *bis 03.04.2011*

Galerie Z.
Landstrasse 11, Hard, +43 650 648 20 20, www.galeriepunktz.at
Annemarie Laner – Die Tiere in mir. Gemalter Versuch der Versöhnung von Mensch und Tier. *bis 09.04.2011*
Tone Fink. «Strichtänze». Zeichnungen. *14.04. bis 07.05.2011*

Silberschmuckatelier O'la la.
Oberdorfstrasse 32, Herisau, +41 71 351 35 70
Brauchtum II. Bilder von Ruth Heller, Au *bis 30.04.2011*

Städtische Wessenberg-Galerie. Wessenbergstrasse 43, Konstanz, +49 7531 900 37 6, www.konstanz.de
Adolf Hölzel und seine Schweizer Schüler. Gegenüberstellung der künstlerischen Beziehungen zwischen Hölzel und seinen sieben Schweizer Schülern. *bis 08.05.2011*

Weitere

Alte Kaserne.
Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, www.altekaserne.ch
Kuti Kuti: Comics, Cartoons & Karikaturen. Das finnische Zeichner-Kollektiv Kuti Kuti stellt sein Comic-Kult-Magazin «Kuti» vor. *bis 29.04.2011*
Turku Looks – Winti Looks. Straßenmode aus Turku und Winterthur. *bis 30.04.2011*

Archiv für Frauen- und Geschlechtergeschichte Ostschweiz. Florastrasse 6, St.Gallen, +41 71 222 99 64, www.frauenarchiv-ost.ch
100 Jahre Internationaler Frauentag. Plakate und Fotografien, Flyer und Zeitungsartikel. *bis 06.04.2011*

Botanischer Garten.
Stephanshornstrasse 4, St.Gallen, +41 71 288 15 30, www.botanischergarten.stadt.sg.ch
Faszination Orchideen. Die Ostschweizer Orchideenfrende stellen aus. *08.04. bis 10.04.2011*

CoalMine.
Turnerstrasse 1, Winterthur, +41 52 268 68 82, www.coalmine.ch
Matthieu Gafou. «Alpen Alpes Alpi». Fotografien. *13.04. bis 09.07.2011*
Raphael Hefli. «neue Serie». *13.04. bis 09.07.2011*

Genossenschaft Hotel Linde.
Poststrasse 11, Heiden, +41 71 891 14 14, www.lindeheiden.com
Bilderausstellung Simona Kobelt. «Lebenskreise» Bilder in Acryl und Mischtechnik. *bis 31.05.2011*

Kantonsbibliothek Vadiana.
Notkerstrasse 22, St.Gallen, +41 71 229 23 21, www.kb.sg.ch
Cultura italiana e San Gallo: da Croce a Ungaretti. Italienische Kultur in St.Gallen: von Croce bis Ungaretti, zum 100-Jahr-Jubiläum

um der Societa Dante Alighieri St.Gallen. *bis 02.04.2011*

Kunst Kiosk.
Rorschacherstrasse 48, St.Gallen, +41 71 228 14 14, www.kunst-kiosk.blogspot.com
«Essen». Der Kunst Kiosk ist die kleine, gemütliche Galerie einer Klasse der Kantonsschule am Burggraben in St.Gallen. Jeden Monat werden hier Werke zu einem bestimmten Thema gezeigt. *bis 08.04.2011*

Offene Kirche St.Gallen.
Böcklinstrasse 2, St.Gallen, +41 71 278 54 29, www.oksg.ch
Die Reise der Tolera. Bewegte Objekte von Eruk Soñschein. *16.04. bis 13.05.2011*

Restaurant Frohsinn Genossenschaft.
Wilerstrasse 12, Weinfelden, +41 71 622 30 40, www.frohsinn-weinfelden.ch
Blau, blau, blau. Bilder von Hildgard Kneubühler. *bis 28.05.2011*

Werdenberger Kleintheater fabriggli.
Schulhausstr. 12, Buchs SG, +41 81 756 66 04, www.fabriggli.ch
Alles Logo. Ausstellung von Reklamen, Logos und Fotografien aus den 50er- und 60er-Jahren aus der Sammlung Hans Litscher. *30.04. bis 27.05.2011*

SAITEN IST 200! Und es gibt
200 Gründe zu feiern. Es gilt aber
auch danke zu sagen: Es freut uns
ungemein, dass Sie diese Ausgabe in
den Händen halten, dass Sie, liebe
Inserentin und lieber Inserent, an
das unabhängig berichtende und
mehrfach ausgezeichnete Ostschweizer
Kulturmagazin glauben und es mit
ihrem Beitrag Monat für Monat
mittragen. Aber was wären wir ohne
Leserinnen und Leser? Auch Ihnen
möchten wir danken: fürs Lesen,
Loben und Kritisieren.
Auf weitere 200 Ausgaben!



Kurse

KÖRPER

Aku-Yoga. Dehnung und Lockerung aus Ost und West. Hetti Werker, Studio 8, Teufenerstrasse 8, St. Gallen, 071 222 75 58, hettierwerker@pobox.ch.
Di 10–11 Uhr, 12:20–13:20 Uhr
Atem. Gesundheit. Bewusstsein. Atem-Arbeit nach Prof. I. Middendorff als Kraft & Verbindung auf allen Ebenen. Einführungskurse, wöchentl. Kurs gemischtgeschlechtlich, 14-tägl. für Männer, Einzelbehandlungen, Privatseminare, Johannes Dörig, Wiesenweg 10, SG, 071 223 15 39, johannes.doerig@sunrise.ch
Atemkurs. Atem als Kraftquelle erfahren und in Beziehung zu uns selbst kommen. Esther Bugmann, 071 288 59 52, e_bugmann@bluewin.ch, jew. Mi 19–20 Uhr & Do. 9.30–10.30 Uhr.
Bewegungs- u. Ausdrucksspiel für Kinder. 5–9 Jahre. B. Schällibaum, 071 277 37 29, Sala. Do 16:45–18 Uhr
Entspannungsgymnastik für Frauen ab 40. B. Schällibaum, Felsenstrasse, Sala, 071 277 37 29. Do 18:30–19:30 Uhr
Felicebalance. Biosynthese und Craniosacrale Behandlung für Erwachsene und Kinder. Astrid Bischof, Vadianstrasse 40, St. Gallen, 078 609 08 09, 071 344 29 56, Sandra Töngi, 076 596 58 86, 071 877 45 77, www.felicebalance.ch
Hatha Yoga. Vanessa Schmid, Sa 9–10:30 Uhr. Schule für Ballett und Tanz, St. Gallen, 071 222 28 78, www.ballettundtanz-haindl.ch
Feldenkrais. Bewusstheit durch Bewegung, Gruppen in St. Gallen Claudia Sieber Bischoff, Dipl. Feldenkrais Lehrerin SFV, 071 222 95 68, Di 19:10–21:10 Uhr. Feldenkrais kombiniert mit kreativem Tanz, Do 18:05–19:30 Uhr, Fr 17–18:20 Uhr
Tanz- und Contact-Improvisation/Stocktraining. Regelmässige Abendkurse und Workshops mit Claudia Roemmel, St. Gallen. 071 222 98 02, www.tanztheatertext.ch,
Nia/GymAllegro, Dance/Fitness/Wellness. Ganzheitliche Fitness für Körper, Geist und Seele. Nia/Rückentraining/Bodybalancing/ Beckenbodentraining/Meditation. Studio Nia/GymAllegro, Buchentalstr. 27, SG, 071 244 44 38, Alexandra Kunz, Esther Thürlimann, info@gymallegro.ch, www.gymallegro.ch
Kultur-Werkstatt Wil. Barfussdisco, Yoga, Sing- und Rhythmuskreis, Qi Gong, Moderner Tanz, Afro, Rhythmik, Feldenkrais, kreativer Kindertanz, PeKiPi, 5 Rhythmen u.a. Info: 071 912 22 66, www.kultur-werkstatt.ch
Yogaschule. Hatha-Yoga, Atem, Haltungstherapie, Norma de Luca, Turmgasse 8, St. Gallen, Tel./Fax 071 222 80 71, info@yogaschule-de-luca.ch, Mo–Fr, Gruppen/Privat, Yoga-Ayurveda-Reise, 15.–30.04.2011
Hatha Yoga. jeweils Mi 18–19.15 Uhr und 19:45–21 Uhr, Yogaraum Spisergasse 11, St. Gallen, Rolf Hauenstein, 078 768 04 88, rolf.hauenstein@bluewin.ch
Studio 8. Zala - Ganzheitliches

Körpertraining, Pilates, Hatha Yoga, Massage. Susanna Koopmann, 078 623 06 43, Christine Enz, 076 458 10 66, Teufenerstr. 8, St. Gallen, info@studio-8.ch, www.studio-8.ch

MUSIK/GESANG

KlangWelt Toggenburg. Erfahrene KursleiterInnen bieten ein Programm in inspirierender Umgebung. In eine besondere Klangwelt eintauchen, sich während mehreren Tagen dem Naturjodel der Stimme, dem Alphorn oder einem anderen Instrument intensiv widmen und die eigene Musik erleben. **KlangWelt Toggenburg**, 9657 Unterwasser, 071 999 19 23, info@klangwelt.ch, www.klangwelt.ch
Neue Klangerfahrung mit Monochorden. Klangmeditationen, Verkauf, Bau- und Spielkurse für den ungezwungenen Umgang mit Obertönen. Heinz Bürgin, Im Uttenwil, 9620 Lichtensteig, 071 988 27 63, www.pythagoras-instrumente.ch
Stimmräume. Raum für eine spielerische Entfaltung des Stimmpotenzials, für umfassenden stimmlichen Ausdruck, für Selbsterfahrung durch und mit der Stimme. Bea Mantel, Hadwigstr. 4, SG, 079 208 98 02, bea@stimmraeume.ch, www.stimmraeume.ch
frauentempel - stimmenfeuer. Stimmenfeuer und Tanz, Spisergasse 11, St. Gallen, 078 722 78 15, info@stimmenfeuer.ch, www.stimmenfeuer.ch, Do. 7. & 21.04., 19.30 - 21.30 Uhr
Cellounterricht. Erfahrene Cellistin und Pädagogin erteilt Cellounterricht für Anfänger und Fortgeschrittene. Bettina Messerschmidt, 071 278 50 09, b.messerschmidt@bluewin.ch
Djembé – Westafrikanische Handtrommel. Fortlaufender Gruppenunterricht, Workshops, Einzelunterricht. Markus Brechbühl, Djembeplus Musikstudio, Bahnhof Bruggen, St. Gallen, 071 279 22 25, Mobil 076 42 42 076, www.djembeplus.ch
Schlagzeugunterricht im Rheintal. Trommeln mit Händen und Füssen. Enrico Lenzin, Rebstein, 077 424 87 33, enrico.lenzin@gmx.ch

TANZ/THEATER

Theatertanzschule. Zeitgenössischer Tanz, Ballett, Jazz, Hip-Hop, Contact Jam, Flamenco, Tanzchäferli, Tanzbärdli, Yoga, offene Workshops. Künstlerische Leitung: Marco Santi, Schulleiterin: Aliksey Schoettle, Notkerstr 40, St. Gallen. Information im Tanzbüro, 071 242 05 25, tanzschule@theatersg.ch, www.theatersg.ch
ChoRa - Plattform für Tanz und Bewegung. Diverse Tanztage in Sitterdorf, Tanzimprovisation, Kreistanz, Volkstanz, meditativer Tanz, u.a. Infos: 071 422 57 09, www.chora.ch
Tanzschule Karrer. Zeitgenössischer Kindertanz, Kinderjazz, Rhythmik, Teeny-Dance, Jazz, Improvisation, Flamenco, Pilates Matwork. Regina M. Karrer, Schule 071 222 27 14, P: 071 352 50 88, reginakarrer@bluewin.ch, www.rhythmik-tanz.ch
Hilal Dance. Zeitgenössischer Ägyptischer Tanz. Von der Tradi-

tion zur Moderne. Tanz-Zentrum, Hagenstr. 44, St. Gallen, Yvette Blum, 0049 7531 65418, yvette@blum-tanz.de
Tanz.Impro. Ein Angebot für alle Altersstufen. Körpertraining, Bewegungsgestaltung, Entspannung. Gisa Frank, Aula Kantonsschule, Notkerstr. 20, SG, 071 877 49 37, info@frank-tanz.ch, jew. Mo. 18–19.30 & 19.45 - 21.15 Uhr.
Tanze was dich bewegt. Aktuelle Lebensthemen frei tanzen, keine Vorkenntnisse nötig. Erika Friedli, dipl. Tanztherapeutin, Gais, 076 376 36 77 und 071 793 33 06 ein Samstag/Monat 10–14 Uhr, Auch Einzeltage möglich.
Tanz dich frei. Improvisation, Freude am Ausdruck, Selbstwahrnehmung, Meditation in Bewegung. Nicole Lieberherr, Riethüsli, St. Gallen, 071 351 37 82, www.freier-tanz.ch, Do 18:15–20 Uhr
Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen. B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala, Do 20–21:30 Uhr, Fr 17:30–19 Uhr
Taketina – Rhythmische Körperarbeit. Urs Tobler, 071 277 37 29, Mi 18:30–21 Uhr
Tango Argentino. Kurse für alle Niveaus. Tango Almacén, Lagerhaus 42, St. Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch
Schule für Ballett und Tanz. St. Gallen, 071 222 28 78,
Jazzdance Workshop. Martina Wüst, 9.-11.04., **Klassisches Ballett.** Marianne Fuchs, 11-15.04. www.ballettundtanz-haindl.ch
Tanz, Bewegung & Ausbildung. Laienkurse: Jazz-/Moderndance, HipHop für EW und Jugendliche, Bewegungstraining, Pilates, Moderner Kindertanz, Teenie Dance. Ausbildungen: Bewegungspädagogik, Bewegungstrainer, Zusatzausbildung Tanzpädagogik. Modulweiterbildungen, BGB Schweiz anerkannt. Danielle Curtius, Schachenstrasse 9, 9016 St. Gallen, 071 280 35 32, www.curtius-tanz.ch, info@curtius-tanz.ch
Schule für Tanz und Performance Herisau. Weiterbildung Tanz Intensiv, www.tanzraum.ch/schule
Flamencoprojekt Schweiz Bettina Castano. beim HB SG. Flamencotanz für Anfänger & Fortgeschrittene, auch Seniorinnen, systematischer & fortlaufender Unterricht, WE-Kurse und Shows, auch Gitarrenunterricht. Bettina Castano, 079 708 13 41, b.castano@interbook.net., Brigit Hefel, 076 578 77 00, b.hefel@xss.ch, www.castano-flamenco.com,
Jazztanz. FunkyJazz. HipHop. Gymnastik. Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in St. Gallen und Degersheim. Nicole Baumann, dipl. Tanz- und Gymnastikpädagogin SBTG, St. Gallen, 071 393 22 43
AFRO. Afrikanisch inspirierter Tanz. Traditionell-Modern-Pop. Wir tanzen zu versch. Rhythmen. Tanja Langenauer, Höhenweg 64, St. Gallen, 079 783 68 70, tanja.langenauer@gmx.net, jeden Do 18.30–20 Uhr (Mittel-Fortgeschr.) und 20–21.30 Uhr (Anfänger), Amriswil jew. Di 9–10.30 Uhr
Contact Improvisation Jam. Rollen, tanzen, fliegen: 30min angeleitetes Aufwärmen, nachher freier Jam, 15 Fr./Abend, keine Anmel-

dung nötig. Einführungskurse nach Bedarf. Ort: Felsenstrasse 33, SG, Leitung: Kathrin Schwander, Tanzpädagogin, 079 267 56 17, kschwander@gmx.ch, Do, 7. & 28.04., 20:00–22:00 Uhr
Körperwahrnehmung, Bewegung, Tanzimprovisation. Annlies Stoffel Froidevaux, Bewegungen- und Tanztherapeutin, St. Gallen, Auskunft und Anmeldung: 071 340 01 12
Tanzschule: raumbewegen bewegungsraum. Kindertanz, Streedance, Zeitgenössischer Tanz, Ballett, Gymnastik. Kerstin Frick, Merkurstr. 2, St. Gallen, 071 223 30 12, info@raumbewegen.ch, www.raumbewegen.ch
Kindertanz. Kreativer Tanz für Kinder und Jugendliche. Versch. Altersgruppen ab Kindergarten. Franziska Niedermann, Niederteufen, 079 765 06 14, www.kreativer-kindertanz.ch, jew. Do
Zauberland im Theaterwerk. Theaterkurse für Kinder, 5–12J. Sandra Sennhauser, Teufenerstr. 73b, St. Gallen, 079 677 15 89, sandra_spoerri@yahoo.com, jeweils Mittwochs.
Theaterkurs. Für 10 bis 14-jährige im Flon St. Gallen. Lust am Improvisieren, auf Spiel und Spass? Isabelle Rechsteiner, 071 222 09 05, isa.rech@bluewin.ch, jew. Mi. 15–17 Uhr, Start Kurs A am 27.04.

IG – TANZ TRAINING

Weiterbildung für Tanz- und Bewegungsschaffende. Theater-tanzschule, Notkerstrasse, St. Gallen. Infos: www.igtanz-ostschweiz.ch, Cordelia Alder, 071/ 793 22 43, alder.gais@gmx.ch
Zeitgenössisch. Exequiel Barreras, 22. & 29.04, jew. 9–11 Uhr

ERNOST

Wen-Do. Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen. Verein Selbstverteidigung Wen-Do, Bülbleichstr. 2 St. Gallen, 071 222 05 15, wendo.sg@bluewin.ch, Mädchen (4.-6. Kl.), 28./29.05
Aikido Einführungskurs. www.aikido-meishin-sg.ch, Einführungskurs 18:30–19 Uhr, Fortgeschr. Mo/Mi/Fr 19:30–21 Uhr
SundariYoga. Ein kraftvolles Yoga, das bewegt. Eine Oase der Stille, die entspannt. Ein zeitgemässer Yogi, der inspiriert. 071 440 20 02, www.sundariyoga.ch
I Ging Kurs. der richtige Zeitpunkt. Michael Zwissler, 071 534 33 23, fengshui@zeitimraum.ch, www.zeitimraum.ch

MALEN

kleine Kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St. Gallen. Verein kleine Kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80
Begleitetes Malen für Kinder/Erwachsene. In Gruppen oder Einzel. Karin Wetter, 071 223 57 60
Malatelier für Kinder und Erwachsene. Marlis Stahlberger, Museumstr. 41, St. Gallen. 071 245 40 30, p.stahlberger@bluewin.ch
Wen Farbenpinsel tanzen, erweitert sich der Horizont. Ausdrucksmales. Bernadette Tischhauser, Brühlgasse 39, SG, 071 222 49 29, jew. Do Abend, www.praxis-tischhauser.ch

Kurs im Malatelier. Arbeiten mit Öl, Acryl, Spachtel. Gruppen und Einzel. Vera Savelieva, Schwertgasse 23, St. Gallen, 078 768 98 07, info@doma-sg.ch
Vorbereitungskurs für gestalterische Berufsrichtungen. Lisa Schmid, Atelier Galerie, St. Gallen. 071 222 40 88 oder 071 223 37 01, www.atelier-lisaschmid.ch
il pannello Kulturraum03.ch. Malerlebniswerkstatt für Erwachsene und Kinder. Individuelle Einzelbegleitung. Maya Bärlocher, Bahnhofstr. 30, 9402 Mörschwil, 071 845 30 32, www.kulturraum03.ch, info@kulturraum03.ch
Vorbereitungsjahr (10. Schuljahr) für gestalterische Berufsrichtungen/Vorkurse. Ortega Schule St. Gallen, Kesslerstr. 1, St. Gallen, 071 223 53 91, www.ortega-schule.ch, laufend Infoveranstaltungen
Begleitung künstlerischer Werkprozesse. Beratung - Kunst und Gestaltung. Teresa Peverelli, Kunstschaftende, Dozentin mit langjähriger Lehrerfahrung, Schule für Gestaltung St. Gallen, 079 749 11 73, tpeverelli@pingnet.ch dreidimensional
kleine Kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St. Gallen. Verein kleine Kunstschule, Lucia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80
Atelier Keramik Plus. Atelier für Kunst-Keramik und ausdrucksorientiertes Gestalten mit div. Materialien. Tages und Wochenkurse, Ferienangebote. Margrith Gyr, Degersheim, 071 371 54 32, www.keramik-plus.ch
Landart und NaturKunst Kurse. Patrick Horber, Altstätten, 071 222 32 33, patrick.horber@gmail.com, www.streuwerk.ch
Modellieren. Anfänger bis Fortgeschrittene. Natalia Kaya Zwissler.
Filzen. für Kinder und Erwachsene. Yukiko Kawahara, Atelier Oberstrasse 167, St. Gallen, 071 277 26 36

NATUR

WWF Naturlive Naturerlebnisse & Kurse. Exkursionen, Ferien- und sanfte Reiseangebote für Kinder, Familien und Erwachsene. WWF-Regiobüro AR/AI-SG-TG, Merkurstrasse 2, Postfach 2341, 9001 St. Gallen, 071 223 29 30, Kursangebote und Infos unter: www.wwfost.ch/naturlive

DIVERSES

Atelier am Harfenberg - Der Ort fürs Wort und Werken. Das Wort – gelesen oder geschrieben – wird im Atelier am Harfenberg, Harfenbergstr. 15, St. Gallen mit Sorgfalt gepflegt. Der Austausch über Geschriebenes befähigt zum weiterschreiben. Infos unter www.schreibwerk.ch
Standortbestimmungseminar. «Heute hier! und Morgen?», Berufs-Laufbahnberatung, St. Gallen, 071 229 72 11, blbstgallen@ed-blb.sg.ch
PaTre. Väter in Trennung/Scheidung. 1x monatlich Austausch. Info: 079 277 00 71 oder www.forummann.ch/patre.html
Systemische Familienaufstellung. Bernadette Tischhauser, Brühlgasse 39, SG, 071 222 49 29, www.praxis-tischhauser.ch
Stressbewältigung durch Achtsamkeit (MBSR). Vom blossen

Reagieren zum bewussten Handeln. Vera Krähenmann, St.Gallen, 071 280 20 10, www.k-bt.ch, **Leistungsfähig sein – leistungsfähig bleiben.** Intelligenter Umgang mit Ressourcen und Stress. 071 280 20 10, www.k-bt.ch, 24./25.05.2011 im Schloss Wartensee **Legen und Lesen der Zigeunerkarten.** Für Anfänger und Fortgeschrittene, Maria Fischer, 079 543 79 67, www.zigeunerkarten-maria.ch

DACHATELIER

Verein Dachatelier. Teufenerstr. 75, St.Gallen, 071 223 50 66, *Detailliertes Kursprogramm unter:* www.dachatelier.ch

GBS ST.GALLEN

Gewerbliches Berufs- und Weiterbildungszentrum, Demutstrasse 115, St.Gallen, 071 226 58 00, gbs.wb@sg.ch **Schule für Gestaltung.** Kurse und Lehrgänge **Digitale Medien.** **Zwei- & Dreidimensionales Gestalten.** Grundlagen der Gestaltung, Drucken, Schweißen **Visuelle Kommunikation, Typografie, Bildende Kunst. Baukaderschule.** Kurse und Lehrgänge **Allgemeine Weiterbildung.** Kurse und Lehrgänge, BMS-Vorbereitungskurse

Lokale

Albani. Steinberggasse 16, 8400 Winterthur, 052 212 69 96, www.albani.ch **Alte Fabrik.** Klaus Gebert Strasse 5, 8640 Rapperswil, 055 210 51 54, www.alte-fabrik.ch **Altes Hallenbad.** Reichenfeldgasse 10, 6800 Feldkirch, +43 6763 348 576, www.feldkirch.at **Alte Kaserne.** Technikumstr. 8, 8400 Winterthur, 052 267 57 75, www.altekaserne.ch **Altes Kino Mels.** Sarganserstr. 66, 8887 Mels, 081 723 73 30, www.alteskino.ch **Assel-Keller.** Hauptstr. 53, 9105 Schönengrund, 071 361 13 54, 078 885 59 46, www.assel.ch **Bar Breite.** Breite, 9450 Albstätten, 071 755 05 15 **Bodman-Literaturhaus.** Am Dorfplatz 1, 8274 Gottlieben, 071 669 28 47, www.bodmanhaus.ch **Buchhandlung Comedia.** Katharinengasse 20, 9004 St.Gallen, 071 245 80 08, www.comedia-sg.ch **Casa Latinoamericana.** Eisengasse 5, 9000 St.Gallen, info@casalatinamericana.ch **Casino Frauenfeld.** Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld, 052 721 40 41, www.casino-frauenfeld.ch **Casino Herisau.** Poststr. 9, 9100 Herisau **Casinotheater.** Stadthausstr. 119, 8400 Winterthur, 052 260 58 58, www.casinotheater.ch **Chällertheater im Baronenhaus.** Marktgasse 70, 9500 Wil, 071 911 51 68 **Cinevox Theater.** Poststr., Neuhausen am Rheinfall, cinevox@artco.ch, www.artco.ch **Chössli-Theater.** Bahnhof, 9620 Lichtensteig, 071 988 13 17, VVK: 071 988 57 57, www.choessi.ch

Club Chez Fuchs. Reichenaustr. 212, 78467 Konstanz, +49 7531 697 05 12, www.chez-fuchs.de **Conrad Sohm.** Boden 16, 6850 Dornbirn, +43 5572 33 606, www.adl.at **CULT Bar.** Kräzernstr. 12a, 9014 St.Gallen, 079 673 07 43, www.cultbar.ch **Diogenes Theater.** Kugelgasse 3, 9450 Albstätten, 071 755 49 47, VVK: 071 755 19 65, www.diogenes-theater.ch **Eisenwerk.** Industriest. 23, 8500 Frauenfeld, 052 728 89 82, VVK: 052 721 99 26, www.eisenwerk.ch **Erica der Club.** Grenzstr. 15, 9430 St.Margrethen SG, 071 744 15 55, www.ericach.ch **FassBühne.** Webergasse 13, 8200 Schaffhausen, 052 620 05 86, VVK: 052 620 05 86, www.schauwerk.ch **Festspiel- und Kongresshaus.** Platz der Wiener Symphoniker 1, 6900 Bregenz, +43 5574 41 33 51, www.festspielhausbregenz.at **Figurentheater.** Lämmli-brunnenstr. 34, 9004 St.Gallen, 071 223 12 47, VVK: 071 222 60 60, www.Figurentheater-sg.ch **Gare de Lion.** Silostrasse 10, 9500 Wil, 071 910 05 77, www.garedelion.ch **Gasthaus Rössli/Kultur in Mogelsberg.** Dorfstr. 16, 9122 Mogelsberg, 071 374 15 11, www.roessli-mogelsberg.ch, www.kultur-mogelsberg.ch **Gaswerk.** Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, www.gaswerk.ch **Genossenschaft Hotel Linde.** Poststrasse 11, 9410 Heiden, 071 891 14 14, www.lindeheiden.com **Grabenhalle.** Unterer Graben 17, 9000 St.Gallen, 071 222 82 11, www.grabenhalle.ch **Hotel Hof Weissbad.** Parkstr., 9057 Weissbad, 071 798 80 80, www.hofweissbad.ch **il pennello Ateliertalerie** Mörschwil, 071 845 30 32, www.kulturraum03.ch **Jazzclub Gambrinus.** Gartenstr. 13, 9000 St.Gallen 071 222 13 30, www.gambrinus.ch **Jazzclub Rorschach.** Churerstr. 28, 9400 Rorschach, 071 858 39 96, www.jazzclub-rorschach.ch **Jazzhuus (Jazzclub).** Rheinstr. 21, 6890 Lustenau, www.jazzclub.at **Jugendkulturraum flon.** Lagerhaus, Davidstr. 42, 9001 St.Gallen, 071 224 55 05, www.flon-sg.ch **K9 Kulturzentrum.** Hieronymusgasse 3, Konstanz, +43 7531 16 713, www.k9-kulturzentrum.de **KAFF.** Zürcherstr. 185, 8500 Frauenfeld, 052 720 36 34, www.kaff.ch **Kammgarn.** Baumgartenstr. 19, 8200 Schaffhausen, 052 624 01 40, www.kammgarn.ch **Kantonsbibliothek Vadiana.** Notkerstr. 22, 9000 St.Gallen, 071 229 23 21, www.kb.sg.ch **Katharinenaal.** Katharinen-gasse 11, 9000 St.Gallen **Keller der Rose.** Klosterplatz, 9000 St.Gallen, 071 222 90 20 **Kellerbühne.** St.Georgen-Str. 3, 9000 St.Gallen, 071 223 39 59, VVK: 071 228 16 66, www.kellerbuehne.ch **Kellerbühne Grünfels.** Molkereistr. 12, 8645 Jona, 055 212 28 09, VVK: 055 212 28 09, www.gruenfels.ch

Kino Loge. Oberer Graben 6, 8400 Winterthur, 052 208 12 41, www.hotelloge.ch **Kino Namenlos.** Mühletorplatz, 6800 Feldkirch, +43 55 2272 895, www.taskino.at **Kino Rosental.** Schulhausstr. 9, 9410 Heiden, 071 891 36 36, www.kino-heiden.ch **Kinok.** Cinema in der Lokremise, Grünbergstr. 7, 9000 St.Gallen, 071 245 80 68, VVK: 071 245 80 72, www.Kinok.ch **Kinotheater Madlen.** Auerstr. 18, 9435 Heerbrugg, 071 722 25 32, info@kinomadlen.ch, www.kinomadlen.ch **Kraftfeld.** Lagerplatz 18, 8400 Winterthur, 052 202 02 04, www.kraftfeld.ch **Kraftwerk.** 9643 Krummenau, 071 993 36 32, www.kraftwerk-club.ch **Krempel** (Zentrum Neuhoof). Wiedenstr. 48, 9470 Buchs SG, 081 756 50 10, fvwww.krempel.ch **kubus.** Moosswiesstr. 30, 9200 Gossau SG, www.myspace.com/imkubus **Kugl – Kultur am Gleis.** Güterbahnhofstr. 4, 9000 St.Gallen, 076 420 38 45, www.kugl.ch **Kult Bau.** Konkordiastr. 27, St.Gallen, 071 244 57 84, www.kultbau.org **Kul-tour.** auf Vögelinsegg, Hohrütli 1, 9042 Speicher, 071 340 09 01, info@kul-tour.ch, www.kul-tour.ch **Kultur i de Aula.** Schülerweg 2, Goldach, 071 841 49 91, www.kulturideaula.ch **Kultur im Bären.** Unterdorf 5, 9312 Häggenschwil, 071 243 20 83, www.kultur-im-baeren.ch **Kultur im Bahnhof.** Klubschule Migros St.Gallen, Bahnhofplatz 2, 9000 St.Gallen, 071 228 16 00, www.klubschule.ch **Kulturcinema.** Farbgasse, 9320 Arbon, 071 440 07 64, www.kulturcinema.ch **Kulturforum.** Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071 410 10 93, www.kulturforum-amriswil.ch **Kulturladen.** Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, +49 7531 529 54, www.kulturladen.de **Kulturlokal Mariaberg.** Hauptstrasse 45, 9400 Rorschach www.maberg.ch **Kultur Psychiatrie Münsterlingen.** 8596 Münsterlingen, 071 686 41 41, www.stgag.ch **Kultur-Werkstatt.** Churfistenstrasse 5, 9500 Wil, 071 912 22 66, www.kultur-werkstatt.ch **Kulturzentrum Gaswerk.** Untere Schöntalstr. 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34, www.gaswerk.ch **Kunst- und Kulturzentrum K9.** Obere Laube 71, 78462 Konstanz, +49 7531 167 13, www.k9-kulturzentrum.de **Löwenarena.** Hauptstrasse 23, 8580 Sommeri, 071 410 30 40, www.loewenarena.ch **Lokremise.** Grünbergstrasse 7, 9000 St.Gallen **Lyceumclub.** Rorschacherstr. 25, 9000 St.Gallen **Marionettenoper.** Fischergasse 37, 88131 Lindau, +49 8382 94 46 50, www.lindauer-mt.de **Metrokino.** Rheinstrasse 25, 6900 Bregenz, +43 5574 71 843, www.filmforum.at

Montforthaus. Leonhardsplatz 8, 6800 Feldkirch, +43 5522 760 01 31 10 **Offene Kirche.** Böcklinstr. 2, 9000 St.Gallen, 071 278 49 69, www.okl.ch **Palace.** Rosenbergstrasse 2, 9000 St.Gallen, 071 222 06 96, www.palace.sg **Parfin de siècle.** Mühlensteg 3, 9000 St.Gallen, 071 245 21 10, info@parfindesiecle.ch, www.parfindesiecle.ch **Phönix Theater 81.** 8266 Steckborn, www.phoenix-theater.ch **Projektraum Nexte.** Blumenbergplatz 3, 9000 St.Gallen, 071 220 83 50, www.visarteost.ch **Printlounge.** Schwertgasse 22, 9000 St.Gallen, 071 222 07 52, www.printlounge.ch **Propstei.** 6722 St.Gerold, +43 55 50 21 21, www.propstei-stgerold.at **Puppentheater Marottino.** Metzgergasse 7, 9320 Arbon, www.puppentheater-marottino.ch, 071 446 22 78 **Raum für innere Kultur.** Frongartenstr. 8, 9000 St.Gallen, 071 340 03 25, www.cre-do.info **Remise.** Am Raiffeisenplatz 1, 6700 Bludenz, +43 5552 334 07, www.remise-bludenz.at **Restaurant Eintracht.** Neudorfstrasse 5, 9533 Kirchberg SG, 071 931 10 92, www.eintracht-kirchberg.ch **Restaurant Freihof.** Rorschacherstr. 2, 9450 Albstätten, 071 755 86 20, www.freihof-alstaetten.ch **Restaurant Kastanienhof.** Militärstr. 9, 9000 St.Gallen, 071 278 41 42, www.kastanienhof.ch **Restaurant Rössli.** Dorf 42, 9103 Schwellbrunn, 071 352 21 22 **Restaurant Splügeneck.** St.Georgenstr. 4, 9000 St.Gallen, 071 222 16 29 **Rosenegg.** Bärenstrasse 6, 8280 Kreuzlingen, www.museumrosenegg.ch **Rudolf-Steiner-Schule.** Rorschacherstr. 312, 9016 St.Gallen, 071 282 30 10, www.steinerschule.ch **Salzhaus.** Untere Vogelsangstr. 6, 8400 Winterthur, 052 204 05 54, VVK: 052 204 05 54, www.salzhaus.ch **Schlachthaus Kulturcafé.** Dornbirn, +43 5572 36 508, www.café-schlachthaus.at **Schloss Dottenwil.** Postfach 1094, 9303 Wittenbach, 071 298 26 62, www.dottenwil.ch **Schloss Hagenwil.** Hagenwil, 8580 Amriswil, 071 411 19 13, VVK: 071 411 41 98, www.schloss-hagenwil.ch **Schloss Wartegg.** Von-Blarer-Weg, 9404 Rorschacherberg, 071 858 62 62, www.wartegg.ch **Schloss Wolfsberg.** Wolfsbergstr. 19, 8272 Ermatingen, 071 663 51 51, VVK: 071 663 51 51, www.wolfsberg.com **Schlösslekeller.** Fürst-Franz-Josef-Str. 68, 9490 Vaduz, +41 423 230 10 40, www.schloesslekeller.li **Sonderbar/Rauch.** Marktgasse 12-14, 6800 Feldkirch, +43 5522 76 355, www.sonderbar.ch **Spielboden.** Färbergasse 15, 6850 Dornbirn, +43 5572 219 33 11, www.spielboden.at **Stadtsaal.** Bahnhofplatz 6, 9500 Wil, 071 913 52 00, www.stadtsaal-wil.ch

Stadttheater Konstanz. Konzilstr. 11, 78462 Konstanz, +49 7531 90 01 08, VVK: +49 7531 90 01 50, www.stadt.konstanz.de **Stadttheater Schaffhausen.** Herrenacker 23, 8200 Schaffhausen, VVK: 052 625 05 55, www.stadttheater-sh.ch **TapTab Musikclub.** Baumgartenstrasse, 8200 Schaffhausen, info@taptab.ch **Tango Almacén.** Lagerhaus, Davidstr. 42, 9000 St.Gallen, 071 222 01 58, www.tangoalmacen.ch **TanzRaumi Herisau.** Mühlebühl 16a, 9100 Herisau, 071 352 56 77, www.tanzraum.ch **Theagovia.** Sun Areal, 8575 Bürglen, 071 622 44 33, www.theagovia.ch **Theater Kosmos.** Mariahilfstr. 29, 6900 Bregenz, +43 5574 440 34, www.theaterkosmos.at **Theater St.Gallen.** Museumstr. 24, 9000 St.Gallen, 071 242 05 05, VVK: 071 242 06 06, www.theatersg.ch **Theater am Kirchplatz.** Reberastrasse 10, 9494 Schaan, +41 0423 237 59 60, VVK: +41 0423 237 59 69, www.tak.li **Theaterhaus Thurgau.** Bahnhofplatz, 8570 Weinfelden, 071 622 20 40, www.theaterhausthurgau.ch **Theater am Kornmarkt.** Seestrasse 2, 6900 Bregenz, +43 5574 428 70, VVK: +43 5574 420 18, www.theater-bregenz.at **Theater am Saumarkt.** Mühletorplatz 1, 6800 Feldkirch, +43 5522 728 95, www.saumarkt.at **Theater an der Grenze.** Hauptstr. 55a, 8280 Kreuzlingen, 071 671 26 42, www.kreuzlingen.ch **Theaterwerk.** Teufenerstr. 73a, 9000 St.Gallen, 079 677 15 89 **Tonhalle.** Museumstr. 25, 9000 St.Gallen, 071 242 06 32, VVK: 071 242 06 06, www.sinfonieorchestersg.ch **Trotentheater.** Rheinstrasse, Neuhausen am Rheinfall, 052 672 68 62 **USL-Ruum.** Schrofenstr. 12, 8580 Amriswil, www.uslruum.ch **Vaduzer-Saal.** Dr. Grass-Str. 3, 9490 Vaduz, +41 0423 235 40 60, VVK: +41 0423 237 59 69, www.vaduz.li **Vollmondbar.** Stadtgärtnerei, Glashaus beim Sallmanschen Haus, 8280 Kreuzlingen, 071 672 69 25 **Werdenberger Kleintheater fabriggli.** Schulhausstr. 12, 9470 Buchs SG, 081 756 66 04, www.fabriggli.ch **Wyborada.** Frauenbibliothek und Fonotheat, Davidstr. 42, 9000 St.Gallen, 071 222 65 15, www.wyborada.ch **ZAK.** Werkstr. 9, 8645 Jona, 055 214 41 00, www.zak-jona.ch **ZiK – Zentrum für integrierte Kreativität.** Weitegasse 6, 9320 Arbon, 071 714 402 792, www.zik-arbon.ch

Änderungen und Ergänzungen bitte an: sekretariat@saiten.ch
Die Adressen der Museen und Galerien sind unter «Ausstellungen» aufgeführt.





BARATELLA

Franco Marchesoni

Täglich frische, hausgemachte
Eier-Nudeln, Spinat-Nudeln, Spaghettini,
Lasagne und Ravioli

Unterer Graben 20, St.Gallen, Telefon 071 222 60 33

kreis
wasser

Wir bewegen Wasser

it's about time!

Ihr Sanitär-Spezialist

kreis wasser ag
9014 St. Gallen
T 071 274 20 74
www.kreiswasser.ch
Reparaturservice 24 Std.

Kühle Orte? **Heisse Preise!**

Über **50'000 Hotels**
rund um die Welt

hotel.ch

schnell und zuverlässig buchen

